اعب داد سادالك*تور رعثمان موا* فى أستاد الدعب الأدن لية الداب - مامة الا يمدرية

فى نظرىة لائدُوب م قضايا الشيعروانيثر فى النقد العربي القديشيد

الجزء الاول

قى ظرىة لكۇ كاب مرقضا يالېشىرولېشر فى النقدالعېرى آلقدىت

الجسزء الأول

ئاب الدکتورشمسان موافی نسته: «ننت «ه دان مهیة «قاطب بامه «استعقد

Y . . .

واللفت الجامعين ع شيف الغامة من ١٩٢٠ ١٦٢ ع من الله الله من ١٩٢١ ١٦٢

بسم الله الرحمن الرحيم

إهداء

أولاده ويثم وأكمل وأمجد ... أهديكم صاحبا فح زمن يهز فيه الأصحاب

الجزء الأول

من قضايا الشعر والنثر

في النقد العربي القديم

(مقدمة الطبعة الثالثة)

هذه هي الطبعة الثالثة ، للجزء الأول ، من كتابي في نظرية الأدب الذى يتناول موضوع التداخل الفنى بين الشعر والنثر ، والخصائص الفنية لكل منهما ، وذلك في النقد العربي القديم .

ويكشف عن تصور نقادنا العرب القدماء لطبيعة العلاقة بين هذين الفنين، وذلك من حيث المفهوم ، والشكل الفنى والموضوع ، والوزن ، واللغة والخيال .

كما يكشف عن مظهر من المظاهر التى تدل على هذا التداخل الفنى بين هذين الفنين ، الدى يتمثل بشكل واضح فى شعر الكتاب ، ومايتسم به من خصائص الفن النثرى .

وقد كان الهدف الأساسي من تأليف هذا الكتاب ، الرد على القول بالغاء الفوارق الفنية بين الشعر والنثر الذي ردده بعض رواد النقد الغربي الحديث .

وعلى أية حال ، فقد اتخد كثير من الباحثين المعاصرين في مصر والعالم العربي ، يعض قضايا هذا الكتاب موضوعاً لرسائل جامعية ، كما نقل عنه كثير مـــن الباحثين في كتبهم وبحوثهم التي تتصل بموضوع هذا الكتاب .

وقد اعترف بعضهم ، وصمت آخرون !!

وحسيى أن هؤلاء وأولئك قد أفادوا منه ، وساروا على درب ممهد. دعائى لله أن يجزى كل من يقدم علماً نافعاً جزاءً حسناً إن لم يكن فى الدنيا ففى الآخرة .

إنه سميع مجيب ،،

عثمان موافی الإسکندریة فی سبتمبر ۱۹۹۲م

(مقدمة الطبعة الثانية)

صدرت الطبعة الأولى لكتابى من قضايا الشعر والنثر فى النقد العربى القديم ، فى يناير ١٩٧٥ م .

وهذا الكتاب يتناول موضوعاً من أطرف موضوعات نظرية الأدب، وهو دراسة الصلات الفنية بين قسمى الأدب ، أى الشعر والنثر ، التى يتحدد على أساسها خصائص كل فن من هذين الفنين .

وكانت نيتى متجهة نحو دراسة هذا الموضوع فى النقد العربى عبر تاريخه الطويل ، ولكن المادة العلمية التى كانت لدى آنذاك لم تكن تكفى لتغطية هذه الفترة الزمنية الطويلة .

ومن ثم اقتصرت فى دراستى لهذا الموضوع على النقد العربى القديم. وبعد خمس سنوات من صدور الطبعة الأولى لهذا الكتاب ، مخققت أمنيتى وصدر الكتاب الثانى متناولاً هذا الموضوع فى النقد العربى الحديث.

ولما نفدت الطبعة الأولى لكل من هذين الكتابين ، اقترح على بعض الأصدقاء ، أن أعيد طبعهما في مجلد واحد ، حتى يسهل على القارئ متابعة هذا الموضوع في النقد العربي قديمه وحديثه .

وقد تفضلت دار المعرفة الجامعية ، بتحمل أعباء طبع هذا الكتاب في صورته الجديدة وإخراجه في شكل يليق بمضمونه فلها مني خالص الشكر والتقدير ،،

عثمان موافى الإسكندرية في أكتوبر ١٩٨٣ م

مقدمة الطبعة الأولى

يبدو أن موضوع صلة الشعر بالنثر ، سيظل من أطرف الموضوعات وأشدها جاذبية لكثير من الأدباء والنقاد في عصدنا الحديث ، كما كان ذلك في العصور القديمة والوسطى ، وعصر النهضة العربية والإسلامية بالذات الذي تبوأت فيه العلوم والفنون ، وعلى رأسها فن القول ، مكانة بارزة في سماء الحضارة العربية والإسلامية، ومبعث هذا الإحساس، محاولة بعض النقاد في عصرنا الحديث ، توثيق هذه الصلة وتعميقها ، بحيث يؤدى ذلك إلى الغاء مابين هذين الفنين من فروق فنية دقيقة .

على اعتبار أنهما ينبعان من منبع واحد ، ويتفقان في وسيلة التعبير ويمثلان معاً أحد قسمي الكلام ، الذي تتميز اللغة فيه بدلالتها الإيحائية وقدرنها على نقل انفعال الكاتب أو المتحدث بها ، ويقابل هذا قسم آخر غايته نقل الأفكار والمعاني ، والحقائق ، مجردة من أي انفعال أو عاطفة .

والقسم الأول ، هو الأدب ، أما القسم الثاني ، فهو العلم .

وهم على كل حال ، يفضلون تقسيم اللغة على هذا النحو ، بدلاً من التقسيم المتعارف عليه للأدب بين الأدباء إلى شعر ونثر ، معتبرين هذين الفنين فنا قولياً واحداً ، يتميز عن نقيضه ، وهو العلم ، بلغته الانفعالية (١١) .

ومع تسليمنا باختلاف لغة الأدب عن لغة العلم ، فلسنا مع هؤلاء

The Meaning of Meaning / by OGdend and Richards, p. 235. (1)

النقاد في الغاء مابين الشعر والنثر من فروق فنية دقيقة ، عجّعل كل فن منهما متميزاً من الفن الآخر .

وقد لاحـظ هذا كثير من النقاد منذ زمن بعيد ، وعلى رأسهـم أرسطو (١) ، رائد هذا الفن في الفكر الإنساني بأسره ، ولم يفت هذا نقادنا العرب ، فقد تنهوا إليه ، منذ أن نشطت الحركة العلمية والنقدية في القرن الثالث الهجرى وشرعوا يحددون مصطلحاتهم النقدية آنذاك ، مختصمين حول هذين الفنين ، ومنقسمين حيالهما فريقين ، فريق يتعصب للشعر ، وفريق يتعصب للنثر (٢) .

وقد كان لهذه الخصومة ، جوانب متعددة ، أبرزها الجانب الفني .

فقد كان كل فريق يحاول ، أن يحدد الخصائص الفنية للفن القولى الذى يميل إليه ، معتبرها من مميزات فنه ، الذى يمتاز به من الفن الآخر.

وهذا إن دل على شئ ، فإنما يدل على إدراكهم أن كل فن من هلين، يختلف عن الفن الآخر اختلافاً واضحاً .

وهذا مادعانى إلى أن أضرب صفحاً عن الجوانب الأخرى لهذه الخصومة، وأقف عند الجانب الفنى منها وحسب ، محاولاً إبراز ، الخصائص والسمات الفنية ، لكل واحد منهما ، مستخلصاً ذلك ، من أقوال وآراء أسلافنا من النقاد العرب .

⁽١) فن الشعر لأرسطو ، ترجمة عبد الرحمن بدوي ، ص ٥ - ٧ ، ص ٦١ - ٦٢ .

⁽٢) العملة لابن رشيق ، جد ١ ، ص ٢٠ - ٢٦ ، وصبح الأعشى للقلقشندي جد ١ ، ص ٦٠

وقد أدى بى هذا ، إلى البحث فى الفصل الأول من هذا الكتاب عن التطور الدلالي لمفهوم هذين اللفظين فى الثقافة العربية ، إلى أن أصبح كل منهما ، مصطلحاً على أحد فنون القول التعبيرى .

ثم اختلاف النقاد حول هذا المفهوم بعد ذلك ، تبعاً لاختلاف مصادر ثقافتهم ، فبعضعهم كان متأثراً في ذلك ببعض الثقافات الأجنبية، كالثقافة اليونانية ، وآراء أرسطو في ذلك بنوع خاص .

وقد وضح لى من خلال هذا ، أن الشعر فن قولى ، يقابل النثر مقابلة تضاد لا تناقض ، فهما يشتركان معاً ، في بعض الصفات ، ويختلفان في بعضها .

وقد حاولت ، أن أتبين هذا في بعض العناصر والأصول الفنية لكل منهما ، كالشكل الفنى والموضوع ، والوزن والإيقاع ، واللغة والتخييل والخيال ، مخصصاً لكل عنصر من هذه العناصر فصلاً خاصاً .

وقد تأكد لى أنه بالرغم من التقاء كل فن منهما مع الآخر في هذه العناصر ، فإن كل واحد منهما ، يختلف عن الآخر ، في درجة النصافه بكل عنصر من هذه العناصر الفنية على حدة .

وقد كان هدفى من وراء ذلك كله ، أن أبرز تصور أسلافنا من النقاد لأوجه العلاقة بين هذين الفنين .

وهذه العلاقة لم تكن في بداية نشأتيهما واضحة كل الوضوح ، إذ أن كل فن منهما ، نشأ مستقلاً عن الفن الآخر ، ثم أدى بهما ، التطور الأدبى بعد ذلك ، إلى الالتقاء في كثير من الصفات والخصائص الفنية. وقد شهدت إحدى البيئات الأدبية ، وهى بيثه الكتاب طرفاً من هذا الالتقاء ، فقد حاول كثير من الكتاب ، أن يكتبوا فى الفنين معاً ، ويجودوا فى كل منهما على حد سواء ، وأصبح هذا آخر الأمر ، من أكمل صفات الأدبب .

وقد ترتب على ذلك ، أن اكتسب الشعر بعض خصائص النثر واكتسب النثر بعد خصائص الشعر

وقد حاولت أن أدلل على صحة ذلك ، بذكر نماذج مختلفة من شعر الكتاب ، تتمثل فيها خصائص النثر العربي ، وسماته الفنية موضوعاً ومضموناً وشكلاً .

ولقد أفردت لهذا الفصل الأخير ، معتبره بمثابة دراسة تطبيقية ، لما وصلت إليه من آراء تمثل الجانب النظرى من هذه الدراسة ، التى حصرتها في نطاق النقد العربي القديم (١٠) . مشيراً ما أمكن إلى ماوصل إليه النقد الأدبى الحديث في هذا الشأن .

داعياً الله العلى القدير ، أن يهبنى القوة والعافية ، كى أتمكن من تناول هذا الموضوع ، بشئ من التفصيل ، فيما يستقبل من أيام .

والله الموفق والمستعان

الإسكندرية في يناير ١٩٧٥ م

 ⁽١) وهذه تسمية مجازية ، لأن هذا النقد يقع في الفترة الزمنية ، التي يسميها المؤرخود بالعصور الوسطى ، وقد آثرنا تسميته بالنقد القديم ، نمييزاً له من النقد في عصورنا الحديثة

الفصل الأول

ماهية الشعر وماهية النثر

ما من شك فى أن مفتاح الإجابة عن هذا السؤال ، يكمن فى البحث عن مفهوم هذه اللفظة فى لغتنا العربية ، ولن يتأتى لنا هذا ، إلا يتتبعنا لتطورها الدلالى فى هذه اللغة ، منذ كانت ذات دلالة مادية حسية ، ثم تطورت بعد ذلك إلى دلالة معنوية ونفسية ، وأصبحت مصطلحاً على ذلك الفن القولى المنغم .

وييدو أن هذه اللفظة ترجع في لغتنا إلى أصل مادى حسى ، هو شعر الجسد ، يقول صاحب لسان العرب (والشعر والشعر ، مذكران ، نبة الجسم مما ليس يصوف ولا وبر ، للإنسان وغيره ، وجمعه أشعار وشعور) (١) .

ثم أطلق هذا الاسم - الشعر بالفتح - على النبات ، الذي ينبت في الأرض اللينة ، تشبيها له بشعر الجسد ، الذي ينمو في منابت لينة كذلك .

يقول الفيروز آبادى (والشعر النبات والشجر ، والزعفران ، وكسحاب الشجر الملتف ، وماكان من شجر فى لين من الأرض ، يحله الناس يستدفعون به شتاء ، ويستظلون به صيفاً) ^(۲)

⁽١) أسان العرب لابن منظور حرف الراء فصل الشين .

⁽٢) القاموس المحيط للفيروز آبادي باب الراء فصل الشين . ط : التجارية .

ثم استخدم الفعل أشعر للدلالة على ظهور الشعر في الجسد . يقول صاحب أساس البلاغة ، (وأشعر الجنين نبت شعره) (٢٦) ، ثم تطورت دلالته من الظهور المادى ، إلى الظهور المعنوى ، يقول صاحب اللسان (وأشعر الأمر ، أشعره به ، أعلمه إياه) (٤٤) ، ويقول صاحب أساس البلاغة (وأشعرت أمر فلان جعلته مشهورا) (٥٠) .

والصدر من أشعر ، الأشعار ، واسم المكان منه مشعر ، وجمعها مشاعر، وهي الحواس (٢٠) . وإشعار الأمر ، إعلامه ، وإظهاره ، والشعور به ، علم به ، وفطئة له ولذا يقال ، شعر بكذا ، إذا فطن له ، وليت شعرى ، أى وليت علمي أو ليتني علمت (٧) .

والشعر علم ، وقد كان بالنسبة للعرب في الجاهلية ديوان علمهم ومنتهى حكمهم ، به يأخذون وإليه يصيرون (^(A) .

والعلم في أصل معناه سماع وشعور (1) ، ثم تطور بعد ذلك ، إلى أن أصبح معرفة مسموعة أو مكتوبة ، والشاعر على كل حال ، هو الذي يشعر بما لايشعر به غيره من الناس .

 ⁽٣) أساس البلاخة / للزمخشرى ، مادة - شعر (٤) لسان العرب حرف الراء فصل الشين .

⁽٥) أساس البلاغة مادة - شعر -

⁽٦) يقال فلان ذكى للشاعر أي الحواس ، انظر المرجم السابق - شعر -

⁽٧) لسان العرب حرف الراء قصل الشين .

⁽A) طبقات فحول الشعراء لابن سلام ، مخقيق شاكر ، ص ٢٢ ، ط : الأولى.

⁽٩) من معاني علم ، شعر وعرف . انظر القاموس الهيط باب الميم فصل العين - علم -

ولذا فليس بغريب أن يعتقد العرب ، أن لكل شاعر شيطاناً ، يلهمه شعره ، ومن ثــم ، فالشياطين ، حســب زعمهم ، هم مصدر إلهام الشعراء (١٠٠) .

ولا شك أن الكلام ، الذى ينبع من مشاعر أولئك الناس ، الذين كانوا يشعرون ، بما لايشعر به غيرهم ، كان يتميز من الكلام العادى ، ببعض الخصائص الفنية ، فهو أصوات انفعالية مسموعة ، تتبع من مشاعر الشاعر وأحاسيسه مخاطبة مشاعر الآخرين ، ومثيرة إياها بما مخمله من انفعالات تعبر عن الفرح والسرور ، أو الحزن والغضب .

ولا شك أن هذه الأصوات ، كانت تتلون ، بلون انفعال الشاعر وكان هذا يحدث فيها ضرباً من التنفيم ، ثم تطورت هذه الأصوات الانفعالية، بتطور الإنسان العربي القديم ، فأصبحت كلاماً انفعالياً منغماً يفيد علماً ومعرفة ، بما وراء الأحساسيس والمشساعر . يقول ابن منظور (والشعر سنظوم القسول ، غلب عليه لشرفه ، بالوزن والقسافية ، وإن كان كل علم شعرا) (11) .

ومهما يكن من أمر ، فقد أدى التطور الدلالي لكلمة شعر فى العربية إلى أن أصبحت تعنى ، ذلك النوع من الكلام ، المنغم المثير ، الذى يفيد علماً ومعرفة ببواطن الأمور ، وخفايا النفوس وحقائق الحياة.

Nichleson, Aliterary History of the Arabs, p. 79.

⁽١١) لسان العرب حرف الراء فصل الشين .

وظل هذا النوع من الكلام يحفظ ويتناقل في البيئة المربية ، قبل الإسلام وبعده جيلاً بعد جيل ، حتى جاء عصر التدوين ، واكتشف الدارسون ، - كما يقول أستاذنا الدكتور محمد حسين - أن في شعرهم نوعاً من الوزن حاولوا تحديده ، وضبطه ، فسموا ما استقام من هذه الموازين شعراً ، وأخرجوا ما لم يستقم ، فسموه سجعاً وأمثالاً ، وأصلحوا بعضه حتى يستقيم على ما عرفوا من أوزان (١٢).

وبذلك أصبح الوزن سمة جوهرية ، من سمات الشعر ، تميزه من غيره من الفنون القولية ، ودخلت هذه اللفظة – شعر – ، بيئة النقد الأدبى واكتسبت بذلك دلالة اصطلاحية ، إذ شرع النقاد يضعون تعريفاً محدداً لها، ولكنهم تباينوا في ذلك ، تبعاً لتباين مصادر ثقافاتهم ، وتبعاً لتباين اتجاهاتهم النقدية والبلاغية .

وبعد قدامة بن جعفر (۳۷۷ هـ) من أوائل النقاد ، الذين وصل إلينا عنهم ، تعريف لهذا الفن القولى ، ومؤداه ، أن الشعر قرل موزون مقفى ، يدل على معنى (۱۲۰ .

ويشرح هذا التعريف بقوله (فقولنا قول دلل على معنى أصل الكلام، الذى هو بمنزلة الجنس للشعر ، وقولنا موزون ، يفصله ما ليس بموزون ، إذا كان من القول موزون وغير موزون ، وقولنا مقفى ، ، فصل بين ماله من الكلام الموزون تراف ، وبين ما لا قواف له ، ولا مقاطع .

⁽١٢) الهجاء والهجاءون في الجاهلية ص ٥٣ ، ط : دار النهضة : بيروت .

⁽١٣) نقد الشعر لقدامة ، ص ١٣ .

وقولنا يدل على معنى ، يفصل مما جرى على ذلك من غير دلالة على معنى) ^(١٤)

وهذا الشرح لم يضف جديداً إلى التعريف السابق ، ولكنه يعد بمثابة توضيح ونفسير له ، ليس إلا .

وبالرغم نما في هذا التعريف من قصور كما سترى ، فإن كثيراً من التقـاد ، الذين أتوا من بعده ، قد تمسكوا به ، وقد نقله بعضهم بنصه مثل ابن سنان الخفنجى (٤٦٦ هـ) (١٠٥) ، كما نقله بعضهم بمعناه ، مثل ابن رشيق القيرواني (٤٦٦ هـ) ، ويوضح هذا قوله ، (الشعر يقوم بعد النية على أربعة أشياء ، وهي اللفظ ، والوزن ، والمعنى والقافية . فهذا حد الشعر . لأن من الكلام موزوناً مقفى وليس بشعر ، لعدم الصدق والنية ، كأشياء نزلت في القرآن ، ومن كلام النبي - صلى الله عليه وسلم - ، كأشياء نزلت في القرآن ، ومن كلام النبي - صلى الله عليه وسلم - ،

وواضح من هذا النص ، أن ابن رشيق ، قد حافظ على جوهر تعريف قدامة ، ولم يضف إليه إلا كلمة النية ، وليس هناك مايدعو لذكر هذه اللفظة فى تعريف الشعر ، لأنها ليست خاصة به وحده ، ولكنها عامة فى كل عمل ، وصناعة أدبية .

فالنية سابقة لكل عمل ، يقصد إليه الإنسان قصداً ، وهذا من البديهيات.

⁽١٤) المرجع السابق والصفحة .

⁽١٥) سر الفصاحة ، ص ٢٧ .

⁽١٦٠) العمدة في محاسن الشعر ، جد ١ . ص ١١٩ - ١٢٠ .

ومهما يكن من أمر ، فهذا التعريف ، لا يعد جامعاً مانعاً ، لما هو شعر وماليس بشعر ، إذ يسوى بين الشعر ونقيضه ، وهو العلم . فقد تصاغ الفكرة أو النظرية العلمية ، صياغة نظمية ، وتدل بذلك على معنى ، لكنها لاتعد شعراً ، حسب المفهوم الحقيقي لكلمة شعر .

لأن الغاية المباشرة للعلم هي الوصول إلى الحقيقة ، وتوصيلها إلى الغير يينما غاية الشعر المباشرة ، هي توصيل اللذة (١٧٧) .

ولذا يرى بعسض النقساد العرب ، أن الحسكم عسلى الشعر من ناحية الجودة أو الرداءة ، لاينبغى الرجوع فيه ، إلى المقاييس العقلية المنطقية وإنما يرجع في ذلك إلى المدوق وحده . يقول أبو الحسن الجرجانى (٣٦٦ هـ) صاحب الوساطة (والشعر لايحبب إلى النفوس بالنظر والمحاجة ، ولايحلى في الصدور بالجدال والمقايسة ، وإنما يعطفها عليه القبول والطلاوة، ويقربه منها الرونق والحلاوة ، وقد يكون الشيء متقناً محكماً ، ولايكون حلواً مقبولاً ويكون جيداً وثيقاً ، وإن لم يكن لطيفاً رشيقاً) (١٨٥).

فمتانة الكلام وجودته شيع ، وحلاوته ورونقه شيئ آخر ، لأن الجودة والمتانة ، قد تكونان في العلم والشعر ، أما الحلاوة والرونق فمن سمات الشعر وحده .

⁽۱۷) كولردج للدكتور مصطفى بدوى ، ص ٥٦ ، وأنظر العلم والشعر لرتشاردز ، ص ٦٦ --

⁽١٨) الوساطة بين المتنبي وخصومه ، ص ١٥ ، ط : الثالثة . (إحياء الكتب العربية).

فهو ينبوع المشاعر الإنسانية ولغتها ، الموحية المثيرة ، التي تشف عن صدق المعنى ، وجمال التعبير . وبعرف جيده بقبول النفس له ، وقبيحه بنفورها منه .

وقد فطن إلى هذه الحقيقة أبو العلاء المعرى (٤٩٩ هـ الجي أثناء تعريفه له ، فقال (والشعر كلام موزون تقبله الغريزة على شرائط، إن زاد أو نقص أبانه الحس) (١٩١)

وهذا التعريف على مافيه من إيجاز ، يمس قلب الشعر وروحه ، ويربط بين هجربة الشاعر ، وهجربة المتلقى للشعر ، بينما لانحس بأى أثر لذلك في تعريف قدامه ، الذى سلب الشعر أخص خصائصه ، تلك التي تمنحه الإثارة والتشويق ، وتعد بالنسبة له ، روحه وأنفاسه ، ونقصد بذلك العاطفة والخيال ثم الموهبة الصادقة ، الباعثة على ذلك كله .

وقد أدرك أبو الحسن الجرجاني هذه الحقيقة إدراكاً واعياً ، وهو بصدد الحديث ، عن العناصر الأساسية ، التي تشترك مما ، في تكوين التجربة الشمرية ، فقال (إن الشمر علم من علوم العرب يشترك فيه الطبع والرواية والذكاء ، ثم تكون الدربة مادة له ، وقوة لكل واحد من أسبابه ، فمن اجتمعت له هذه الخصال فهو المحسن المبرز ، وبقدر نصيبه منها، تكون مرتبته من الاحسان) (۲۰)

وهذا الإدراك الواعى ، لفهم عناصر التجربة الشعرية ، يقرب صاحبه من فهم أرسطو، لحقيقة هذا الفن القولى ، وطبيعته كما سنرى.

⁽١٩) رسالة الغفران لأبي العلاء المعرى ، ص ٧٤٧ ، مخقيق بنت الشاطيع .

⁽۲۰) الوساطة ، ص ۱۵ .

وبالرغم من أن قدامة ، كان من أوائل النقاد العرب ، الذين تأثروا في نقدهم للشعر وصناعة الكلام ببعض مؤلفات أرسطو ، فإنه لايبدو أثر واضح لذلك في تعريفه للشعر .

ومن ثم ، فأنا مع طه حسين في ظنه بأن قدامة لم يتمكن من الاطلاع على كتاب فن الشعر لأرسطو (٢١١) ، ولو اطلع عليه لأحرك ، أن تعريفه للشعر بأنه كلام موزون مقفى يدل على معنى ، لايكفى ، في تعريفه له والتفريق بينه وبين النثر .

وهذا لأن الشعر في رأى أرسطو محاكاة ، أى تمثيل لأفعال الناس الخيرة والشريرة . أو بمعنى أوضح ، نقل وتصوير لبعض جوانب من الحياة والعالم المحسوس ، من خلال وجدان الشاعر ، في عبارة لفظية ، وقد يكون ذلك ، إما بتصويرها ، كما هي عليه في الواقع ، أو كما يبغى أن تكون . يقول أرسطو (لما كان الشاعر محاكياً ، شأنه شأن الرسام وكل فنان يصنع الصور ، فينبغى عليه بالضرورة ، أن يتخذ إحدى طرق الحات : الثلاث ، فهو يصور الأشياء ، إما كما كانت ، أو كما هي في الواقع ، أو كما يصفها الناس وتبدو عليه ، أو كما يجب أن تكون . وهو إنما يصورها بالقبل (٢٢)

والمحاكاة فى رأيه صفة جوهرية تختص بالشعر ، وهى التى تميزه من يعض فنون القول 'لأخرى ، كالنثر ، لا الوزن .

 ⁽۲۱) البيان العربي من الجاحظ إلى عبد القاهر ترجمة العبادى (المنشور ضمن مقدمة نقد النثر) ،
 من ۱۷ -- ۱۸ .

⁽٢٢) فن الشعر ، ص ٧١ – ٧٧ ، ترجمة عبد الرحمن بدوي .

يقول (على أن الناس قد اعتادوا أن يقرنوا بين الأثر الشعرى وبين الوزن والواقع أن من ينظم نظرية في الطب أو الطبيعة يسمى عادة شاعراً ورغم ذلك فلا وجه للمقارنة بين هوميروس وأنبا ذرقليس إلا في الوزن.

ولهذا يخلق بنا أن نسمى أحدهما شاعراً والأخر طبيعياً أولى منه شاعراً) (۲۲) .

ولايعنى أرسطو بهذا ، إغفال دور الوزن فى الشعر ، لأن النزعة إلى الإيقاع ، والانسجام الصوتى ، غريزية فى الإنسان منذ الطفولة ، ويشاركها فى ذلك النزعة إلى المحاكاة ، ومن هاتين النزعتين ، نبع الشعر، فلا شعر بلا محاكاة ووزن .

يقول (وبيدو أن الشعر نشأ عن سببين كلاهما طبيعى ، فالمحاكاة غريزية في الإنسان ، تظهر فيه منذ الطفولة ، والإنسان يختلف عن سائر الحيوان في كونه أكثر استعداداً للمحاكاة ، وبالمحاكاة يكتسب معارفه الأولية ، كما أن الناس يجدون لذلة في المحاكاة ، والشاهد على هذا مايجرى في الواقع، فالكائنات التي تقتحمها المين ، حينما تراها في الطبيعة تلذ مشاهدتها مصورة ، إذا أحكم تصويرها ، مثل صور الحيوانات الخسيسة والجيف .

وسبب آخر هو أن التعليم لليذ ، لا للفلاسقة وحدهم ، بل أيضاً لسائر الناس ، وإن لم يشارك هؤلاء فيه إلا بقدر يسير .

فنحن نسر برؤية الصور ، لأننا نفيد من مشاهدتها علماً ، ونستنبط

⁽۲۳) الرجع السابق ، ص ۲ .

ماتدل عليه ، كأن نقول إن هذه الصورة صورة فلان ، فإن لم نكن رأينا موضوعاً من قبل ، فإنها تسرنا لا يوصفها محاكاة ، ولكن لاتقان صناعتها ، أو لألوانها وما شاكل ذلك .

فلما كانت غريزة المحاكاة الطبيعية فينا ، شأنها شأن اللحن والايقاع، كان أكبر الناس حظاً من هذه المواهب في البدء ، هم الذين تقدموا شيئاً فشيئاً ، وارتجلوا ، ومن ارتجالهم ولد الشعر) (٢٤) .

وبذلك يكشف أرسطو عن صلة الشعر بالإنسان (٢٥) ، مقصره عليه، ومتخذاً من ذلك ، ومن ميله الفطرى إلى المحاكاة ، شاهداً على التفريق بينه وبين الحيوان .

ومهما يكن من أمر ، فإذا كان قدامة لم يفد من نظرية الحاكاة الأرسطية في تمريفه للشعر ، ولم يفطن بذلك إلى حقيقته ، فإن بعض النقاد العرب الذين أتوا من بعده ، قد تمكنوا من الاطلاع على هذه النظرية وفهمها جيداً.

وظهر أثر ذلك جلياً في تعريفهم للشعر ، ومما يوضح ذلك ، قول ابن سينا (٤٢٨ هـ) في تعريفه له . (إن الشعر كلام مخيل ، مؤلف من أقوال موزونة ، متساوية ، وعند العرب مقفاة . ومعنى كونها موزونة، أن يكون لها عدد إيقاعى ، ومعنى كونها متساوية ، هو أن يكون كل قول منها مؤلفاً من

⁽٢٤) الرجع السابق ، ص ١٢ - ١٣ .

⁽۲o) فن المحاكاة لسهير القلماوى ، ص ٩٠ .

أقوال إيقاعية ، فإن عدد زمانه مساو لعدد زمان الآخر ، ومعنى كونها مقفاة ، هو أن يكون الحرف الذى يختم به كل قول واحداً) ^(۲۲) .

ويعرف الكلام المخيل بقوله (هو الكلام الذى تذعن له النفس فتنبسط عن أمور ، وتنقبض عن أمور ، من غير روية وفكر واختيار ، وبالجملة تنفعل له انفعالاً نفسانياً ، غير فكرى ، سواء أكان المقول مصـــــدقاً به ، أو غير مصدق) .

فهذا الضرب من الكلام ، يتميز من ضروب القول الأخرى ، بإثارته للعواطف والانفعالات ، وانجذاب الإنسان نحوه عند سماعه له، انجذاباً لا شعورياً.

وقد يكون مبعث هذا ، مافيه من وزن أو لحن ، أو تصوير بياني للمعاني والألفاظ .

يقول نقلاً عن أرسطو (والشعر من جملة مايخيل ويحاكى ، بأشياء ثلاثة ، باللحن : الذى يتنغم به ، فإن اللحن يؤثر فى النفس ، تأثيراً لا يرتاب به ، ولكل غرض لحن يليق به ، بحسب جزالته أو ليته ، أو توسطه ، وبذلك التأثير تصير النفس محاكية فى نفسها لحزن أو غضب أو غير ذلك .

وبالكلام نفسه ، إذا كان مخيلاً محاكياً . وبالوزن : فإن من الأوزان مايطيش ومنها ما يوقر . وربما اجتمعت هذه كلها ، وربما انفرد الوزن والكلام الخيل ، فإن هذه الأشياء ، قد يفترق بعضها من بعض (۲۷۷).

 ⁽۲۲) قن الشعر من كتاب الشفاء لابن ميناء (ضمن ترجمة عبد الرحمن بدوى) ، ص ۱۹۱ .
 (۲۷) المرجم السابق ، ص ۱۲۸ .

وعلى هذا فهو يرى كأرسطو ، أن الوزن وحده لايكفى ، لكى يصبح العمل الفنى شعراً ، بل لابد من اشتراك التخييل أو المحاكاة مع الوزن فى ذلك.

فقد شخظی بعض ضروب النثر بشیع من التخییل ، ومع هذا فلایمکن آن تسمی بشعر ، وقد یتوافر الوزن فی بعض ضروب النظم ، ولاتسمی بشعر کذلك .

وإنمـــــا يوجد الشعر كما يقول أرسطو بأن يجتمع فيه القـــول المخيل والوزن ^(۲۸) .

ويتفق حازم القرطاجني (٦٨٤ هـ) ، مع ابن سينا وأرسطو في تعريفهما للشعر ، وفهمهما له . فهو يعرفه ، تعريفاً مشابهاً لتعريف ابن سينا، ونصه في ذلك :

(الشعر كلام مخيل موزون مختص في لسان العرب بزيادة التقفية، والتثامه من مقدمات مخيلة صادقة كانت أو كاذبة ، لا يشترط فيها بما هي شعر غير التخييل) (٢٩٦ ويعرف في موضع آخر تعريفاً أوضح من ذلك فيقول:

(الشعر كلام موزون مقفى ، من شأنه أن يحبب إلى النفس ، ماقصد تجبيبه إليها ، ويكره إليها ماقصد تكريهه ، بما يتضمن من حسن تخييل ومحاكاة مستقلة بنفسها ، أو متصورة بحسن هيئة تأليف الكلام ، أو قوة

⁽٢٨) الرجع السابق والصفحة .

⁽٢٩) منهاج البلغاء لحازم القرطاجتي ، مخقيق ابن الخرجة ، ص ٨٩

صدقه ، أو قوة شهرته ، وكل ذلك يتأكد بما يقترن به من إغراب ، فإن الاستغراب ، أو التعجب حركة للنفس ، إذا اقترنت بحركتها الخيالية ، قوى انفعالها وتأثيرها) (٣٠٠ .

وبناء على هذا يفرق بين الشعر الجيد والشعر الردئ ، فالشعر الجيد في رأيه ، هو ماكانت محاكاته حسنة ، وتأليفه حسن كذلك ، وكذبه خفياً وبه غرابة ، أما الشعر الردئ فهو الذي يخلو من هذه الصفات. أي (ماكان قبيح المحاكاة والهيئة ، واضح الكذب ، خلياً من الغرابة ، وما أجدر ماكان بهذه الصفة ألا يسمى شعراً ، وإن كان موزوناً مقفى ، إذ المقصود بالشعر معدوم منه ، لأن ماكان بهذه الصفة ، من الكلام الوارد في الشعر ، لا تتأثر النفس لمقتضاه ، لأن قبح الهيئة يحول بين الكلام وتمكنه من القلب ، وقبح المحاكاة يغطى على كثير من حسن الحاكى أو قبحه ، ويشغل عن تخيل ذلك، فتجمد النفس عن التأثر له، ووضوح الكذب ، يزعها عن التأثر بالجملة) (٢١)

وعلى كل حال ، فهو يرى أن الشعر الجيد بيعث على الإعجاب والإعجاب يثير الانفعال ، وبقويه ، فتسر النفس بما أعجبت به ، وتقبل عليه، مستحسنة إياه .

وبهذا يبين أثر التعجيب في تخريك النفس ، وإثارة الانفعال ، ويقرن المحاكاة بالتعجيب .

⁽٣٠) المرجع السابق ، ص ٧١ .

⁽٣١) المرجع السابق ، ص ٧١ - ٧٢ .

ويرى الدكتور شكرى عياد ، أن ابن سينا ، قد سبق حازماً إلى الإلمام بهذه المسألة ، ثم إن الشعراء العرب ، كانوا كثيراً ، مايعتمدونها في أشعارهم ولكن تأكيد حازم لها ، يدل على أن فكرة المحاكاة الأرسطية قد تفاعلت مع الشعر العربي ، والمجمعة إلى أن تتكيف على مقتضاه (٣٢) .

وهو على صواب في هذا ، فقد لاحظ ابن سينا ، أن الغرض من الحاكاة عند المرب ، يختلف عنه عند اليونان . فالحاكاة عند اليونان ، تمثيل للأنمال والأحوال دون الذوات ، بينما هي ، عند العرب تمثيل لكل ذلك هذه ناحية . وناحية أخرى ، وهي أن الحاكاة الأرسطية ، تجسم الحسن أو القبيح ، وقد تقبح الحسن ، يقول (وكل محاكاة فإما أن يقصد به التعبين ، وأما أن يقصد به التقبيح ، فإن الشئ إنما يحاكي ليحسن أو يقبح والشمر اليوناني ، إنما كان يقصد فيه في أكثر الأحوال، محاكاة الأفعال والأحوال ولا غير ، وأما الذوات فلم يكونوا يشتغلون بمحاكاتها أصلا ، كاشتغال العرب ، فإن العرب كانت تقول الشمر لوجهين ، أحدهما : ليؤثر في النفس أمراً من الأمور تعد به نحو فعل أو انفعال . والثاني : للمجب فقط ، فكانت تشبه كل شئ لتعجب بحصن التشبيه . وأما اليونانيون ، فكانوا يقملون ذلك على سبيل الشعر ، والذلك كانت يفعلون ذلك على سبيل الشعر ، والذلك كانت يفعلون ذلك على سبيل الشعر ، والذلك كانت المحاكاة الشعرية عندهم مقصورة على الأفاعل والأحوال ، والذات ، من حيث لها تلك الأفاعل والإحوال ، والذوات ، من

⁽۳۲) كتاب أرسطوطاليس في الشعر ، ترجمة وغقيق شكرى عياد ، ص ۲۹۳ . الناشر : دار الكتاب العربي بالقاهرة .

اعتادوا محاكاة الأفعال ، انتقل بعضهم إلى محاكاتها للتشبيه الصرف لا لتحسين وتقييع .

..... وكاتوا يفعلون فعل المصورين ، فإن المصورين يصورون الملك يصورة حسنة ، ويصورون الشيطان بصورة قبيحة ، وقد كان من الشعراء اليونانيين من يقصد التثبيه للفعل ، وإن لم يخيل منه قبحاً وحسناً ، بل المطابقة فقط) (٢٣)

ويظهر أن اختلاف الغرض من الحاكاة عند العرب عنه عند اليونان مرده إلى أن العرب قد ربطت بين هذا ، وبين الغرض من قول الشعر وإنشاده، ذلك الذى يرجع إلى التغنى والإشادة ، بمثلهم العليا ، وقيمهم الخلقية والاجتماعية ، والحث على مكارم الأخلاق (٢٤١) .

أضف إلى ذلك ، أن للشعر العربي خصائص وسمات ، تميزه من الشعر اليوناني ، وكثير من أشعار الأم الأخرى ، كما سنرى .

وبناء على هذا ، نقول : إن تعريف أرسطو وابن سينا للشعر ، بأنه كلام موزون مغيل ، يعد تعريفاً للشعر بعامة ، يستوى فى ذلك ، الشعر العربى ، وغير العربى ، من أشعار الأم كلها، ومادمنا قد عرفنا أن الشعر العربى ، يختص بخصائص ، ومميزات تميزه من غيره من الأشعار، فمن الأنسب ، أن يتضمن تعريفه ، أهم خصائصه ، ومميزاته .

⁽۳۳) فن الشمر (من كتاب الشفاء) لابن سيناء ، مخقيق عبد الرحمن بدوى ، ص ١٦٩ – ١٧٠.

⁽٣٤) المملة ، جـ ٢ ، ص ٢٨ – ٣٠ ، وانظر كذلك الهجاء والهجاءون في الجاهلية ، ص ٢٧ – ١٠١ .

ويبدو أن بعض القدماء ، من نقاد الشعر العربي ، وبنوع خاص أولئك الذين رفضوا خضوع الشعر للمقاييس العقلية والمنطقية ، وكانوا يصدرون في نقدهم عن طبع وذوق عربي أصيل ، أضافوا للتعريف السابق شرطاً ، وهو أن يكون الشعر ، جارياً على أساليب العرب في التعبير والصياغة . وبذلك يصبح أدق تعريف للشعر في نظرهم ، هو :

(الكلام البليغ المبنى على الاستمارة والأوصاف ، المفصل بأجزاء متفقة في الوزن والروى ، مستقل كل جزء منها في غرضه ومقصده عما قبله وبعده ، الجارى على أساليب العرب المخصوصة) (٢٥٠) .

ويرون أن الكلام إذا لم يشتمل على هذه الصفات كلها لايعد شعراً حتى لو فقد صفة واحدة منها . فلو خلا مثلاً من الاستعارة ، أو أى ضرب من ضروب التخييل وتحققت فيه كثير من الصفات السابقة لابعد شعراً بل نظماً ، ولو خلا من الوزن والقافية ، ومخققت فيه معظ. الصفات السابقة اعتبر نثراً لا شعراً ، ولو توافرت فيه كل صفات الشعر، ولد يجر على أساليب الشعر العربي في الصياغة ، لا يعد في نظر المحافظين منهم شعراً .

وقد أشار أكثر من ناقد من نقادهم ، إلى الخصائص والسمات الفنية

⁽٣٥) مقدمة ابن خلدون ، ص ٣٨٥ ط : دار الشعب .

لهذه الطريقة فى الصياغة التعبيرية ، التى اتفق عليها جمهور كبير منهم واعتبروا التمسك بها ، تمسكاً بعمود الشعر العربي .

من هؤلاء ، أبو الحسن الجرجاني ، الذى لخص الأسس العامة ، لهذه الصياغة التعبيرية في قوله (وكانت العرب إنما تفاضل بين الشعراء في الجودة والحسن بشرف المعنى وصحته ، وجزالة اللفظ واستقامته ، وتسلم السبق فيه لمن وصف فأصاب ، وشبه فقارب ، وبده فأغزر ، ولمن كثرت سوائر أمثاله ، وشوارد أبياته ، ولم تكن تعبأ بالتجنيس والمطابقة، والاعتفل بالإبداع والاستعارة ، إذا حصل لها عمود الشعر ، ونظام القريض) (٢٦٦) .

وقد جمع المرزوقي شارح ديوان الحماسة ، هذه الأسس العامة ، في سبعة أبواب ، ولخصها في قوله (... إنهم كانوا يحاولون شرف المعنى وصحته، وجزالة اللفظ واستقامته ، والإصابة في الوصف ، والمقاربة في التشبيه ، والتحام أجزاء النظم والتآمها على تخير لذيذ الوزن ، ومناسبة المستعار للمستعار له ، ومشاكلة اللفظ للمعنى ، وشدة اقتضائهما للقافية، حتى لا منافرة بينهما . فهذه سبعة أبواب هي عمود الشعر) (٢٧٧).

وقد دارت حول هذا العمود ، الخصومة بين القدماء المحدثين ، التى ظهرت بظهور حركة التجديد في الشعر العربي ، في نهاية القرن الثالث حيث اختلف النقاد ، حول شاعرين من أكبر شعراء هذه الفترة ، وهما : أبو تمام، والبحترى .

⁽٣٦) الوساطة، ص ٣٣ – ٣٤.

⁽٣٧) مقدمة كتاب الحمامة ، شرح المرزوقي ، ص ٩ .

ولقد حفل كتاب الموازنة بين الطائبين بإصداء هذه الخصومة ، التى تصور في الحقيقة الاتجاه الفني لكل من هذين الشاعرين .

فقد كان أبو تمام يمثل المذهب الحديث ، الذى لايلتزم في صياغته التعبيرية ، بعمود الشعر العربي ، أما البحترى ، فكان يمثل المذهب القديم الدى يحافظ على التقاليد الموروثة عن العرب في الصياغة الشعرية، وقد أشار إلى ذلك ، صاحب الموازنة ، فقال (ليس الشعر عند أهل العلم بالشعر ، إلا حسن التأتى ، وقرب المأخذ ، واختيار الكلام ، ووضع الألفاظ في مواضعها، وأن يورد المعنى باللفظ المعتاد فيه ، المستعمل في مثله ، وأن تكون الاستعارات والتمثيلات لاتقة بما استعيرت له ، وغير منافرة لمعناه ، فإن الكلام لايكتسى البهاء والرونق إلا إذا كان بهذا الوصف ، وتلك طريقة البحرى) (٢٨٠) .

وطريقة البحترى فى الصياغة التعبيرية ، هى طريقة العرب ، فهو أعرابى الشعر مطبوع ، وعلى مذهب الأوائل ، ومافارق عمود الشعر المعروف وكان يتجنب التعقيد ، ومستكره الألفاظ ، ووحشى الكلام^(٢٦).

أما طريقة أبى تمام في الصياغة التعبيرية ، فهي بعيدة عن طريقة العرب، ولا تلتزم بعمودهم الشعرى . لأن أبا تمام شديد التكلف ، صاحب صبتمة ويستكره الألفاظ والمعاني ، وشعره لايشبه أشعار الأوائل، ولا على طريقتهم لما فيه من الاستعارات المعيدة والمعاني المولدة (¹²).

⁽٣٨) الموازنة بين الطائيين للآمدي ، ص ٤٠٠ - ٤٠١ ، ط : دار للمارف .

⁽٣٩) المرجع السابق ، ص ٦ .

⁽٤٠) المرجع السابق والصفحة .

وقد كان من الطبعى ، تبعاً لهذا ، أن يميل إلى مذهب أبى تمام الشعرى ، من يفضل المعنى على اللفظ ، والإغراق في الصنعة على الطبع ويؤثر الغموض على الوضوح .

ويميل إلى مذهب البحترى من يؤثر اللفظ على المتى ، والطبع على الصنعة ، ويفضل الوضوح على الغموض . وكان يمثل الانتجاه الأول، أهل المانى ، وأصحاب الصنعة من الشعراء ، ومن يستحب في الشعر الغموض وفلسفي الكلام .

أما الانجّاه الثاني ، فكان يمثله الكتاب والأعراب والشعراء المطبوعون.

يقول الآمدى (وكذلك كمن فضل البحترى ونسبه إلى حلاوة النفس، وحسن التخلص، ووضع الكلام في مواضعه، وصحة العبارة، وقرب المتنى ، وانكشاف المعانى ، وهم الكتاب والشعراء المطبوعون وأهل البلاغة ومثل من فضل أبا تمام ونسبه إلى غموض المعانى ودقتها ، وكثرة مايورده مما يحتاج إلى استنباط وشرح واستخراج ، وهؤلاء أهل المعانى ، والشعراء أصحاب الصنعة ، ومن يميل إلى التدقيق وفلسفى الكلام) ((13) .

والحقيقة أن الاختلاف بين الانجاهين في الشعر العربي ، مرده ، إلى أصحاب المذهب الجديد كانوا طلاب معانى ، استحال الشعر في أيديهم صناعة من الصناعات ، يطلب فيها المعنى بجهد شاق ، وإعياء، وحين يأتى دور الشاعر في صياغته ذلك المعنى ، في قالب لفظى ، تسيطر عليه الصنعة

⁽٤١) المرجع السابق والصفحة .

الفنية سيطرة قوية ، وتضطره إلى التأنق في اختيار الألفاظ ، مراعياً في ذلك تناسبها النظمي والصوتي ، وتطابقها المعنوي .

(و قد يعسر هذا كله ، فيجور المنى على اللفظ ، فيخشن ويستوحش أو يجور اللفظ على المعنى ، فينقص ويغمض ، ويشبه الشعر بالفلسفة ويبعد المخيال في البحث عن الصورة ، ويخرج الشعر يومثد من الدائرة التي وضعت لله ، إلى دائرة التر الفنى) (٤٢) .

أما أصحاب الاعجاه القديم ، وهم في الواقع أهل العلم بالشعر ، فكانوا يحرصون على أن تبقى للشعر صياغته التعبيرية ، وسماته الفنية التي تعيزه من النثر ، فلكل واحد منهما ، صفاته الخاصة به ، وميدانه كذلك .

فالخصومة بين القدماء والمحدثين ، يمكن أن نردها إلى هذه الناحية، وهى محاولة المحدثين ، الخروج بالشعر عن ميدانه الحقيقى إلى ميدان النثر، ومحاولتهم الغاء الفروق الفنية الدقيقة ، التى تميز كل فن قولى منهما من الآخد .

والحقيقة أن للشعر طبيعة تختلف عن طبيعة النثر ، ولكل ميدانه وسماته وخصائصه التي تختص به وحده ، ولكي تتضح لنا هذه الحقيقة علينا ، أن نعرف ماهية النثر ، كما عرفنا ماهية الشعر .

 ⁽٤٢) ثبيب البهبيتي : أبو تمام الطائي ، ص ١٨٦ ، ط : دار الكتب المصرية ، القاهرة ،
 ١٩٤٥ م .

فما هو النثر؟

ليس أمامنا من سبيل نسلكه ، للإجابة عن هذا السؤال إجابة واضحة سوى سبيلنا الذى سلكناه فى البحث عن تطور مفهوم لفظة شعر فى العربية ومن ثم ، فلا معدى ، من البحث عن تطور مفهوم لفظة – نثر – فى العربية كذلك ، وبخاصة منذ أن كانت ذات دلالة مادية حسية ، إلى أن أصبحت مصطلحاً على ذلك الفن القولى ، الذى يقابل الشعر .

ومن اطلاعنا على معانى هذه اللفظة في المعاجم اللغوية ، يتضع لنا أنها مشتقة من أصل مادى حسى، هو النثرة ، أى الخيشوم وماولاه ، أو الفرجة بين الشاربين حيال وترة الأنف ، أو الدرع الواسعة...، ونثر أنفه أخرج مافيه من الأذى ، ونثرت النخلة ، أخرجت مافي بطنها (٢٤٦) .

والنثر مصدر من نثر أى فرق ، وهو اسم جنس معنوى ، بمعنى المثنو. .

يقول صاحب أساس البلاغة (ما أصبت من نثر فلان شيئاً ، وهو اسم المثثور ، من السكر ونحوه ، كالنشر بمعنى المنشور) (⁽¹¹⁾ .

والنثار بمعنى النثر أيضاً ، وهو الفتات المتناثر من المائدة .

يقول صاحب القاموس (نثر الشيم يتثره نثراً ونثاراً ، رماه متفرقاً، كنثره

⁽٤٣) لسان العرب ، حرف الراء فصل النون ، والقاموس المحيط باب الراء فصل النون .

^{(£}٤) أساس البلاغة للزمخشري ، مادة - نثر –

فانتشر وتنشر ، والنثارة بالضم ، والنثر بالفتح ما تناثر منه ، أو الأولى ، تخص بما ينتشر من المائدة فيؤكل للثواب) ⁽¹⁰⁾ .

فلفظة نثر فى هذا الطور اللغوى ، تعنى الشئ المبشر المتفرق ، ومن صفات الشئ المتفرق ، الامتداد والاتساع ، والشئ الذى يبدو بهذه الصفات يحيل للناظر إليه ، أنه كثير العدد ، ومن ثم ، تأخد دلالة هذه اللفظة معنى الكثرة .

يقال : نثر الولد ، أكثره . ثم تأخذ هذه اللفظة بعد ذلك دلالة معنوية يقال نثر الكلام أكثره ، تشبيهاً له بنثر الولد ، والرجل النثر الكثير الكلام .

يقول صاحب أساس البلاغة (ورجل نثر مهذار ، ومذياع للأسرار.

قال تصر بن سيار :

لقد علم الأقوام منى مخلمي إذا النثر الثرثار قال فأهجرا)(٤٦)

و النثر على هذا النحو ، هو الكلام الكن_{ا بر} المتنر ، تشبيها له بنثر المائذ ، ونثر الولد ، وتدخل هذه اللفظة بيئة الثقافة الأدبية بهذا المعنى ، أى على أنها الكلام الكثير المتفرق . ثم تقصر على الكلام الأدبى الذى يسمو على الكلام العادى ، تعبيراً ومعنى ، ويستعملها النقاد الأدباء بهذا المفهوم على أنها ذلك الكلام الفنى غير المنظوم ، الذى يقابل الكلام المنظوم . يقول

⁽٤٥) القاموس المحيط باب الراء فصل النون .

⁽٤٦) أساس البلاغة ، مادة -- زير --

صاحب نقد النثر (واعلم أن سائر العبارة في كلام العرب ، إما أن يكون منظوماً وإما أن يكون منثوراً ، والمنظوم هو الشعر ، والمنثور هو الكلام) (⁽⁴⁷⁾ .

ويقول ابن خلدون (۸۰۸ هـ) (اعلم أن لسان العرب وكلامهم على فنين في الشعر المنظوم ، وهو الكلام الموزون المقفى ، ومعناه الذي يتكون أوزانه كلها على روى واحد ، وهو القافية ، وفي النثر وهو الكلام غير الموزون) (۲۸) .

فالنثر إذن في عرف هؤلاء النقاد ، فن قولى غير منظوم ، يقابل الشعر ذلك الفن القولى المنظوم ، والفرق بين الشعر والنثر في رأيهم ، يرجع إلى هذه الناحية الموسيقية وحسب ، حتى إن بعضهم اتخذ من هذا حجة لتفضيل الشعر على النثر .

يقول ابن رشيق مفضلاً الفن القولى المنظوم أى الشعر ، على الفن القولى غير المنظوم أى النثر .

(لأن كل منظوم أحسن من كل منثور ، من جنسه في معترف العادة، ألا ترى أن الدر وهو أخو اللفظ ونسيبه ، وإليه يقاس وبه يشبه، إذا كان منثوراً لم يؤمن عليه ، ولم يتتفع به ، في الباب الذى له كسب ، ومن أجله انتخب، وإن كان أعلى قدراً وأغلى ثمناً ، فإذا نظم كان أصون له من الابتذال، وأظهر لحسنه من كثرة الاستعمال) (٤٩) .

⁽٤٧) نقد النثر، مس ٧٤.

⁽٤٨) مقدمة ابن خلدون ، ص ٥٣٢ .

⁽٤٩) العمدة ، جدا ، ص ١٩ -- ٢٠ .

والحقيقة أن هذا التعريف لا يستقيم وواقع النثر العربى ، فالمتصفح لهذا الفن القولى في أزهى عصور الأدب العربى ، في المشرق والمغرب على السواء، يدرك أن به نظما وإيقاعاً ، كما في الشعر ، ولكن الاختلاف بين الإيقاعين يرجع كما سترى ، إلى المصدر ونوع الإيقاع . ومن ثم ، فلو سرنا مع هؤلاء النقاد ، وأرجعنا الاختلاف بين الشعر والنثر ، إلى الإيقاع والوزن أى النظم ، لأصبح هذان الفنان ، فناً واحداً ، ولألغيت الفروق الفنية الدقيقة بينهما .

ويظهر أن هذا ، هو الذى دعا طه حسين ، إلى القول بأن النقاد العرب، لم يلحظوا الفرق بين الشعر والخطابة عند أرسطو ، ومن ثم ٥ أصبح الشعر والنثر عندهم متساوى الحظ من العبارة ، فما يقولونه عن أحدهما ، يقولونه عن الآخر ، وقواعد البلاغة ، التي يطبقونها على النثر ، تنطبق عندهم على الشعر، وأن يكن ثم فارق ، فهو في الواقع أمر تقديرى ، (٥٠٠) .

وصحيح أن يعض النقاد العرب ، أشاروا إلى أن تواعد نقد الشعر ، تصلح لنقد النثر .

مثل قول بعضهم (وقد ذكرنا المعانى التى يصير بها الشعر حسناً ، والمعرف أ، والمعانى التى يصير بها قبيحاً مرذولاً ، وقلنا إن الشعر كلام مؤلف ، فما حسن فيه ، فهو فى الكلام حسن ، وماقبح فيه ، فهو فى الكلام قبيح فكل ماذكرناه هناك من أوصاف للشعر ، فاستعمله فى الخطابة والترسل ، وكل ماقلناه من معاييه ، فتجنبه ها هنا) ((٥).

⁽٥٠) البيان العربي من الجاحظ إلى عبد القاهر ، ص ١٦ .

⁽٥١) نقد النثر، ص ٩٤ .

ومثل قول أبى هلال العسكرى (٣٩٥ هـ) (الكلام يحسن بحسن سلاسته، وسهولته ونصاعته ، وتخير لفظه ، وأصابة معناه ، وجودة مطالعه، ولين مقاطعه ، واستواء تقاسيمه ، وتعادل أطرافه ، وتشبه إعجازه بهواديه ، وموافقة مآخيره لمباديه ، مع قلة ضروراته ، بل عدمها أصلاً ، حتى لايكون لها في الألفاظ أثر ، فتجد المنظوم مثل المنثور ، في سهولة مطلعه ، وجودة مقطعه ، وحسن رصفه وتأليفه وكمال صوغه وتركيبه) (٢٠٥) .

وقول أبى الحسن الجرجاني ، تعقيباً على نصحه للشاعر بأن يختار لكل غرض من الشعر ، مايناسبه من الألفاظ والمعاني . (وليس مارسمته لك في هذا الباب بمقصور على الشعر دون الكتابة ، ولا بمختص بالنظم دون الثر بل يجب أن يكون كتابك في الفتح أو الوعيد ، خلاف كتابك في النشوق والتهنئة ، واقتضاء المواصلة ، وخطابك إذا حذرت وزجرت ، أفخم منه، إذا وعدت ومنيت) (٥٣).

وإذا كان بعض النقاد العرب ، قد قاسوا جودة الكلام في الشعر والنثر بمقايس واحدة ، قليس معنى هذا ، إلناء الفروق الفنية الدقيقة بين هذين الفنين ، واعتبارهما ، فنا واحدا . ولو كان هذا صحيحاً ، مادارت هذه الخصومة الأدبية ، بين النقاد والأدباء ، حول المفاضلة بين هذين الفنين فوجود هذه الخصومة ، دليل قاطع ، على إحساسهم ، بأن هناك تبايناً مابين

⁽٥٢) الصناعتين ، ص ٥٤ .

⁽٥٣) الوساطة ، ص ٥٤ .

هذين الفنين (⁶⁵⁾ . فقد كانت أسس المفاضلة بينهما ترجع في بعض الأحيان إلى الخصائص الفنية لكل فن منهما .

وعلاوة على ذلك ، فقد لاحظ بعض النقاد مثل عبد القاهر الجرجانى (٢٧٧ هـ) أن الوزن ، ليس هو المعيز الوحيد ، الذى يميز الشعر من النثر فللشعر خصائص ومميزات أخرى ، تميزه من النثر. يقول في أثناء دفاعه عن الشعر، وتفنيده لمزاعم أولفك ، الذين يلمونه ، لما فيه من وزن (فإن زعم أنه كره الوزن لأنه سبب لأن يفني في الشعر ويتلهى به ، فإذا كنا لم ندعه إلى الشعر من أجل ذلك وإنما دعوناه إلى اللفظ الجزل ، والقول الفصل ، والمنظر الحسن، وإلى حسن التمثيل والإستمارة ، وإلى التلويح والإشارة ، وإلى صنعة تعمد إلى المنى الخسيس فنشرفه ، وإلى الفشيل فتفخمه ، وإلى العاطل فحيله ، وإلى الماطل فتجله ، وإلى المشكل فتجله ، (٥٠) .

فليس الوزن إذن ، هو المزية الوحيدة للشعر ، يل هناك مزايا وصفات أخرى ، كالجزالة اللفظية ، والإيجاز في التعبير ، وحسن التخييل ، وجمال التصوير ، وأحكام الصنعة الفنية . وتكثر هذه الصفات والمزايا في الشعر وتقل في النثر ، إلى حد الندرة في كثير من الأحيان .

وعلى هذا يمكننا أن نقـول ، إنها صفات الشعر وسمانه ، التي تميزه من النثر .

^{(¢}e) جمع زكى مبارك أطراف هذه الخصومة ، ولخص آراء النقاد في ذلك . انظر كتابه : النثر الغني ، جـ ١ ، ص ١٧ – ٣٦ .

⁽٥٥) دلائل الإعجاز ، ص ١٨ .

وقد لاحظ الآمدى ، أن الشعر وإن كان يتفق مع النثر في بعض الأصول الفنية ، إذ أن الأصول الفنية ، إذ أن الأصول الفنية ، إذ أن لكل واحد منهما بعض السمات والخصائص ، التي يختص بها ، ويتميز بها من الفن الآخر .

فقد نقل نصاً للحكيم بزرجمهر في معرفة أصول نقد الكلام ، وتمييز جيده من رديمه جاء فيه (أن فضائل الكلام خمس ، إن نقصت منها فضيلة واحدة ، سقط فضل سائرها ، وهي أن يكون الكلام صدقاً ، وأن يوقع موقع الانتفاع به ، وأن يتكلم به في حينه ، وأن يحسن تأليفه ، وأن يستعمل منه مقدار الحاجة ، ورذائله بالضد من ذلك (٥٦) ثم قال بعد ذلك معقباً على هذا النص .

(وهذا إنما أراد بزرجمهر ، الكلام المتثور ، الذى يخاطب به الملوك ويقدمه المتكلم أمام حاجته ، والشاعر لايطالب بأن يكون قوله صدقاً ، ولا أن يوقمه موقع الفنرر ، وأن لايجمل له وقتاً دون وقت ، ويقيت الخلتان الأخريان ، وهما واجبتان في شعر كل شاعر، وذلك أن يحسن تأليفه ، ولايزيد فيه شيئاً على قدر حاجته) (٥٧) .

فالشعر في رأيه يتفق مع النثر ، في أن كلا منهما يصاغ صياغة جيدة، ويراعى فيهما عدم زيادة الألفاظ على المماني ، لكنه يخلف عنه ، من ناحية الصدق والكذب ، وأغراضه ، وظروف خلقه الفني .

⁽٥٦) الموازنة ، ص ٤٠٤ ، جـ ١ .

⁽٥٧) للرجع السابق ، جد ١ ، ص ٤٠٥ .

وقد أدرك ابن الأثير (٦٣٧ هـ) ، صاحب المثل السائر ، أن هناك تبايناً ما، بين الشعر والنثر ، فما يحسن في هذا ، قد لايحسن في ذلك والعكس صحيح .

يضاف إلى ذلك كله ، أن بعض الأدباء النقاد ، جمع لنا الأوصاف التي كان يستعملها الأدباء والنقاد في وصف كل فن من هذين الفنين وهي في الحقيقة تخدد سمات كل فن منهما ، وتبين بوضوح وجلاء ، أن كل واحد منهما ، يتيمز من الآخر ، بجملة عميزات ، تعد في الحقيقة من خصائصه وصفاته ، التي يتصف بها .

يقول (ومن ألفاظهم في وصف النظم والنثر والشعر ، نثر كنثر الورد نظم كنظم العقد ، نثر كالسحر أو أدق ، ونظم كالماء أو أرق .

رسالة كالروضة الأنيقة ، وقصيدة كالمخدرة الرشيقة . رسالة تقطر ظرفاً وقصيدة تعزج بماء الراح لطفاً ، نثره كسحر البيان ، ونظمه قطع الجمان نثر كما تفتح الزهر ، ونظم كما تنفس السحر ، نثر ترق نواحيه وحواشيه ونظم تروق ألفاظه ومعاليه . نثر كالحديقة تفتحت أحداق وردها ، ونظم كالخريدة تورت أسرار خدها) (٥٩) .

 ⁽٥٨) المثل أاسائر ، جد ١ ، ص ١٦٨ . وانظر كذلك ضياء الدين بن الأأثير وجهوده في النقد
 للد كتور محمد زخلول سلام ، ص ٨٣ ، ط ، تهضة مصر بالفجالة .

⁽٥٩) زهر الأداب للحصري القيرواني ، جد ١ ، ص ١٠٩ .

وجملة القول: أن النثر فن قولى ، يقابل الشعر ، مقابلة تضاد لاتناقض، فلكل منهما صفاته الخاصة به ، ومع هذا ، فهما يتفقان فى أشياء، ويختلفان فى أشياء . ولكى تتضح لنا هذه الحقيقة ، علينا ، أن تتبين ذلك، فى الشكل الفنى والموضوع ، والوزن والإيقاع ، واللغة والتخييل والخيال، من واقع أدبنا العربى ، ومما وضعه نقاده من أحكام نقدية فى ذلك، وسيظهر لنا هذا جلياً فى الفصول القادمة .

الفصل الثاني

الشكل الفني والموضوع

لعل من أوضح المظاهر الدالة على اختلاف الشعر عن النثر ، اتسام كل فن منهما ، بصياغة فنية تختص به وحده ، وتختلف اختلافاً واضحاً عن الصياغة الفنية للفن الآخر شكلاً وموضوعاً . فمن ناحية الشكل الفنى نلاحظ أن للشعر العربي ، صياغة فريدة ، تميزه من غيره ، من فنون القول الأخرى ، إذ أنه كما يقول ابن خلدون (كلام مفصل قطعاً متساوية في الوزن متحدة في الحرف الأخير من كل قطعة ، وتسمى كل قطعة من هذه القطع عندهم بيتاً ، ويسمى الحوف الأخير ، الذى تتفق فيه روباً وقافية وتسمى جملة الكلام إلى آخره قصيدة وكلمة .

وينفرد كل بيت منه بإفادته في تراكيبه ، حتى كأنه وحده ، كلام مستقل عما قبله ومابعده . وإذا أفرد كان تاماً في بابه ، في مدح أو تشبيب أو رئاء ، فيحرص الشاعر على إعطاء ذلك البيت ، ما يستقل في إفادته ، ثم يستأنف في البيت الآخر كلاماً آخر كذلك .

ويستطرد للخروج ، من فن إلى فن ، ومن مقصود إلى مقصود ، بأن يوطئ المقصود الثانى ، ويبعد الكلام عن التنافر ، كما يستطرد من التشبيب إلى المدح ، ومن وصف البيداء والطلول ، إلى وصف الركاب أو الخيل ، أو الطيف ، ومن وصف الممدوح إلى وصف قرمه وعساكره ، ومن التفجع والعزاء في الرئاء ، وأمثال ذلك. ويراعى فيه اتفاق القصيدة كلها في الوزن الواحد ، حاراً من أن يتساهل

الطبع فى الخروج من وزن إلى وزن يقاربه ، فقد يخفى ذلك من أجل المقاربة على كثير من الناس) (١٦ .

وبيدو أن هذا الشكل الفنى لم يطرأ على الشعر العربي دفعة واحدة ولكنه تكون على مراحل وفترات زمنية متباعدة .

فهم يذكرون أن الشعر بدأ رجزاً وقطعاً ، ثم قصد بعد ذلك ^(٢) .

ويظهر أن البداية كانت أبياتاً قليلة يقولها الرجل منهم في خطب نزله أو ملمة ألمت به ، ولم تقصد القصائد إلا في عهد عبد المطلب ، وهاشم بن عبد مناف ، أى قبل الإسلام ، بقرن ونصف من الزمان على وجه التقريب (٢).

وهذه الفترة من العصر الجاهلي ، تمثل الجاهلية القريبة عهد بالإسلام، وهي التي أمدتنا بأخبار ومعلومات عن هذا العصر يمكن أن نثق يصحتها (¹³⁾.

ومن أخبار أدب هذا العصر عرفنا ، أن أول من قصد القصائد من الشعراء الجاهليين مهلهل بن ربيعة التغلبي (٥٠)

⁽١) المقدمة ، ص ٣٤ه - ٣٥٠ .

⁽٢) المدة ، جد ١ ، ص ١٨٩ .

⁽٣) طبقات فحول الشعراء لابن سلام ، ص ٢٣ .

Nichleson. Aliterary History of the Arabs, p. 71.

 ⁽٥) طبقات فحول الشعراء ، ص ٣٣ .

ويختلف النقاد في عدد الأبيات ، التي تكون القصيدة ، فيرى بعضهم، أن الحد الأدنى لذلك سبعة ، ويرفعه آخرون إلى تسعة أو عشرة، أو يزيد على ذلك يقليل (17) .

وهى غالباً لا تتناول غرضاً ، أو موضوعاً واحداً ، بل عدة موضوعات وأغراض ، قد يكون بعضها بمثابة تمهيد للآخر . فقد تبذأ ببكاء الأطلال والنسيب ، ثم وصف الرحلة ، ويتخلص الشاعر من ذلك إلى الغرض الرئيسي وكثيراً مايكون المدح .

ويرجع ابن قتيبة (٢٧٦ هـ) تعدد موضوعات القصيدة على هذا النحو، إلى بواعث نفسية وعوامل بيئية ، فيقول (وسمعت بعض أهل الأدب يبذكر أن مقصد القصيد ، إنما ابتدأ فيها بذكر الديار والدمن والآثار ، فبكا وشكى، وخاطب الربع واستوقف الرفيق ، ليجعل ذلك سبباً ، لذكر أهلها الظاعدين عنها .

إذ كان نازلة المعد في الحلول والظعن ، خلاف نازلة المدر ، لانتقالهم من ماء إلى ماء ، وانتجاعهم الكلاً ، وتتبعهم مساقط الغيث حيث كان ، ثم وصل ذلك بالنسيب ، فشكا شدة الوجد ، وألم الغراق ، وفوط الصبابة والشوق، ليميل نحوه القلوب ، ويصرف إليه الوجوه ، ويستدعى به إصغاء الأسماع إليه ، لأن التشبيب قريب من النقوس لائط بالقلوب ، لما قد جعل الله في تركيب العباد من محبة الغزل ، وإلف النساء ، فليس يكاد أحد يخلو من أن يكون متعلقاً منه بسبب ، وضارباً فيه بسهم حلال أو حرام ، هإذا علم

⁽٦) الممدة ، جـ ١ ، ص ٧٤ .

أنه استوثق من الإصغاء إليه ، والاستماع له ، عقب بإيجاب الحقوق ، فرحل في شعره ، وشكا التعب والسهر ، وسرى الليل ، وحر الهجير ، وانضاء الراحلة والبعير . فإذا علم أنه قد أوجب على صاحبه حق الرجاء ، وذمامة التأميل ، بدأ في المديح فبعثه على المكافأة وهزه للسماح ، وفضله على الأشعاء) (٧)

ويظهر أن هذا هو الذى دعا بعض أساتذة النقد المعاصرين، إلى اعتبار العامل الجغرافي المتصل بطبيعة البيئة العربية ، من أهم الموامل ، التي حددت شكل القصيدة الجاهلية ⁽¹⁾.

ومهما يكن من أمر ، فهذا الشكل الفنى ، لم يكن السمة العامة لكل القصائد التى وصلت إلينا عن العصر الجاهلى ، فقد لوحظ أن بعض قصائد شعر هذا العصر ، لم تكن تلتزمه التزاماً تاماً ، مثل قصائد الرئاء ، التى كانت تدور غالباً ، حول موضوع واحد ، هو إظهار التفجع على الميت ، وتأبينه . وهذا يفسر لنا سر إفراد ابن سلام فى كتابة طبقات فحسول الشعسسراء المرائى عن غيرهم من الشعراء العرب ، وجعلهم طبقة قائمة بذاتها (1).

ثم إن بعض المعلقات ، لم تبدأ ببكاء الأطلال ، بل بالحديث عز

⁽٧) الشعر والشعراء ، جد ١ ، ص ٧٤ .

 ⁽A) يعزى هذا الرأى لأستاذنا الدكتور محمد المشماوى انظر ، قضايا النقد الأدبى والبلاغة حر
 (A) 110

⁽٩) طبقات فحول الشعراء ، ص ١٦٩ .

الخمر والشراب ، مثل معلقة عمرو بن كلثوم ، التى استهلها بقوله (١٠٠ :

ألا هبى بصحتك فاصبحينا ولا تبقى خمور الأندرينا

يضاف إلى ذلك كله ، هذه القصائد والمقطعات الكثيرة ، التى تدور حول الفخر والنسيب ، وهما يعدان موضوعاً واحداً ، فالشاعر الذى يتغزل كان عليه أن يقرن ذلك بالحديث عن نفسه ، وكرمه وشجاعته ليبين لمجبوبته أنه أهل لها .

وقد زخرت كتب الختارات الشعرية ، كالمفضليات والأصمعيات وحماسة أبى تمام ، بكثير من هذه القصائد والمقطعات ، التي لم تكن تلتزم هذا الشكل الفنى ، وكانت تدور غالباً ، حول موضوع واحد .

وبناء على هذا يمكننا القول ، بأن قصائد الشعر الجاهلي ، كانت في مرحلة ما من مراحله الأولى ، تدور حول موضوع واحد .

ويدو أن تعدد موضوعات القصيدة ، جاء في مرحلة متأخرة عن المرحلة السابقة ، ويظن أن السبب في ذلك ، يرجع إلى أن الشعراء في مرحلة متأخرة من مراحل تطور الشعر الجاهلي ، قد انحرفوا بالشعر عن طريقه الصحيح ، الذي كان يرفع من شأنهم في نفوس معاصريهم ، إلى التكسب بالمدح فانحطت منزلتهم ، وسمت عليها منزلة أولئك المدين كانوا ينافسونهم فنون القول الأخرى كالخطابة ، ومن ثم فقد أصبحت الخطابة أعلى منزلة من الشعر .

 ⁽١٠) انظر المعلقة الخامسة من المعلقات السبع شرح الزوزني .

يقول ابن رشيق (وقالوا : كان الشاعر في مبتدأ الأمر ، أرفع منزلة من الخطيب ، لحاجتهم إلى الشعر في تخليد المأثر ، وشدة العارضة ، وحماية العشيرة، وتهييهم عند مشاعر غيرهم من القبائل ، فلما تكسبوا به ، وجملوه طعمة ، وتولوا به الأعراض ، وتناولوه ، صارت الخطابة فوقه) (١١١) .

وبانحراف الشعر عن مضمونه الإجتماعي ، وظهور التكسب فيه ، أصبحت المدائح ، كما يقول الدكتور مندور ، (تتكون من جزئين منفصلين تمام الإنفصال القصيدة القديمة ثم المدح (١٢) .

ومن ثم ، فمن الممكن أن نعتبر القصيدة القديمة ، بمثابة مقدمة أو تمهيد للمدحة . وهى فى الحقيقة ، تمثل الجانب الذاتى من القصيدة الجاهلية ، إذ يعبر فيها الشاعر عن نفسه تعبيراً صادقاً ، وقد يمزج فيها بين ذاته الفردية ، وذات القبيلة أو الجماعة ، مزجاً نفسياً رائماً ، معبراً عن ذلك أصدق تعبير ، وأورعه .

وعلى كل حال ، فسواء أكان تعدد موضوعات القصيدة الجاهلية تطوراً فنياً ، نشأ عن تطور في بعض أغراض الشعر ، أو كان الباعث عليه بواعث نفسية وبيئية ، فقد أصبح هذا الشكل ، تقليداً من تقاليد الصناعة الشعرية الموروثة عن العرب ، وسمة بارزة في كثير من قصائد الشعر الجاهلي وخاصة قصائد المدح التي أمست بعد ذلك مثالاً يحتدى .

⁽١١) الممدة ، جد ١ ، ص ٨٢ - ٨٣ .

⁽۱۲) النقد المنهجي، ص ٣١.

ولكن يبدو أن التجديد الذى طرأ على الشعر العربى بعد الإسلام، قد مس شكل القصيدة ، وأدى إلى تغيير فيه ، وفي موضوعها (١٣٠) ، فقد ارتفعت أصوات بعض النقاد ، في القرنين الثاني والثالث الهجويين بخاصة داعية إلى نوع من الوحدة في القصيدة علاوة على وحدة الوزن والقافية وهذه الوحدة تقوم على ارتباط معاني الأبيات بعضها ببعض وتلاحمها وكانوا يرون هذا مظهراً من مظاهر قوة الطبع ، وعدم التكلف .

يقول ابن قتيبة (وتتبين التكلف في الشعر ، بأن ترى البيت فيه ، مقروناً بغير جاره ، ومضموماً إلى غير لفقه ، ولذلك قال عمرو بن لجأً لبعض الشعراء : أنا أشعر منك ، قال وبم ذلك ، فقال لأنى أقول البيت وأخاه، وأنت تقول البيت وابن عمه .

وقال عبد الله بن سالم لرؤبه : مت يا أيا الجحاف إذا شت ، فقال رؤبه ، وكيف ذلك ، قال : رأيت ابنك عقبة ينشد شعراً له أعجبنى ، فقال رؤبة نعم ، ولكن ليس لشعره قران ، يريد أنه لإيقارن البيت بشبهه) (١٤) .

ي ويدو أن هذا كان مذهب المحدثين من الشعراء والنقاد آنذاك ، وقد دفعهم إلى المنادة به ، رغبتهم في أن تصبح القصيدة الشعرية ، أشبه ببعض فنون النثر ، كالرسالة والخطبة ، في وحدة الموضوع ، وتلاحم أجزائها وتسلسل معانها ، وارتباط بعضها ببعض .

الربحاء الأربعاء لطه حسين ، جد ۲ ، من ۱۷ – ۱۸ ، تاريخ الشعر العربي لتجيب اليفييتي ، من ۱۹۵۳ – ۱۹۵ ، ومقدمة التطور والتجديد للدكتور شوقي ضيف .

ويوضح هذه الحقيقة قول الحاتمى (٣٨٨ هـ) (مثل القصيدة مثل الإنسان في اتصال بعض أعضائه ببعض ، فمتى انفصل واحد عن الآخر وباينه في صحة التركيب ، غادر الجسم ذا عاهة تتخون محاسنه ، وتعفى معالمه. وقد وجدت حذاق المتقدمين ، وأرباب الصناعة من الحدثين يحترسون في مثل هذا الحال ، احتراساً يجنبهم شوائب النقصان ، ويقف بهم على محجة الإحسان ، حتى يقع الانصال ، ويؤمن الانفصال ، وتأتى القصيدة في تناسب صدورها وإعجازها ، وانتظام نسيبها بمدحيها ، كالرسالة البليغة ، والخطبة الموجزة ، لا ينفصل جزء منها عن جزء .

وهذا مذهب اختص به المحدثون ، لتوقد خواطرهم ، ولطف أفكارهم ... فأما الفحول الأوائل ، ومن تلاهم من المخضرمين الإسلاميين ، فمذهبهم التعالم عن كذا ، إلى كذا) (١٥) .

وقد سبق الحاتمى ، إلى ملاحظة هذه الظاهرة ، وتدليلها ، ابن طباطبا العلوى (٣٢٢ هـ) . ولكنه لم ينسبها إلى مذهب أو انجا حرى معين .

ويحضرنى فى هذا قوله (وأحسن الشعر ماينتظم القول فيه انتظاماً يستن به أوله مع آخره ، على ما ينسقه قائله ، فإن قدم بيتاً على بيت دخله الخلل ، كما يدخل الرسائل إذا نقص تأليفها) وقوله بعد ذلك ، (يجب أن تكون القصيدة كلها ، ككلمة واحدة فى اشتباه أولها بآخرها ، نسجاً وفصاحة وجزالة ألفاظ ردقة ممان ، وصواب تأليف . ويكون خروج الشاعر من كل معنى يصنعه إلى غيره من المعانى خروجاً لطيفاً ... ، حتى تخرج القصيدة

⁽١٥) الحصرى زهر الأداب ، جـ ٣ ، ص ١٦

كأنها مفرغة إفراغاً ... ، لا تناقص في معانيها ، ولا وهي في مبانيها، ولا تكلف في نسجها) (١٦٦) .

ومهما يكن من أمر ، فإن القدماء المحافظين ، والمحدثين المجددين ، من أسلافنا الشعراء والنقاد العرب ، قد انقسموا على أنفسهم حيال الشكل الفنى للقصيدة ، فيينما تمسك المحافظون بالشكل الفنى ، الذى ورثته القصيدة عن المصر الجاهلى ، ثار المجددون عليه ، وطالبوا الشعراء بخلق نوع من الوحدة المعنوية ، بين أبيات القصيدة ، متأثرين فى هذا ، بالخصائص والسمات الفنية لبعض فنون النثر العربى ، كالخطابة والرسائل .

وقد أشار ابن رشيق القيرواني إلى المذهبين ، رافضاً مذهب المحدثين ، متمللاً في ذلك بأنه لايناسب الشعر الغنائي ، ولكنه يناسب الفن القولى الذي يعتمد على السرد أو الحكاية ، وهذا لايتحقق ، إلا في النثر ، والشعر القصصي .

يقول (ومن الناس من يستحسن الشعر مبيناً بعضه على بعض ، وأنا استحسن أن يكون كل بيت قائماً بنفسه ، لا يحتاج إلى ماقبله ، ولا إلى مابده وماسوى ذلك ، فهو عندى تقصير ، إلا في مواضع ، معروفة مثل الحكايات وماشاكلها ، فإن بناء اللفظ على اللفظ ، أجود من جهة السدى (١٧).

وإذا كان بعض نقادنا ، الذين يمثلون في عصرهم ، الإحجاء الحديث في نقد الشعر ، يطالبون بوحدة معنوية داخل القصيدة ، فلا ينبغي أن يفهم

⁽١٦) عيار الشعر ، ص ١٢٦ - ١٢٧ .

⁽١٧) الممدد : جد ١ ، ص ٢٦١ - ٢٦٢ .

من ذلك، أن هذه الوحدة الممنوية ، هى الوحدة العضوية التى ينادى بها بعض نقاد عصرنا ، المتأثرون بقواعد النقد الأوروبى الحديث ، وأصوله فالوحدة التى ينادون بها تختلف اختلافاً واضحاً عن هذه ، فهى وحدة شعرية، أو وحدة مغزى أو موضوع يستشكفه الناقد أثناء تخليله للنزعة الغالبة على القصيدة ، ويخضع له جميع مافيها من عناصر (١٨٠) .

وبالرغم من اختلاف نقادنا المعاصرين حول إمكان مخقق هذه الوحدة في الشعر العربي القديم واستماتة بعضهم في إثبات ذلك (19¹⁾ ، فإن الإنجاه الذي كان يغلب على أسلافنا من النقاد العرب ، هو الاهتمام بوحدة البيت لا وحدة القصيدة .

ويعَتَّبُرُونَ هذا ، من المميزات التي تميز الشعر من النثر .

ويظهر أن ابن رشيق كان يرى رأى القدماء في ذلك ، معتبراً البيت أساس وحدة القصيدة ، ومشبهه ببيت البناء (قراره الطبه ، وسمكه الرواية ودعائمه العلم ، وبابه الدربة ، وساكنه المعنى) (٢٠٠) .

⁽١٨) فن الشعر لإحسان عياس ، ص ١٩٨ .

⁽۱۱) لقد اختلفت آراء نشاهنا المعاصرين ، حول مختفق الوحدة العضرية في القصيدة الجاهلية فعنهم من رأى إمكان عمقق ذلك مثل طه حسين ، وقد أشار إلى هذا ، أثناء مخاليه لمطلة لبيد.

انظر حديث الأربعاء ، جـ ۱ ، ص ٣٠ ، ومتهم من أتكر ذلك ، مثل غنيمى هلال ومصطفى بدرى ، اغار للأول النقد الأدبى الحديث ، ص ٢١١ - ٢١٣ ، طـ : الثالثة وللثانى دراسات فى الشعر والمسرح ، ص ١٠ . على حين وقف أستاذنا الدكتور المشماوى ،من هذين الرأسن مرفقاً وسطاً ، فأكد مخفقها فى الشعر الجاهلى ، ولكن على نطاق ضيق انظر قضايا النقد الأدبى ، والجلاغية ، ص ٢١٦ .

⁽۲۰) العمدة: جــ ۱ ، ص ۱۲۱ .

وما دام كل بيت في القصيدة ، مستقلاً بذاته ، عن الأبيات الأخرى فلا ضير إذن ، أن تتعدد موضوعات القصيدة ، وليس في هذا عيب ، كما يتصور بعض المستثرقين من الأوريين (٢١) ، أو أواتك النقاد العرب المعاصرون، الذين يحاولون إخضاع أدبنا لمقايس النقد الأوربي الحديث . على أن بعض مذاهب هذا النقد ، كالرمزية ترى في تعدد موضوعات القصيدة، وإفتقارها إلى الوحدة العضوية أو المنطقية «دليلاً على الشاعرية المطبوعة ، التي تدرك بقطرتها أن لغة الشعر الوجدائي ، غير لغة العلم والقلسفة، وترى أن بسط الأفكار بطريقة منطقية يكسبها صواحة ، والمنطق والصواحة من خواص الشعر : إن الشاعر الصواحة من خواص الشعر : إن الشاعر الطبوع، هو الذي يسط الحوادث النفسية ، كما تتولد بصورة طبيعية خالية من ترتيب المنطق وتنظيم المقل) (٢٢) .

وقد لاحظ بعض نقادنا المتأخرين ، أن تعدد موضوعات القصيدة ، وتنوع معانيها ، يجدد النشاط الذهني للقارئ ، وينفى عنه الملل ، ويجعله يتابع الاستماع للقصيدة ، أو قراءتها بشوق ولهفة .

يقول (إن الحذاق من الشعراء ... ، لما وجدوا النفوس ، تسأم التمادى على حال واحدة ، وتؤثر لانتقال من حال إلى حال ووجدوها تستريح إلى استئناف الأمر بعد الأمر ، واستجداء الشيء بعد الشيء، ووجدوها تنفر من الشيء، الذى يناهى فى الكثرة ، إذا أخذ مأخذاً واحداً ساذجاً ، ولم يتحيل فيما يستجد نشاط النفس لقبوله بتنويعه ، والافتنان فى أنحاء الاعتماد به ،

Gibb, Arabic Literature, p. 18 - 20 .

⁽٢٢) الرمزية في الأدب العربي لدرويش الجندي ، ص ١٥٩

وتسكن إلى الشيع ، وإن كان متناهياً في الكثرة ، إذا أخذ من شتى مآخذه التى من شأنه أن يخرج الكلام بها في معارض مختلفة ، اعتمدوا في القصائد أن يقسموا الكلام فيها إلى فصول ، ينحى بكل فصل منها منحى من المقاصد ، ليكون للنفس في قسمة الكلام إلى تلك الفصول ، والميل بالأقاريل فيها ، إلى جهات شتى من المقاصد ، وأنحاء شتى من المآخذ استراحة، واستجداد نشاط ، بانتقالها من بعض الفصول إلى بعض ، وترامى الكلام بها إلى أنحاء مختلفة من المقاصد ، فالراحة حاصلة بها ، لافتنان الكلام ، في شتى مذاهبه المعنوية . وضروب مبانيه النظمية) (٢٢) .

ومهما يكن من أمر ، فقد ترتب على اتسام القصيدة العربية بوحدة البيت وتعدد الموضوعات ، نقد النقاد العرب لها جزءاً جزءاً ، وبيتاً بيتاً ، متناولين المبدأ أى بداية القصيدة ، والخروج أى التخلص إلى الغرض الرئيسى، والنقابة أى الخاتمة (٢٤٠) .

وطالبوا الشاعر بأن يراعى ذلك مراعاة تامة فى شعره ، أى كيف يبدأ ؟ وكيف يتخلص ؟ وكيف ينتهى ؟

يقول ابن رشيق عن المبدأ (وبعد : فإن الشعر قفل أوله مفتاحه وينبغى للشاعر أن يجود ابتداء شعره ، فإنه أول مايقرع السمع ، وبه يستدل على ماعده من أول وهلة ، ويجتنب الأوخليلي وقد ، فلا يستكثر منها في ابتدائه

⁽۲۲) منهاج البلغاء ، ص ۲۹۵ – ۲۹۲ .

⁽٧٤) ويسمى بعض النقاد أوائل الأبيات بالمطالع ، وآخرها بالمقاطع .

أنظر الممدة ، جد ١ ، ص ٢١٦ .

، فإنها من علامات الضعف والتكلان ، إلا للقدماء الذين جروا على عرق ، وعملوا على شاكلة ، وليجمله حلواً سهلاً ، وفخماً جزلاً) ^(٢٥) .

وينقل لنا حازم القرطاجنى ، أهم الصفات التى يشترطها النقاد، لجودة المبادئ وحسنها ، فيقول (ويجب أن تكون المبادئ جزلة ، حسنة المسموع والمفهوم ، دالة على غرض الكلام وجيزة تامة . وكثيراً مايستعملون فيها النداء والخاطبة والاستفهام ، ويذهبون بها مذاهب ، من تعجيب أو تهويل ، أو تقرير أو تشكيك ، أو غير ذلك) (٢٦) .

هذا عن المبدأ ، أما عن الخروج ، فيسميه بعضهم بالتخلص ويقصدون بذلك ، انتقال الشاعر من النسيب أو وصف الرحلة إلى المديح انتقالاً تدريجياً، وبتحيل لطيف .

ولذا فهم يستحبون فيه ، أن يكون لطيفاً وبديماً .

ولشعرائهم فى التخلص البديع مذاهب وطرق ، كأن يقول الواحد منهم مثلاً ، عند فراغه ، من النسيب أو وصف الرحلة ، دع ذا وعد عن ذا ، ثم مثلاً ، عند فراغه ، من النسيب أو وصف الرحلة ، دع ذا وعد عن ذا ، ثم يشرع فى الحديث عن الغرض الذى يقصده ، أو يأتى بأن ابتداء للكلام الذى يقصده ، والمهم أن يكون التخلص تدريجياً لا فجائياً ، ومتصلاً ، لا منقطعاً، يقول ابن رشيق (فإذا لم يكن خروج الشاعر إلى المدح متصلاً بما قبله، ولا منفصلاً بقوله دع هذا ، وعد من ذا ، ونحو ذلك ، سمى طفراً . وانظاعاً) (٢٢٧)

⁽۲۵) المرجع السابق ، ص ۲۱۷ - ۲۱۸ .

⁽٢٦) منهاج البلغاء ، ص ٣٠٥ - ٣٠٦ .

⁽۲۷) العمدة ، جـ ١ ، ص ٢٣٤

أما الابتهاء الذي يعدونه نهاية القصيدة ، وآخر ماييقى منها في الأسماع فقد اشترطوا فيه (أن يكون محكماً ، لا تمكن الزيادة عليه ولايأتي بعده أحسن منه ، وإن كان أول الشعر مفتاحاً له ، وجب أن يكون الآخر قفلاً علمه) (٢٨) .

كما اشترطوا فى معانيه أن تكون متناسية مع أغراضه ، فإن كان الغرض مدحاً مثلاً ، وجب أن يكون الختام بمعان سارة ، وإن كان رثاء ، وجب أن يكون ، بمعان مؤسية .

أما لفظه فينبغى (أن يكون مستعذباً ، والتأليف جزلاً متناسباً ، فإن النفس عند منقطع الكلام ، تكون متفرغة لتفقد ما وقع فيه ، غير مشتغلة باستناف شيم آخر) (٢٩) .

ومهما يكن من أمر ، فهذا تصور أسلافنا من النقاد العرب ، لشكل القصيدة، وبنيتها ، وماترت على ذلك ، من قواعد وأحكام نقدية .

والواقع أنهم لم يقتصروا في نقدهم للقصيدة على هذه الناحية الشكلية وحسب ، ولكنهم تعدوا ذلك إلى موضوعها ومضمونها ، وجرهم هذا للحديث عن أغراض الشعر ومعانيه .

وقد فطنوا إلى أن الشعر ، وليد انفعال أو باعث نفسى ما ، قد يكون الغضب أو الطرب ، أو الرغبة أو الرهبة ، أو أى مثير خارجى ، مواء أكان

⁽۲۸) المرجع السابق ، جــ ۱ ، ص ۲۳۹ .

⁽٢٩) منهاج البلغاء ، ص ٣٠٦ .

ساراً، أم مؤلماً ، يقول ابن قتيبة (وللشعر دواع تخت البطيع ، وتبعث المنكلف منها الطمع ، ومنها الشوق ، ومنها الشراب ، ومنها الغضب) ^(۳۰) .

ويعتبر حازم القرطاجني ، هذه البواعث ، التي تخرك الشاعر ، إلى قول الشعر وانشاده ، أغراض الشعر الأول ، ويعرفها بقوله (وهي أمور تخدث عنها تأثرات وانفعالات ، للنفوس ، لكون تلك الأمور نما يناسبها ويسطها .

فالأمر قد يبسط النفس ويؤنسها بالمسرة والرجاء ، ويقبضها بالكآبة والخوف ، وقد يبسطها بالاستغراب لما يقع فيه من اتفاق بديم) (٣١) .

وهذه البواعث منها ماهو نفسي داخلي ، ومنها ماهو خارجي .

ومنها من بعض الانفعالات المصاحبة لها ، تنشأ أغراض الشعر الأول ومعانيه .

وأحسن الشعر وأصدقه ، ما جاء مزيجاً من بعض هذه البواعث والانفعالات المصاحبة لها . يقول حازم (فمعانى الشعر على هذا التقسيم ترجع إلى وصف أحوال الأمور المحركة إلى القول ، وإلى وصف أحوال المحركات والمحركين لها ، وإلى وصف أحوال المحركات والمحركين معاً ، وأحسن القول وأكمله ما اجتمع فيه وصف الحالين) (٢٣٧) .

⁽٣٠) التعر والتعراء ، جد ١ ، ص ٧٨ - ٧٩

⁽٣١) منهاج البلغاء ، ص ١١ .

⁽٣٢) المرجع السابق ، ص ١٣ .

وبيدو أن كثيراً من النقاد المتقدمين على حازم لم يراعوا هذا مراعاة تامة فى عملية الخلق الشعرى ، وقد لاحظ صاحبنا ذلك ، واستدل عليه باختلافهم فى عدد أغراض الشعر ، فبعضهم جعلها ستة ، هى : المدح والرئاء ، والهجاء ، والنسيب ، والوصف ، والتشبيه (٢٣)

وأضاف بعضهم التثبيه للوصف وجعلها خمسة (٣٤) .

وحصرها بعضهم فى أربعة أصول ، على اعتبار أن أركان الشعر أربعة هى الرغبة ، والرهبة ، والطرب والنضب (^(٣٥) . وردها أحدهم إلى الرغبة والرهبة، ومن ثم ، فقد أجملها ، فى غرضين هما : المدح والهجاء ^(٣٦) .

وهذا الاختلاف والاضطراب ، مرده فى رأى ، خلط بعض هؤلاء النقاد بين البواعث النفسية للشعر ، وأغراضه ، وبواعث الشعر شئ وأغراضه شئ آخر .

فالباعث وبخاصة النفسى ، قد ينتج عنه أكثر من غرض شعرى ، فكل باعث نفسى ، أى عاطفة ، انفعال يأتي مصاحباً له ، ومن مزج العاطفة بالانفعال المصاحب لها ، ينشأ الغرض الشعرى .

⁽٣٣) نقد الشعر لقدامة بن جعفر ، ص ٣٥ .

⁽۳٤) يمزي مذا الرأي للرمائي .

⁽٣٥) المدة ، جـ ١ ، ص ١٢٠ .

⁽٣٦) نقد الشعر ، ص ١٨ .

وهذا مايذهب إليه ، حازم ، يقول (فالارتياح للأمر السار إذا كان صادراً عن قاصد لذلك ، أرضى فحرك إلى المدح ، والارتماض للأمر الضار إذا كان صادراً عن قاصد لذلك ، أغضب فحرك للذم و يحرك الأمور غير المقصودة أيضاً، من جهة ما تنافرها وتضرها إلى نزاع إليها ، أو نزوع عنها ، وحمد وذم أيضاً .

وإذا كان الارتياح لسار مستقبل فهو رجاء ، وإذا كان الارتماض من ضار مستقبل فتلك رهبة ، وإذا كان الارتماض لانقطاع أمل في شئ ، كان يؤمل ، فإن نحى في ذلك منحى التصبر والتجمل ، سمى تأسياً أو تسلياً وإن نحى منحى الجزع والإكتراث ، سمى تأسفاً وتندماً (٢٢٧) .

ومن ثم ، فقد حاول حازم أن يرد أغراض الشعر كلها ، إلى المنابع النفسية والشعورية التي نبعت منها ، وقد حاول ذلك قبله ، بعض المتقدمين من النقاد ، إذ ردوا الشعر ، كما مر بنا ، إلى عاطفتين هما الرغبة والرهبة، أو المحب والخرف ، وانفعالين هما الغضب والطرب

وبيدو أنهم ، لم يفرقوا بين الانفعال والعاطفة ، وفهموا الاثنين بمعنى واحد ، وقد ترتب على ذلك ، ردهم بعض أغراض الشعر إلى العاطفة وحدها، وبعضها إلى الانفعال وحده .

وعما يوضح هذا قولهم ، إن قواعد الشعر أربع ، الرغبة والرهبة ، والطرب والغضب . (فمع الرغبة يكون المدح والشكر ، ومع الرهبة يكون الاعتذار والاستمطاف ، ومع الطرب يكون الشوق ورقة النسيب ، ومع الغضب يكون الهجاء ، والتوعد والعتاب المرجم) (٢٨٨) .

⁽٣٧) منهاج البلغاء ، ص ١١ - ١٢ .

⁽٣٨) العملة، جدا، ص ١٢٠. ١١٠

ولكن حازما قد أدرك كما أشرنا ، أن الفرص الشعرى لا ينشأ عن العاطفة وحدها ، ولا عن الانفعال وحده ، ولكنه ينشأ منهما معاً ، أى مزيجاً من الانفعال والعاطفة .

ويؤكد هذا قوله (فأما طريق معرفة القسمة الصحيحة ، التي للشعر من جهة أغراضه ، فهر أن الأقاويل الشعرية ، لما كان القصد بها استجلاب المنافع واستدفاع المغمار ، بيسطها النفوس إلى مايراد من ذلك ، وقبضها عما يراد بما يخيل لها فيه من خير أو شر .

وكانت الأشياء التى يرى أنها خيرات أو شرور ، منها حصل ، ومنها مالم يحصل ، وكان حصول ما من شأنه أن يطلب يسمى ظفراً ، وفوته فى مظنة الحصول يسمى إخفاقا ، سمى القول فى الظفر والنجاة تهنئة، وسمى القول بالإخفاق ، إن قصد تسلية النفس عنه تأسياً ، وإن قصد تحسرها تأسفاً وسمى القول فى الرزء ، إن قصد استدعاء الجلد على ذلك تعزية ، وإن قصد استدعاء الجزع على ذلك تفجيعاً .

فإذا كان المظفور يه على يد قاصد للنفع جوزى على ذلك ، بالذكر الجميل وسمى ذلك مديحاً ، وإن كان الضار على يد قاصد لذلك فأدى ذلك إلى ذكر قبيح ، سمى ذلك هجاء ، وإن كان الرزء بفقد شئ فندب الشئ سمى ذلك رثاء) (٢٩١) .

وبهذا اسماع أن يحدد الأغراض الأساسية للشعر العربي ، واضعاً في

⁽٣٩) منهاج البلغاء ، ص ٣٣٧ .

اعتباره مصادرها ، ومنابعها النفسية التي تتبع عنها . وقد وصل من هذا ، إلى أن أغراض الشعر الأساسية أربعة ، هي :

المدائح وما معها ، والتهاني وما معها ، والتعازى وما معها ، والأهاجي ومامعها .

وأغراض الشعر الأساسية عند المتقدمين عليه أربعة كذلك وهى المدح ، والهجاء ، والنسيب ، والرثاء .

وهو يتفق ممهم من ناحية التسمية في الغرضين الأولين ، ولكنه يختلف معهم في الغرضين الآخرين .

ومرد هذا ، اعتباره النسيب ، مزيجاً من أكثر من عاطفة وانفعال ، فقد يكون مزيجاً من الحب والإعجاب ، وبذلك يشارك المدح ، في العاطفة والانفعال وقد يكون مزيجاً من الحب والألم ، وبذلك يشارك الرئاء في عاطفته وانفعاله كذلك ، وقد يكون مزيجاً من السرور والتملك ، فيشارك التهاني ، في منابعه النفسية والشعورية .

وهذا التلون نائج ، عن الحالة النفسية للشاعر ، والتجربة التى عاناها ونوعها ، ولذا فقد عد حازم قسماً من النسيب تابعاً للتهانى ، وقسماً تابعاً للتمازى.

أما عن مخالفته المتقدمين عليه ، في استعماله لكلمة التعازى بدلاً من الرئاء فمرده على ماييدو لى ، إحساسه اللغوى ، بأن كلمة الرئاء ، لاتعنى سوى ندب الميت ، أما التعازى فمفهومها أوسع من ذلك ، إذ يدخل فيها التأسية، والتفجم ، وندب الميت .

وجميعها يشترك في انفعال واحد ، هو الألم .

وعلى الرغم من طرافة هذه النتيجة التى وصل إليها حازم فى هذا الموضوع فهى لاتختلف كثيراً عما وصل إليه جمهور النقاد من المتقدمين عليه ، فقد النفق أكثرهم كما أشرنا ، على أن الأغراض الأساسية للشعر أربعة، وأضاف بعضهم إلى ذلك غرضين ، هما الوصف والعتاب (٤٠٠) ، وهما على كل حال ، متداخلان ، مع بعض الأغراض الأربعة الأساسية ، ويشتركان، فى العملقة أحياناً ، والانفعال أحياناً أخر ... فالوصف مزيج من عاطفة الحب والإعجاب . وبذلك يشارك الغزل والمدح فى العاطفة والانفعال، والعتاب مزيج من الحب والغضب ، ومن ثم فهو يشترك مع الوصف في العاطفة ، ويختلف عنه فى الانفعال ، ويشارك المدح العاطفة ، كما يشارك المجاء الانفعال.

وعلى كل حال ، فيبدو ، أن هذه الأغراض الستة ، تمثل إجماع طائفة كبيرة من أسلافنا النقاد ، ولذا وجدناهم ، يصد ، كل غرض من هذه الأغراض ، بصفات مخدد خصائصه ، ويشترطون لجودته ، شروطاً .

فمثلاً أحسن النسيب ، وأجوده ، هو دما كثرت فيه الأدلة على البهالك في الصبابة ، وتظاهرت فيه الشواهد على إفراط الوجد واللوعة وماكان فيه من التصابي والرقة ، أكثر ثما يكون من الخشن بالجلادة ، ومن الخشوع والذلة أكثر _ يكون من الإباء والعز ، وأن يكون جماع الأمر فيه ماضاد التحفظ والعزيمة ، ووافق الانحلال والرخاوة » (٤١).

^{(£}e) العملة ، جـ ٢ ، ص ١٦٠ .

⁽٤١) نقد الشعر لقدامة ، ص ٧٣ .

وينبغى تبعاً لهذا أن يكون ه حلو الألفاظ رسلها ، قريب المسانى سهلها، غير كز ولا غامض ، وأن يختار له مسن الكلام ، ماكان ظاهر المعنى لين الإيثار ربط المكسر ، شفاف الجوهر ، يطرب الحزين ، ويستخف الرصين، (٢٦).

هذا عن النسيب ، أما عن المدح : فقد ذكروا أن الغاية منه، هي إيراز مناقب وفضائل الممدوح الإنسانية ، التي تميز الإنسان من غيره من الحيوانات وأصل هذه الفضائل أربع ، هي العقل والشجاعة ، والعدل والعفة .

ولذا ه كان القاصد لمدح الرجال بهذه الأربع خصال مصيباً ، والمادح بغيرها مخطئاً . وقد يجوز في ذلك ، أن يقصد الشاعر للمدح منها بالبعض والإغراق فيه دون البعض ، (⁽¹⁷⁾).

وتخلف المعانى فى المدح باختلاف مقامات الممدوحين ونوعهم ، فما يقال فى الملوك ، لا يقال للنساء ومايقال للرجال ، لا يقال للنساء ومايمدح به القائد ، لا يمدح به الكاتب وهكذا ، فلكل صفاته ، ومميزاته التي يتميز بها من غيره .

وعلى الشاعر أن يراعى ذلك ، مراعاة تامة في مدائحه ، فإذا مدح قائداً مثلاً ، فعليه أن يختار أفضل مايناسبه من الصفات ، كالجود والشجاعة وشدة الحرم ، وسرعة البطش ، وإذا مدح قاضياً ، فانسب ما يصفه به المدل والإنصاف ... (33) .

⁽٤٢) السدة ، جـ ۲ ، ص ١١٦ .

⁽٤٣) نقد الشعر ، ص ٢٩ .

⁽¹¹⁾ العمدة، جـ ٢ ، ص ١٣٤ ، ١٣٥ .

وألفاظ الشاعر في المدح ، وأسلوبه ، ومعانيه ، كل ذلك ، يختلف عن نظيره في النسيب .

فمما يناسب النسيب من ذلك مثلاً ، رقة اللفظ ورشاقة المعنى ، أما المدح فيناسبه من ذلك ، جزالة اللفظ ، ووضوح المعنى .

ويوضح ذلك قول أبي تمام ناصحاً البحتري ، في وصيته له :

(فإن أردت النسيب فاجعل اللفظ رقيقاً ، والمعنى رشيقاً ، وأكثر فيه من بيان الصباية ، وتوجع الكآية ، وقلق الأشواق ، ولوعة الفراق ، وإذا أخدلت في مدح سيد ذي أياد ، فاشهر مناقبه ، وأظهر مناسبه ، وأبن معالمه ، وشرف مقامه، وتقاض المعاني ، واحذر المجهول منها) (ه²²

ويشبه المدح ، فن الرئاء ولولا اختلاف زمن كل منهما ، لأصبحا فأ واحداً ، وهذا ما دعا ، ناقداً كقدامة إلى القول (ليس بين المرثية والمدحة فضل إلا أن يذكر في اللفظ ، مايدل على أنه لهالك ، في كان وتولى ، وقضى نجه ، وما أشبه ذلك) (٢٦).

وسبيل الرئساء ، إذا كان الميت ، ملكاً ، أو رئيساً ، أو قائداً عظيماً وأن يكون ظاهر التفجع بين الحسرة ، مخلوطاً بالتلهف ، والأسى والاستعظام، (۲۷) .

 ⁽²⁰⁾ زهر الآداب ، جـ ۱ ، ص ۱۰۱ ، وانظر كذلك الممدة ، جـ ۲ ، ص ۱۱٤ – ۱۱۰ ،
 ومنهاج البلغاء ، ص ۲۰۳ .

⁽٤٦) تقد الشعر ، ص ٥٩ .

⁽٤٧) العمدة بجد ٢ برص ١٤٧ .

وإذا كان الرثاء متداخلاً مع المدح ، فإن الهجاء ضده .

فبينما نرى المادح يرز فضائل الممدوح ، نرى الهجاء يسلب المهجو هذه الفضائل . ولذا قال بعضهم ، إنه كلما كثرت أضداد الممدوح في الشعر كان ذلك أهجى له (⁽⁴⁾⁾ . وأجود الهجاء ، في رأى قدامة ، ماسلب المهجو صفاته النفسية لا الجسلية (⁽²⁾⁾ .

وفى رأى كثير من الشعراء والنقاد ، ترك الفحش والإيجاز في التعبير ولذا فضلوا فيه التعريض على التصريح (٥٠٠) .

ويعد العتاب : في رأيهم فناً وسطاً بين المدح والهجاء ، وكثيراً ماينشاً عن الحب والغضب ، ولكنه قد يشتد ويعنف ، حتى يصبح هجاء .

يقول ابن رشيق (العتاب وإن كان حياة المودة ، وشاهد الوفاء ، فإنه باب من أبواب الخديعة ، يسرع إلى الهجاء ، وسبب وكيد ، من أسباب القطيعة والجفاء ، فإذا قل كان داعية الألفة وقيد الصحبة ، وإذا كثر خشن جانبه ، وقل صاحبه) (٥٠٠) .

أما الوصف : فهو ذكر الشيع الموصوف ، بأحواله ، وصفاته ، وهيئاته .

⁽٤٨) نقد الثمرينس ٥٥.

⁽²⁹⁾ المرجع السابق ، ص ١١ .

⁽o۰) العملة ،جـ ۲ ، ص ۱۷۲ - ۱۷۳

⁽٥١) المرجع السابق ، جـ ٢ ، ص ١٦٠

ويرى بعضهم أنه (لما كان أكثر وصف الشعراء ، إنما يقع على الأشياء المركبة من ضروب المعانى ، كان أحسنهم من أتى شعره بأكثر المعانى ، التى المرصوف المركب منها ، ثم بأظهرها فيه ، حتى يحكيه بشعره ، ويمثله للحس بنعته (٥٢) .

ويرجع ناقد كابن رشيق ، معظم أغراض الشعر إليه ، ويرى أنه مناسب للتشبيه ، ومشتمل عليه ، والفرق بينهما ، يرجع إلى أن الوصف إخبار عن حقيقة الشيع ، والتشبيه مجاز وتمثيل (٥٢) .

هذه همى أهم الصفات والشروط ، التى اشترطها ، كثير من أسلافنا النقاد في أغراض الشعر وفنونه . وهي في الحقيقة ، تدور حول ، هذه الأغراض الستة التي أشرنا إليها آنفاً .

ومن الطريف أن أحد شعراء القرن الثالث الهجرى ، وهو العباس الناشئ قد جمع لنا معظم هده الأغراض وصفاتها ، في منظموته عن صناعة الشعر، والتي جاء فيها ، قوله ناصحاً الشاعر :

> فإذا ما مدحت بالشعر حراً رمت فيه مذاهب المسهبينا فجعلت النسيب صهلاً قريباً وجعلت المديع صدقاً مبيناً وتنكبت ماتهجن في السمع وإن كان لفظه موزوناً:

وإذا ما قرضت بهجاء عفت فيه مذاهب المرفثينا

⁽۵۲) نقد الشعر ، ص ۷۰ – ۷۱ .

⁽٥٣) العمدة ، جـ ٢ ، ص ٢٩٤

فجعلت التصريح منه دواء وجعلت التعريض داء دفيناً وإذا مابكيت فيه على الغسا دين يومساً للبير والظساعينا حلت دون الأسى وذللت ما كان من الدمع في العيون مصوناً ثم إن كنت عاتباً شبت في الوهد وعيداً ، وبالصعربة ليناً فتركيت الذي عتبت عليه حيذ, آ آمناً عزيزاً مهينا (٥٤) ومهما يكن من أمر ، فيمكننا أن نستدل من ذلك كله ، على أن

وهذا صحيح من الناحية النظرية ، لكن الواقع التاريخي لنشأة النثر العربي وتطوره ، ينقضه نقضاً تاماً .

للشعر العربي موضوعاً يختلف عن موضوع النثر .

فقد بدأ هذا الفن القولي ، منذ نهاية القرن الثاني ، وبداية القرن الثالث يتطور تطوراً فنياً مذهلاً ، وتتعدد موضوعاته ، وتكثر ، مزاحماً في ذلك الشعر مزاحمة عنيفة ، حتى ضيق على الخناق ، ونازعه موضوعاته ، وشاركه إياها ، مشاركة الند للند ، والنظير للنظير . يقول طه حسين (وبعد أن كان المدح والهجاء والرثاء أموراً ، لا تتجاوز الشعر ، طمع فيها الكتاب ، فمدحوا وهجوا ، وعاتبوا ورثوا ، ووصفوا فأكثروا من الوصف ، ومن وصف أشياء، لم يكن الشعر العربي يعرض لها) (٥٥).

⁽٥٤) المرجع السابق ، جـ ٢ ، ص ١١٣ (٥٥) من حديث الشعر والنثر ، ص ٥٥ ٥٦

وقد ظهر هذا بشكل واضح فى نثر الجاحظ ، ومن أتى بعده من كتاب القرنين الرابع والخامس الهجريين ، حتى عصور انحطاط الشعر العربى وتدهوره ، فى عهد المماليك والأنراك .

وبالرغم من هذا كله ، فإن قوالب النثر الفنية ، التى كانت تصب فيها هذه المرضوعات ، تختلف عن قوالب الشعر ، وتختلف فيما بينها نظراً للاختلاف أجناس النثر وفنونه ، التى كانت فى بداية نشأته ، لا تخرج عن الخطابة والكتابة (⁷⁰⁾ .

هذا مع إضافة بعض النقاد إلى ذلك ، الجدل والحديث اليومى ، وتقسيميه النثر بناء على هذا ، إلى أربعة فنون ، ويوضح هذا قوله (وليس يخلو المنثور من أن يكون خطابة ، أو ترسلاً ، أو احتجاجاً أو حديثاً) (ov) .

ولست معه في إعتباره فن الجدل ، فنا تثرياً قائماً بذا: ، الأن هذا الفن كما يقول (قول يقصد به ، إقامة الحجة فيما اختلف فيه اعتقاد المتجادلين)(٨٥).

وإذا كان على هذا النحو ، فهو يعد لوناً من ألوان الخطابة الاستدلالية(٥٩٠). فكثيراً ما كان يجرى هذا الفن على شكل حوار ، وكان

⁽٥٦) الصناعتين أ ص ١٥٤ .

⁽۷۰)نقداش، می ۹۳.

⁽٥٨) المرجع انسايق ، ص ١١٧ .

⁽٩٥) يقسم أرسطر النطابة إلى ثلاثة أتسام ، استدلالية ، واستشارية ، وشعائية، ويرى أن لكل نوع موضوعاً ، فموضوع الاستقلالية للدح واللم ، وموضوع الاستشارية النصح بفعل شيئ أو عدم، أما موضوع القضائية فهو الانهام أو الدفاع انتظر كتاب الخطابة الترجمة العربية القديمة ، من ١٦ - ١٧ . ويرى الدكتور غيمي ملال أن العرب لم يعرفو إلا بوعين من الخطابة هما الاستدلالية والاستشارية، انظر كتابه النقد الأدبي الحديث ، من ٥٠ ٧

ذلك يستدعى في أغلب الأحوال ، وجود مشاهدين ليسمعوا وليحكموا بين الخصمين المتنازعين .

ولست معه كذلك في اعتباره الحديث الذي يدور بين مختلف الناس في حياتهم اليومية ، فنا نثرياً . لأن لهذا الحديث باعترافه ، وجوها كثيرة وأنواعاً مختلفة ، منها الهزل القبيع ، والسخيف من الكلام ، الذي هو على حد تعبيره (كلام الرعاع والعوام ، الذين لم يتأدبوا ، ولم يستمعوا كلام الأدباء، ولا خالطوا الفصحاء ، وذلك معيب عند ذوى المقول ، لا يرضاه لنفسه إلا مائق جهول) (10) .

وإذا كان الحديث اليومى ، يتضمن هذا النوع من الكلام ، فلا يمكننا بأى حال من الأحوال ، أن نعده فنا تثرياً ، إلا إذا سمت لغته وألفاظه ، عن لغة العوام وألفاظهم ، وحظى بلذة فنية خاصة فى نفوس سامعيه ، مثل الحكايات والنوادر ، التى كان يرويها بعض الرواة من الأعراب ، ونشأ عنها بعد ذلك فن المقامة (١٦٠) .

ومن الأمثلة على هذا أيضاً بعض فنون النثر القصصى الأجنبي (٢٦)، التى ترجمت إلى العربية فى العصر العباسى. وقد أصبحت المقامة بالإضافة إلى هذه الفنون القصصية جزءاً من النثر العربى، وذلك بعد أن نضجت وتطورت فى القرن الرابع بخاصة ، وأصبح لها سمات فنية خاصة بها.

⁽۲۰) نقد النثر، من ۱۳۸ - ۱۳۹.

⁽٦١) تطور الأساليب النثرية لأنيس المقدسي ، ص ٢٦٣

⁽٦٢) وأكثرها فارسي أو هندى انظر الفهرست لابن النديم . ص ٢٢٤ - ٢٢٥

لكن الشائع بين نقادنا العرب ، أن فنون النثر العربي ، ترجع أصلاً إلى الخطابة والكتابة (٦٢٠) .

يقول القلقشندى عن النثر مفضلاً إياه على الشعر (فإن المقصود الأعظم منه الخطب والترسل ، وكلاهـما شريف الموضوع حسن التعلق)(٦٤٠).

ولذا فقد رأيتاهم يضعون لكل فن من هذين الفنين شروطاً فنية خاصة به، مخدد خصائصه وسماته . فبالنسبة للخطابة ، أدركوا أنها فن قولى ، يحتاج كالشعر ، إلى موهبة ودرية ، وممارسة لأساليب الفن الكلامى . يقول الجاحظ نقلاً عن أبى داود بن جرير (أس الخطابة الطبع، وعمودها الدرية ، وجناحاها رواية الكلام ، وحليها الأعراب ، وبهاؤها تخير اللفظ ، والحبة مقرونة بقلة الاستكراه) (١٥٠) .

وأشاروا إلى أن لهذا الفن القولى موضوعات ، وأغراضاً مختلفة في الجاهلية والإسلام .

فقد كان من أغراضه في الجاهلية و إصلاح ذات البين، وإطفاء ثائرة الحرب، وحمالة الدماء ، والتأكيد للمهد في عقد الأملاك ، وفي الإشادة بالمناقب، وكل ما أريد ذكره، وشهرته بين الناس ، (٦٦٦) .

⁽٦٣) الصناعتين ، ص ١٥٤ .

⁽١٤) صبّع الأعشى، ص ١٥٤، جد ١ .

⁽٦٥) البيان والتبيين ، جـ ١ ، ص ١٥

⁽٦٦) نقد النثر، من ٩٣.

وبالرعم من تعدد هده الأعراض والموضوعات ، فلم تكن الخطبة نتنارل منها إلا موضوعاً واحداً . وهو في أغلب الأحوال ، موضوع اجتماعى ، يتصل اتصالاً وثيقاً بالحياة الاجتماعية للعرب .

وعلى هذا ، يمكننا القول بأن الغرض من الخطابة في هذا العصر كان غرضاً اجتماعياً .

فقد كانت تدور غالباً ، حول المنافرات والمفاخرات .

وقد اختفى هذا اللون الخطابى بعد ظهور الإسلام ، الذى دعا إلى نبذ التفاخر والتكاثر ، بالأحساب والأساب (٢٧) ، وحلت محله ، الخطابة الدينية التى أصبحت مثالاً يحتذبه فيما بعد ، كثير من الفنون الخطابية ، التى تعددت ، وتنوعت بعد ذلك ، بين سياسية ، ومذهبية ، وحفلية . ويرجع هذا نى ظلى إلى ارتباط الدين بالسياسة ارتباطاً قوياً .

يقول العسكرى (والخطابة لها الحظ الأوفر من أمر الدين ، لأن الخطبة شطر الصلاة ، وهي عماد الدين في الأعياد ، والجمعات والجماعات وتشمل على ذكر المواعظ ، التي يجب أن يتعهد بها الإمام رعيته، لئلا تدرس من قلوبهم أثار ما أنزل الله عز وجل من ذلك في كتابه) (١٦٨).

ويقول القلقشندى (إذ الخطب كلام مبنى على حمد الله وتمجيده وتقديسه وتوحيده ، والثناء عليه ، والصلاة على رسوله صلى الله عليه وسلم والتذكير والترغيب في الآخوة ، والتزهيد في الدبيا ، والحض على طلب

⁽٦٧) الفن ومذاهبه في التثر العربي ، ص ٥٢ .

⁽٦٨) الساعين دمن ١٣٠ .

الثواب، والأمر بالصلاح والإصلاح ، والحث على التعاضد والتعاطف ورفض التباغض والتقاطـــع ، وطاعة الأثمـــة ، مما هو مستحسن شرعاً وعقلى (١٩٦).

وعلى هذا ، فقد اشترطوا في الخطبة وبخاصة الدينية شروطا ، من أهمها : أن تفتح بالتحميد ، والتمجيد ، وتوشح بآى من القرآن الكريم وببعض الأحاديث النبوية ، والأمثال والحكم العربية (٧٠) . وكانوا يسمون الخطبة التي لم تبدأ بالتحميد بالبتراء ، ويسمون التي لم توشح بالقرآن الكريم والصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم بالشوهاء (٧١) .

وكانوا يستحبون في الخطب غير الدينية ، والحفلية بنوع خاص ، أن توضح بأى من القرآن ، فهذا كما يقول الجاحظ ، (مما يورث الكلام البهاء والوقار، والرقة وحسن الموقع، (٧٢) . وكانوا لايفضلون ، في هذا النوع من الخطابة، وخاصة الطويل منه ، التمثل بشيء من الشعر (٧٢) .

ولما كانت الخطبة فنا إلقائيا ، يترجل غالباً في حشد من الناس ، ويتخذ الخطيب من إثارة مشاعرهم ، وسيلة لإقناعهم بما يقول ، لم يتقصروا في نقدهم لها ، على نصها وحده ، ولكنهم تمدوا ذلك ، إلى صاحبها ومنشئها أي إلى الخطيب ، الذي يرجع له الفضل ، في مخقيق الغاية منها واشترطوا

⁽٦٦) صبح الأعشى ، جد ١ ، ص ٦٠ .

⁽۷۰)نقد النثر، مس ۹۰.

⁽٧١) أبيان والتيبين ، جـ ٢ ، ص ١٩ .

⁽۷۲) المرجع السابق ، جد ١ ، ص ٩٣ .

⁽٧٣) نقد النثر، ص ٩٥.

فيه شروطاً لتحقيق ذلك منها : جهارة الصوت ، ورباطة الجأش وكان أعيب عيوبه عندهم التلعثم والاضطراب .

يقول الجاحظ (وأعيب عندهم من دقة الصوت ، وضيق مخرجه وضعف قوته ، أن يعترض الخطيب البهر والارتماش ، والرعد والعرق) (^(٧٤).

واشترطوا فيه كذلك ، أن لا يتصنع في قوله ، وأن يتجنب التعقيد والشديق، ﴿ وأن يكون في جميع ألفاظه ومعانيه ، جارياً على سجيته، غير مستكره لطبيعته ، ولا متكلف ماليس في وسعه ، فإن التكلف إذا ظهر في الكلام هجنه وقبحه) (٧٥) .

وأن يكون عارفاً بمواقع القول ، وأوقاته وأحوال المخاطبين ، النفسية والاجتماعية ، وأقدارهم ، ويلتزم كذلك بمبدأ لكل مقام مقال .

و فلا يستعمل الإيجاز في موضع الإطالة ، فيقصر عن بلوغ الإرادة وألا يستعمل الإطالة في موضع الإيجاز ، فيتجارز مقدار الحاجة ، إلى الاضجار والملالة ، وألا يستعمل ألفاظ الخاصة في مخاطبة العامة ، ولا كلام الملوك مع السوقة ، بل يعطى كل قوم من القول بمقدارهم ، ويزنهم بوزنهم) (٧٦).

ومهما يكن من أمر ، فالذى يعنينا هنا هو أن الخطابة فن من فنون النثر يتميز يوحدة الموضوع ، وقد كان موضوع هذا الفن فى العصر

⁽٧٤) البيان والتبيين ، جد ١ ، ص ١٠٢ .

⁽٧٥) نقد النثر، ص ١٠٥.

⁽٧٦) المرجع السابق ، ص ٩٥ – ٩٦

الجاهلي، أى في بداية نشأته ، اجتماعياً ، ثم أصبح في صدر الإسلام ، ديناً تشريعياً، ثم تنوعت أغراضه بعد ذلك ، بين سياسية ومذهبية ، واجتماعة ، علاوة على الدينية التشريعية .

ولما تنوعت موضوعات الخطابة في العصور الإسلامية ، شاركت الشعر يعض هذه الموضوعات ولكنها مع هذا اختلفت عنه في طريقة تناولها ، لبعض هذه الموضوعات ، نظراً لاختلاف سماتها الفنية عن سمات الشعر . ويتفق معها في هذه الناحية فن كتابة الرسائل ، الذي يشبهها في كثير من سماتها الفنة.

ويوضح هذه الحقيقة ، قول صاحب الصناعتين :

(واعلم أن الرسائل والخطب متشابهتان في أنهما كلام لا يلحقه وزن ولا تقفية ، وقد يتشاكلان أيضاً من جهة الفواصل والألفاظ . فألفاظ الخطباء تشبه ألفاظ الكتاب في السيولة والعلوية ، وكذلك فواصل الخطب ، مثل فواصل الزسائل ، ولا فرق بينهما ، إلا أن الخطبة يشافه بها، والرسائل كتب بها .

والرسالة تجمل خطبة ، والخطبة تجمل رسالة في أيسر كلفة ، ولا يتهيأ مثل ذلك في الشعر ، من سرعة قلبه ، وإحالته إلى الرسائل إلا بتكلفة .

وكلك الرسالة والخطبة لايجملان شعراً إلا بمشقة . ومما يعرف أيضاً من الخطابة والكتابة ، أنهما مختصان يأمر الدين والسلطان ، وليس للشمر بهما اختصاص) (٧٧) .

⁽۷۷) الصناعتين ، ص ۱۳۰ .

وإذا كان فن كتابة الرسائل ، يتشابه مع الخطابة فنياً ، فهو يتفق معها كذلك في الغرض الأساسي من الخطابة في كذلك في الغرض الأساسي من الخطابة في الإسلام دينياً ، كان كذلك الغرض الأساسي من الكتابة في بداية ظهورها . فقد نشأ فن الكتابة الديوانية ، لرعاية أحوال الأمة الإسلامية ، ومصالحها، إذ كان يستخدم في تسجيل شئون الدولة الرسمية ، إبان الحرب والسلم ، وهذا يعمل بمصالح الأمة وأحكام الشريعة .

يقول صاحب صبح الأعشى (والترسل مبنى على مصالح الأمة ، وقوام الرعية ، لما يشتمل عليه من مكاتبات الملوك ، وسراة الناس ، في مهمات الدين وصلاح الحال ، وبيمات الخلفاء وعهودهم ، ومايصدر عنهم من عهود الملوك ، وما يلتحق بذلك من ولايات أرباب السيوف والأقلام ، الدين هم أركان الدولة وقواعدها ، إلى غير ذلك من المصالح ، التي لاتدخل مخت الإحصاء، ولا يأخذها الحصر) (٧٨) .

هذا لأن الكتابة كانت في بداية نشأتها عصر الدولة الإسلامية الأولى ديوانية .

وهذا الفن الكتابي ، لم يعرفه العرب في الجاهلية ، أو إن شئت فقل لم يكونوا في حاجة ماسة إليه ، حيث أنهم لم يعرفوا نظام الدولة في حياتهم الاجتماعية .

وتعد الكتابة أساساً من الأسس التي يرتكز عليها النظام السياسي للدولة ولذا فلما أصبح العرب بعد الإسلام دولة ، أحسوا بحاجتهم الماسة إلى هذا

⁽۷۸) صبح الأعشى ، جد ۱ ، ص ۲۰ .

الفن، لتصريف شئون دولتهم ، السياسية والدينية . وقد اقتدوا فى ذلك بالفرس، الذين أخدلوا عنهم نظام الدواوين ^(٧٦) .

ومن ثم فقد اصطبغت الكتابة الديوانية بالصبغة الفارسية ، التي كانت عليها أيام الساسانيين (١٨٠٠) ، وبالأصول الفنية لها ، كالتروى قبل البدء في الكتابة ، والتحقيق ووضوح المعاني وقربها ، ومراعاة الفواصل بين الجمل والعبارات ، وارتباط المعاني بعضها بيعض ، والإيجاز في اللفظ مع الإفاضة في المعنى. ويتضح هذا من قول أبرويز لكاتبه (إذا فكرت فلا تعجل ، وإذا كتبت فلا تستغن بالفضول ، فإنها هجنة المقالة ، ولا تلبسن كلاماً بكلام ، ولا تباعدن معنى عن معنى ، واجمع الكثير عما تريده في القليل) (١٨١) .

ويتفق مع بعض ما جاء في هذا النص قول ابن المعتز (ما رأيت بليغاً ألا رأيت له في المساني إطالة وفي الألفاظ تقصيراً ، وهذا حث على الإيجاز) (A۲).

وقد كانوا يشترطون ، فيمن يتقلد هذا المنصب شروطاً ، منها أن يكون ملماً ، بكثير من صنوف العلم والثقافة في عصره ، وخاصة الثقافة المغوية والأدبية، القائمة على معرفة دقيقة ، باللغة وعلومها ، وأسرارها البيانية . وسبيله إلى ذلك ، حفظ الكثير من النصوص الأدبية ، شعراً ونثراً ، والتفنن في استعمال أساليها التعبيهة (٨٢) .

 ⁽٧٩) يقال إن الديوان أصله قارسى ، انظر المارودى فى الأحكام السلطانية ، ص ١٧٥ .
 (٨٠) التيارات الأجنية فى الشعر العربى ، ص ١٥٦ .

⁽۸۱) نهایة الأرب للنویری ، جـ ۷ ، ص ۱۱ .

⁽٨٢) المرجع السابق والصفحة .

⁽۸۳) صبح الأعشى ، جـ ١ ، ص ١٤٨ - ٣٠١ .

وأن يكون ملماً كدلك ، بالثقافة الإسلامية ، وبأمور الدولة ، عارفاً بأحوالها السياسية والاجتماعية والاقتصادية (Aki) . يضاف إلى ذلك كله معرفته بمعض الثقافات الأجنبية في عصره (Aki) .

ولم تقتصر الكتابة على الناحية الديوانية وحسب ، ولكنها استعملت بعد ذلك، في شتى شئون الحياة المادية والمعنوية ، إذ تنوعت أغراضها منذ العصر الأموى ، فعلاوة على الرسائل الديوانية ، كانت هناك رسائل اجتماعية وسياسية ومذهبية (٨٦) .

وتعددت أغراضها في العصر العباسي تعدداً كبيراً ، وأصبحت تتناول أغراضاً وموضوعات ، شبيهة بموضوعات الشعر ، كالمدح ، والهجاء والعتاب (والوصف ، وما إلى ذلك .

وقد حدث هذا ، نتيجة لتطور النثر الفنى ، وازدهاره فى القرنين الثالث والرابع بخاصة (٨٧) .

وعلى كل حال ، فلما ازدهر فن كتابة الرسائل ، وتنوع ، شرع النقاد ، يضعون له ، بعض الأصول والقواعد الفنية الخاصة به، من ذلك مطالبتهم ، الكاتب ، بأن يختار لكل نوع من كتابته ، ولكل موضوع منها ماناسه من الأسالس والتعبيرات .

⁽٨٤) أدب الكاتب ، ص ١١ .

 ⁽٨٥) رسالة الجاحظ في فم أخلاق الكتاب ، ص ١٩١ - ١٩٣ (ضمن مجموعة رسائل
 الجاحظ، مختبق عبد السلام هارون ، جـ ٢ ، ط : الخاتجي)

⁽٨٦) الفن ومذاهبه في النثر العربي ، ص ١٠٢

⁽۸۷) النثر الفني لزكي مبارك ، جـ ١ ، ص ١٣٠

فمثلاً يجب على الكاتب ، الذى يكتب رسالة فى الشكر من تابع إلى متبوع، ألا يسهب ويطنب ، (قإن إسهاب التابع فى الشكر ، إذا رجع إلى خصوصية، نوع من الإبرام والتثقيل (٨٨٠) . وينبغى على التابع فى الاستمطاف ، ألا يكثر من شكاية الحال ورقتها ، و فإن ذلك يجمع إلى الإبرام والإضجار ، شكاية الرئيس لسوء حاله ، وقلة ظهور نعمته عليه. وهذا الرؤساء مكروه جداً ، بل يجب أن يجعل الشكاية تمزوجة بالشكر والاعتراف بشمول النعمة ، وتوفير المادة ، (٨١٠) .

وتتسم رسائل السلطان وكتاباته في كثير من الأحيان بالإيجاز ، ما عدا التي يرسلها إلى أمرائه وعماله في أمر من الأمور ، التي تختص بأعمال الدولة فإنها تتسم بالأطناب ، والإسهاب ، ووضوح التعبير (١٠٠)

ومما ينبغى مراعاته فى ذلك ، أحوال من يكتب إليهم وطبقاتهم ومنازلهم وأفكارهم .

يقول صاحب أدب الكاتب (ونستحب له أن ينرل ألفاظه في كتبه فيجملها على قدر الكاتب والمكتوب إليه ، وألا يعطى خسيس الناس رفيع الكلام، ولا رفيع الناس خسيس الكلام ، فإني رأيت الكتاب قد تركوا تفقد هذا من أنفسهم ، وخلطوا فيه ، فليس يفرقون بين من يكتب إليه فرأيك في كذا، وبين من يكتب إليه ، فإن رأيت كذا ، ورأيك إنما يكتب بها إلى

⁽٨٨) نقد النثر، ص ١٥١.

⁽٨٩) المرجع السابق ، ص ١٥٠ .

⁽٩٠) أدب الكاتب لابن قتية ، ص ١٧ ، ط : ليدن .

الأكفاء والمتساوي ، ولا يجوز أن يكتب بها إلى الرؤساء والأستاذين ، لأن فيها معنى الأمر ، ولا يفرقون بين من يكتب إليه ، وأنا فعلت كذا ، وبين من يكتب إليه ، ونحن فعلنا ذلك ، وقحن لا يكتب بها عن نفسه إلا آمر، أو ناه ، لأنها من كلام الملوك والعلماء .

ومصداقاً لهذا قول صاحب الصناعتين (فإن أول ماينبغي أن تستعمله في كتاباتك ، مكاتبة كل فريق منهم على مقدار طبقتهم ، وقوتهم في المنطق. والشاهد عليه ، أن النبي صلى الله عليه وسلم لما أواد أن يكتب إلى أهل فارس كتب إليهم

من محمد صلى الله عليه وسلم ، إلى كسرى أبرويز عظيم فارس سلام الله على من اتبع الهدى وآمن بالله ورسوله ، فأدعوك بداعية الله، فإنى أنا رسول الله إلى الخلق كافة ، لينلر من كان حياً ، ويحق القول على الكافرين، فاسلم تسلم ، فإن أبيت فاسم الجوس عليك . فسهل صلى الله عليه وسلم كما ترى في غاية التسهيل ، حتى لايخفى منها شئ، على من له أدنى معرفة في العربية ، ولما أراد أن يكتب إلى قوم من العرب ، فخم اللفظ، لما عرف من فضل قولهم على فهمه وعاداتهم لسماع مثله) (11).

ومهما يكن من أمر ، فقد تطور فن كتابة الرسائل ، وأصبح يتناول موضوعات كثيرة، تتعلق بشئون الحياة المادية والمعنوية ، وكثير من هذه الموضوعات ، كان من اختصاص الشعر .

⁽٩١) الصناعتين، ص ٩٤٧.

وقد استطاع هذا الفن النثرى ، أن يتفوق على الشعر فى هذه الناحية. وربما يرجع هذا ، كما يرى زكى مبارك ، إلى خلوه من قيد الوزن والقافية(٩٢).

وقد استطاعت بعض فنون النثر القصصى ، مثل المقامة ، أن تشارك فن الرسائل هذه الناحية .

والمقامة في أصل معناها ، حديث طريف ، أو حكاية تقال في مجلس أو جماعة من الناس (٦٣٦) ، ثم تطور هذا الفن الأدبى في القرن الرابع واتخذ شكلاً فنياً خاصاً به .

وبعزى الفضل في ذلك إلى بديع الزمان الهمذاني (٩٤٠) ، الذي أسهم إسهاماً كبيراً ، في تطوير هذا الفن ، ووضع أصوله الفنية .

فأصبحت المقامة ، حكاية أو قصة ، تروى على لسان راو ، يتبع بطلها فى كل مكان يذهب إليه ، مسجلاً نوادره وحكاياته ، التى تتسم فى كثير من الأحيان ، بالنقد الاجتماعى اللاذع ، لكثير من عيوب المجتم ونقائصه .

وهي بذلك تعالج موضوعات تتصل بالحياة الاجتماعية والأدبية آنذاك إتصالاً وثيقاً ، وتتسم بحسن العرض ، وجمال الصياغة والتعبير .

وتتمثل في بعضها شروط القصة ، بمعتاها الفني الحديث

⁽٩٢) النثر الفني ، جـ ١ ، ص ١٣٠ .

⁽٩٣) وانظر كذلك تطور الأساليب النثرية ، ص ٣٦٢ .

⁽٩٤) من مقامات الهمذاني التي يتمثل فيها هذا ، المقامة المضيرية ، والحلوانية ، والأسدية

ففيها الحوار ، والحكاية أو السرد ، والحبكة الفنية .

ولكن يغلب عليه في كثير من الأحيان ، مزج الشعر بالنثر ، كبعض الرسائل الأخوانية ، والأدبية منها بنوع خاص .

وهذا على كل حال ، إن دل على شئ ، فإنما يدل على تداخل فنى الشعر والنثر ، وطغيان موضوع كل منهما ، على موضوع الآخر ، حتى أصبح هذا ، سمة الإنشاء الأدبى .

وأمسى ذلك ، صفة بارزة ، يشترط توافرها فيمن يريد أن يكون أديباً.

يقول صاحب الصناعتين (فإن أكمل صفات الخطيب والكاتب ، أن يكونا شاعرين ، كما أن من أتم صفات الشاعر ، أن يكون خطيياً كانيا)(١٥٠).

وجملة القول : أنه بالرغم من تناول ، فنون النثر العربى ، كالخطابة والكتابة ، والمقامة ، يعض موضوعات الشعر ، فإن كل فن من هذه الفنون النثرية ، كان يختلف عن الشعر في طريقة معالجته لهذه الموضوعات ، تبعاً لاختلاف ، أشكاله وسماته الفنية ، عما يماثلها في الشعر .

ثم إن موضوع الشعر ، يختلف أصلاً عن موضوع النثر ، فالنثر يرجع في الأصل كما أشرنا ، إلى الخطابة والكتابة ، وقد كان لكل فن من هذين في بداية نشأته ، موضوع يختلف عن موضوع الشعر ، ولكن التطور الذي جد عليهما بعد ذلك ، جعلهما يلتقيان مع الشعر في موضوعه

⁽٩٥) الصناعتين، ص ١٣٢.

وعلى هذا ، يمكننا القول ، بأن الشعر يختلف عن النثر من ناحية الشكل الفنى ، ومن ناحية الموضوع أصلاً ، على الرغم من أن التعلور الأدبى، قد أدى إلى إلتقائهما فيه بعد ذلك .

الفصل الثالث

الوزن والإيقاع

من السمات التي يشترك فيها الشعر والنثر الفني ، الوزن والإيقاع ، اللذان يحدثان في الكلام ضرباً من التنفيم (١١) ، تلذ له الأذن، وتطرب له النفس، وهذه الخصيصة تبدو بشكل واضح في الشعر عنها في النثر.

وبحسن بنا ، قبل أن ندلل على صحة ذلك ، أن نشير إلى أن مفهوم الإيقاع يختلف عن مفهوم الوزن ، فالمقصود بالإيقاع ووحدة النعمة التى تتكرر على نحو ما في الكلام أو في البيت ، أو بمعنى أوضح ، توالى الحركات والسكنات ، على نحو منتظم في فقرتين أو أكثر من فقر الكلام أو في أبيات القصيدة (٢) . وتمثل التغيلة في الشعر العربي الإيقاع ، أما الوزن، فهو عبارة عن مجموعة من الإيقاعات أو التغيلات ، التي يتألف منها البيت، وعلى هذا اعتبر البيت الشعرى ، الوحدة الموسيقية للقصيدة العربية.

ولهذا فقد نظر نقادنا العرب إلى الوزن على أنه عنصر هام ، من عناصر الشعر ودعامة من دعائمه .

⁽١) التنيم ممطلح صوتى ، يدل على الإرتفاع والانتفاض فى درجة الجهر فى الكلام، وهذا التغيير فى الدرجة ، يرجع إلى التغيير فى نسبة ذبذية الوترين الصوليين ، وهذه الذيذية غنت تنمة موسيقة .

انظر علم اللغة للدكتور محمود السعران ، ص ٢١٠ .

⁽٢) النقد الأدبي الحديث للدكتور محمد غنيمي هلال ، ص ٤٦٢ .

يقول ابن رشيق (الوزن أعظم أركان الشعر ، وأولاها به خصوصية) (١٣).

ونظراً لهذه المكانة ، التي يحتلها في الشعر ، فقد اعتبره بعض نقادنا السمة البارزة له ، التي تميزه من بعض فنون القول الأخرى ، كالنثر .

يقول صاحب سر الفصاحة (فالفرق بين الشعر والنثر بالوزن على كل حال، وبالتقفيسة إن لم يكسن المنثور مسجوعاً ، على طريق القوافى الشعرية)(1).

ويتفق معهم في هذا بعض المعاصرين من النقاد الأوربيين ، مثل كواردج، الذى يرى أن الوزن ، هو الشكل المميز للشعر ، وصفته الجوهرية(٥٠).

ومن ثم فقد اهتم نقادنا العرب ، والعرضيون بنوع خاص ، بدراسة أوزان الشعر وأبحره ، ولاحظوا أن الوزن الشعرى ، يتألف من عدد من التفعيلات وتتكون التفعيلة الواحدة من عدد من الأسباب والأوتاد .

وقد استطاعوا ، إحصاء عدد التفعيلات التي تتكون منها أوزان الشعر وأبحره، فوصلوا إلى أنها ، ثمان ، اثنتان خماسيتان ، وهما فعولن وفاعلن.

⁽٣) العمدة ، جد ١ ، ص ١٣٤ .

شر القصاحة لابن سنان الخفاجي ، ص ٢٧١ .

⁽a) Coleridge, Biographia, V. 11, pp. 45 - 57. وانظر كذلك كواردج للاكترر مصطلعي بدوى ، ص ۱۷۸

وست سباعية وهي ، مفاعلتن ، وفاعلاتن ، ومستفعلن ، ومفاعيلن ، ومتفاعلن، ومفعولات ^(١) .

وقد ألف الخليل بن أحمد ، من هذه التفاعيل خمسة عشر بحراً اعتبرها بحور الشعر العربي (٢٠) ، ثم حصرها في خمس دوائر ، ملاحظاً تشابه وتماثل بعض البحور في التفاعيل .

مثل الطويل والبسيط والمديد في دائرة ، والوافر والكامل في دائرة والهزج والرمل والرجز في دائرة ، ثم السريع والمنسرح والخفيف والمضارع والمقتضب والمجتث في دائرة ، والمتقارب وحده في دائرة (^(A)).

غير أن بعض المتأخرين كحازم القرطاجنى ، لم يأخذ بالدوائر الخليلة هذه، أساساً في دراسة الأوزان الشعرية ، ورأى أن الأساس ، الذى ينبغى الاعتماد عليه في هذا ، هو الكم الصوتى للتفعيلة في حد ذاتها ، وعدد ماتنضمنه من متحركات وسواكن .

وبناء على هذا ، فقد لاحظ ، أن التفعيلات إما أن تكون خماسية أو سباعية ، أو تساعية .

 ⁽٦) العمدة ، جـ ١ ، ص ١٣٥ ، والعقد الغريد ، جـ ٤ ، ص ٣٥ .

 ⁽٧) وهى الطويل ، والبسيط ، وللديد ، والوافر ، والكامل ، والهزج ، والرجز والسريع والنسرح،
 والخفيف، والمضارع ، والمقتضب ، والمجتث ، والمتقارب ، وأضاف الأخفش إلى ذلك بحراً
 أسماه بالتدارك .

 ⁽A) العقد الفريد ، جـ ٤ ، ص ١٣٥ ، والعمدة ، جـ ١ ، ص ١٣٥ ، ومفتاح العلوم
 للسكاكي ، ص ٢٢٠ – ٢٢١ .

ويتركب الوزن الشعرى عنده ، من تكرار تفعيلة أو أكثر من هذه التفعيلات أو من انضمام بعضها إلى بعض .

وتبماً لهذا ، فقد تركب بعض الأوزان الشعرية من أجزاء خماسية وبعضها من أجزاء سباعية ، وأخرى من أجزاء تساعية . وقد يحدث أن تركب بعضها من أجزاء خماسية وسباعية ، أو سباعية وتساعية ، أو سباعية وخماسية وتساعية .

وقد أدى به ذلك ، إلى أن يقسم الأوزان الشعرية ، التي تتألف من هذه التفعيلات ، إلى قسمين ، بسيط ، ومركب .

فالبسيط هو ماكانت كل أجزائه خماسية كالمتقارب ، أو سباعية كالرجز والكامل ، والوافر ، والرمل ، والهزج ، أو تساعية كالخفيف . والمركب هو ما اختلفت أجزاؤه من ناحية العد ، بأن كان بعضها متألفاً من خمسة أحرف ، وبعضها من سبعة ، مثل : الطويل ، والبسيط ، والمديد والمقتضب ، أو كان بعضها سباعياً والآخر تساعياً ، كالدبيتي ، أو كانت أجزاؤه مختلفة بين خماسية وسباعية كالمنسرح (١٠) .

وقد لاحظ ، أن لكل وزن شعرى ، خصائص صوتية معينة ، نظراً لتناسب تفاعيله وتماثلها ، أو تدافها وتخالفها .

يقول (والأجزاء التى تتألف منها مقادير الأوزان منها ما يتناسب ، نحو فاعلن وفاعلاتن ، وفعولن ومفاعلين . ومنها ما تناسبه على الضد من هذا النحو مستفعلن فاعلن ، ألا ترى أن هذين الجزءين يتساوقان من أول

⁽٩) منهاج البلغاء ، ص ٢٢٧ - ٢٣٠ .

الخماسي، وثانى سبب من السباعى ، وكذلك الأجزاء الأول ، تتساوق الخماسيات والسباعيات ، فإنه الخماسيات والسباعيات ، فإنه يقضل على ذلك . ومن الأجزاء ما يتدافع ويتخالف نحو ، مقاعلين ومستفعلن) (١٠٠) .

ويرى أن الأوزان المتناسبة تنقسم إلى أقسام ، منها ، مايكون تناسبه تاماً. كالطويل والبسيط ، وذلك لمقابلة الجزء فيهما بمماثله .

ومنها مایکون تناسبه مضاعفاً ، کالأجزاء التی لها مقابلات أربعة . ومنها مایکون تناسبه مرکباً ، وذلك مثل ، فعولن ومفاعلین فی البحر الطویل.

ومنها مايكون تناسبه متقابلاً ، ومعنى ذلك ، كون كل جزء موضوعاً من مقابله في المرتبة ، التي توازيه ، فإن كان مثلاً في صدر الشطر الأول كان مقابله في صدر الشطر الثاني ، وإن كان ثانياً ، كان مقابله كذلك وإن كان ثالثاً ، فثالث وهكذا .

ويسمى الأوزان التى يهذه الصفة الفاضلة الكاملة (١١) . ومرد ذلك أنها تؤثر في السمع تأثيراً طبياً ، تطرب له الأذن ، ونهش له النفس ، يعكس الأوزان ، التى لاتتمتع بهذه الخصيصة الصوتية ، فالسمع يمجها ، والنفس تنفسر منها .

يقول (فالتأليف فى المتناسبات له حلاوة فى المسموع ، وما اثتلف من غير المناسبات والمتماثلات فغير مستحلى ولا مستطاب .

⁽١٠) المرجع السابق ، ص ٢٦٧ .

⁽١١) المرجع السابق ، ص ٢٥٩ .

ويجب أن يقال فيما التلف على ذلك النحو شعر ، وإن كان له نظام محفوظ لأنا نشترط فى نظام الشعر أن يكون مستطاباً ، وما التلف من أجزاء تكثر فيها السواكن ، فإن فيه كزازة وتوعراً ، وما التلف من أجزاء تكثر فيها المتحركات فإن فيه لدونة وسباطة) (١٢) .

وقد أدى به هذا إلى رفض بعض الأوزان الشعرية ، التى لايحس الطبع الصحيح ، والذوق النقى الصافى ، بتناسب صوتى ما ، بين تفاعيلها مثل المضارع (٦١٠) ، الذى شك فى أنه من أوزان العرب ، ورجع أنه مدسوس على شعرها ، لأن طباع العرب فى رأيه ، أفضل من أن يكون هذا الوزن من تتاجها فللوزن إذن علاقة بالطبع والذوق ، والشاعر المطبوع قد يدرك ذلك بطبعه وذوة.

ولذا رأى بعض نقادتا ، الذوق مقدماً على العروض في ذلك .

يقول صاحب سر الفصاحة (والوزن هو التأليف الذى يشهد الذوق بصحته ، أو العروض ، أما الذوق فلامر يرجع إلى الحس ، وأما العروض فلأنه قد حصر فيه ، جميع ما عملت العرب عليه من الأوزان ، فمتى عمل شاعر شيئاً ، لا يشهد بصحته الذوق ، وكانت العرب قد عملت مثله ، جاز ذلك، كما ساغ له أن يتكلم يلغتهم . فإذا خرج من الحس وأوزان العرب ، فليس بصحيح ولا جائز ، لأنه يرجع إلى أمر يسوغه ، والذوق مقدم على العروض، فكل ما صح فيه ، لا يلتفت إلى العروض في جوازه ، ولكنه قد يفسد به

⁽١٧) الرجع السابق ، ص ٢٦٧ .

⁽١٣) ووزنه: مفاعيلن فاعلانن

بعض مايصح بالعروض ، وهو الأصل ، الذي عملت العرب الأول عليه ، وإنما العروض ، استقراء للأوزان ، حدث بعد ذلك بزمن طويل) (۱^(۱) .

ويؤكد هذه الحقيقة قول ابن رشيق (والمطبوع مستغن بطبعه عن معرفة الأرزان ، وأسمائها ، وعللها ، لنبو ذوقه عن المزاحف منها والمستكره. والضعيف الطبع ، محتاج إلى معرفة شئ من ذلك ، يعينه على مايحاوله فى هذا الشأن) (١٥٠) .

وليس المقصود بالذوق هنا ، الإحساس الفطرى الساذج بما هو حسن، أو قبيح .

وإنما المقصود به ، الحاسة الفنية التي يكتسبها الشاعر أو الناقد، من كثرة حفظه لنصوص الشعر ، وممارسته الطويلة لانشاده وسماعه ، فهذه . الممارسة الطويلة ، لحفظ الشعر وانشاده ، وسماعه ، تكسب صاحبها ، حاسة فنية ، يستطيع بها معرفة جميل الشعر من قبيحه ، وصحيح وزنه من فاسده .

وهذا لا يتهيأ إلا لمن وهبه الله مع هذه الحاسة الفنية ، طبعاً صافياً، وأذناً موسيقية ، يحسان معاً الجمال الصوتى ، والتناسب النغمى واللحنى بين الإيقاعات ، أو التفاعيل .

وليس معنى هذا أن الوزن تناسب نغمى أو صوتى وحسب ، لأنه لو

⁽١٤) سر الفصاحة لابن سنان الخفاحي ، ص ٢٧١

⁽١٥) العمدة ، حدا ، ص ١٣٤

كان كذلك ، لأصبح الشعر ، مجرد أصوات وأنغام ، وتشابه في ذلك مع الهوسيقي، بل أصبحا شيئاً واحداً (١٦٦ .

والواقع أن الوزن في الشعر لايمس الناحية الشكلية منه وحسب ، ولكنه يمس كذلك جوهره ولبه ، ويرتبط بمضمونه ، كما يرتبط بشكله .

فهو كما يرى ، كولردج ق جزء لا يتجزأ من الإنتاج الشعرى ، وليس قالباً خارجياً - وحسب - ، تصب فيه التجربة ٥ (١٧٠) . ومرد هذا في رأيه ، أنه و ينبع من حالة التوازن في النفس التي توجد ، نتيجة الصراع بين نزعتين متضاربتين ، أولاهما : إطلاق العاطفة المشبوبة بدون قيد ولا شرط والثانية: هي السيطرة على هذه العاطفة الثائرة ، وذلك عن طريق فرض نظام عليها ، أو وحدة موسيقية ، تتكرر بشئ من النظام) (١٨٨) .

ويؤيده في هذا رتشاردز (١٩٦) ، إذ يرى أن الإيقاع ، والوزن نوع منه، ليست وظيفته الحقيقية في الشعر ، التلاعب اللفظى أو التتابع الصوتى ، وإنحا وظيفته الحقيقية ، تتحصر في أنه يعكس شخصية الشاعر ، ويصور انفعاله تصوير أصادتاً.

يقول (فليس الإيقاع مجرد تلاعب بالمقاطع ، وإنما هو يمكس الشخصية بطريق مباشر ، وهو لايمكن فصله عن الألفاظ ، التي تكونه.

⁽١٦) هذا رأى أفلاطون ، انظر فن الشعر ترجنة عبد الرحمن بدوى ، ص ١٣ هـ. (١) .

⁽۱۷) كولردج للدكتور مصطفى بدوى ، ص ۹۸ .

⁽۱۸) المرجع السابق ، ص ۹۹ – ۱۰۰ .

⁽١٩) مبادئ النقد الأدبي ، ص ١٩٤ – ١٩٥ .

والنغم المؤثر في الشعر ، لايصدر إلا عن دوافع ، قد انفعلت انفعالاً صادقاً، ولهذا فهو أدق دليل على نظام النزعات) (٢٠٠ .

فالوزن مرتبط إذن بالحالة الشعورية للشاعر ، وبانفعاله .

ولا يعد رتشاردز ، أو غيره من النقاد الأوربيين الماصرين أول من فطن إلى هذه الحقيقة ، فقد سبقهم إلى ذلك أرسطو ، وأشار إليه، في أثناء حديثه عن نظريته في الحاكاة واختلاف ذلك ، باختلاف الموضوع والوسيلة (۲۱۷) .

وقد أوضح ذلك ، بعض شراحه من الفلاسفة العرب ، مثل ابن سيناء وابن رشد (۲۲) .

كما تناول هذا الموضوع ، بشئ من التفصيل أحد نقادنا المتأخرين، المتأثرين بأرسطو ، وهو حازم القرطاجني ، ملاحظاً أن أغراض الشعر ، تتباين حسب مقاصدها ، فمنها ما يقصد به الجد والرزانة ، ومنها مايقصد به الهزل والرشاقة ، ومنها مايقصد به التعظيم والتفخيم ، وعلى العكس من هذا ، التصغير والتحقير .

ولذا وجب أن يختار لكل غرض مايناسبه من الأوزان ، الدالة على ذلك.

⁽٢٠) العلم والشعر ، ص ٤٨ – ٤٩ .

⁽۲۱) فن الشعر ، ترجمة عبد الرحمن بدوى ، ص ٣ – ١٣ .

 ⁽۲۲) فن الشعر لابن سينا ، ص ۱٦٨ (المنشور مع الترجمة السابقة) ، وكذلك ترجمة ابن وشد
 ص ۲۰۹ المنشورة ممهما .

وقد دفعه هذا إلى تصنيف الأوزان ، حسب شدتها ولينها ، وقوتها ، وضعفها ، إلى أصناف . يقول (وأوزان الشعر منها سبط ، ومنها جعد ، ومنها لين، ومنها شديد ، ومنها متوسطات بين السباطة والجعودة وبين الشدة واللين وهي أحسنها .

والسباطات هى التى تتوالى فيها ثلاثة متحركات ، والجعدة ، هى التى تتوالىها ألا تتوالى فيها أربعة سواكن من جزئين ، أو ثلاثة من جزء . وأعنى بتواليها ألا يكون بين ساكن وآخر منها إلا حركة . والمعتدلة ، هى التى تتلاقى فيها ثلاثة سواكن من جزئين ، أو ساكنان فى جزء .

والقوية هى التى يكون الوقوف فى نهاية أجزائها على سبب واحد ، يكون طرفاه قابلين للتغيير) (٢٢٣ .

وبناء على هذا يرى ، أنه بحسب مايكون عليه الإيقاع أو التفاعيل، من كزازة أو سياطة ، أو اعتدال ، تكتسب الأوزان أوصافاً ، من المتانة والجزالة والحلاوة واللين ، والطلاوة والخشونة والرصانة والطيش .

وقد حاول تطبيق هذه النظرية على بحور الشعر العربى ، بحراً بحراً، محمدداً صفات كل منها بالنظر إلى قوة الإيقماع أو ضعفه ، أو لينه ، أو شلته .

وقد وصل إلى نتائج طيبة في هذا ، لخصها في قوله (ومن تتبع كلام الشعراء في جميع الأعاريض ، وجد الكلام الواقع فيها ، تختلف أنماطه ،

⁽۲۳) منهاج البلغاء ، ص ۲۹۰ .

بحسب اختلاف مجاريها من الأوزان ، ووجد الافتننان فى بعضها أعم من بعض . فأعلاها درجة فى ذلك الطويل والبسيط ، ويتلوهما الوافر والكامل ويتلو الوافر والكامل عند الناس الخفيف .

فأما المديد والطويل ، ففيهما لين وضعف .

فأما المنسرح ففى اطراد الكلام على بعض اضطراب وتقلقل ، وإن كان الكلام فيه جزلاً.

فأما السريع والرجز ، ففيهما كزازة ، فأما المتقارب ، فالكلام فيه حسن الأطراد ، إلا أنه من الأعاريض الساذجة ، المتكررة الأجزاء .

وإنما تستحلى الأعاريض ، بوقوع التركيب المتلائم فيها . وأما الهزج ففيه مع سذاجته ، حدة زائدة ، فأما المجتث والمقتضب ، فالحلاوة فيهما قليلة.

فأما المضارع ، ففيه كل قبيحة ، ولاينبغى أن يعد من أوزان العرب ، وإنما وضع قياساً ، وهو قياس فاسد ، لأنه من الوضع المتنافر) (٢٤) .

ومهما يكن من أمر فإن الوزن الشمرى ، لا يستطيع أن يؤدى وظيفته على النحو الذى رأينا ، إلا بحدوث نوع من الانسجام الصوتى ، بين جميع أجزاء الإيقاع في القصيدة كلها ، بحيث لو اختل جزء منه ، أدى ذلك إلى اختلال الوزن وانكساره ، في كثير من الأحيان .

⁽٢٤) المرجع السابق؛ ص ١٦٨.

ومن أهم أجزاء الإيقاع التى تتحكم فى ضبطه وانزانه ، وتساعد الوزن على إحداث هذا الانسجام الصوتى ، والتناسب النغمى ، القافية ، وهى آخر أجزاء الإيقاع فى كل بيت شعرى (٢٥٠) .

ولذا يمكن اعتبارها ضابط الإيقاع في البيت .

وهذا يفسر لنا ، سر تسمية العرب لها بحافر الشعر ، إذ عليها جريائه واطراده ، وهي التي تتحكم في مواقفه ونهاياته ، فإن صحت استقامت جرتية وحسنت مواقفه ونهاياته كذلك (٢٦) .

وعلى هذا ، فهى لا تعد ضابط الإيقاع فى البيت وحده ، ولكنها تعد كذلك ضابط الإيقاع فى القصيدة كلها ، وعنصراً موحداً بين أجزاء الإيقاع فيها .

وهذا لأن القصيدة العربية ، كانت تبنى في أغلب الأحوال ، على قافية واحدة .

ومن ثم فقد استهجن الذوق العربى ، منذ القديم خروج القافية فى أى بيت شعرى ، على التناسب النغمى والصوتى للوزن والإيقاع ، وعدوا ذلك عيها خطيراً .

⁽۲۷) بخلف الشاد والعرضيون في تعريف القافية ، فيرى بعضهم أنها آخر كلمة في البيت ويرى آخرون أنها حرف الروى ، لكن العريف الثانع بينهم ، هو أنها تبدأ من آخر حرف متحرك في البيت إلى آخر ساكن ومتحرك يسبقانه . وعلى هذا ، فقد تكون كلمة ، أو بعض كلمة ، أو كلمتين .

العملة ، جـ ١ ، ص ١٥١ - ١٥٢ ، وكذا مفتاح العلوم ، ص ٢٣٨ . (٢٦) منهاج البلغاء ، ص ٢٧١ .

وقد بحث النقاد والعرضيون هذه الظاهرة الصوتية بحثاً مستفيضاً ، وأرجعوها إلى جملة أسباب منها : اختلاف إعراب القوافي ، فقد تكون قافية مرفوعة وأخرى مخفوضة أو منصوبة ، وأسموا ذلك بالأقواء ، أو الأكفاء.

كقول النابعة :

أمن آل مية راتح أو مغتدى عجلان ذا زاد وغير مـــــزود ثم قوله بعد ذلك :

زعم البوارح أن رحلتنا غـــدا وبذلك خبرنا الغراب الأسود^(۲۷) برفع الدال لا يجرها .

وقد يكون ذلك ، مبعثه إختلال حركات القوافي .

كقول الفضل بن العباس اللهبي :

عبد شمس أبي فإن كنت غضبي فأملئ وجهك الجميل خموشا ثم قال بعد هذا البيت :

وبنا سمیت قریش قریشا (۲۸)

أو أن يكون راجعاً إلى اختلاف حروف القوافى ، وبخاصة الحروف المتقاربة فى مخارجها الصوتية ، مثل الميم والنون ، والطاء ، والدال .

⁽٢٧) طبقات فحول الشعراء لاين سلام ، ص ٥٦ .

⁽٢٨) العمدة ، جد ١ ، ص ١٦٨ ، وطيقات فحول الشعراء ، ص ٦٢

واختلفوا في تسمية هذا العيب الصوتي ، فأسماه بعضهم بالاجازة وبعضهم بالاجارة ^(٢٦) ، وأطلق عليه آخرون اسم الإصراف ^(٣٠) .

وقد لاحظوا هذا العيب الصوتى ، فى أجزاء أخرى من الإيقاع وعدوا ذلك ، من أغاليط الشعراء . يقول ابن سلام (وقد يغلطون فى السين والصاد ، والميم والنون ، والدال والطاء ، وأحرف يتقارب مخرجها من اللسان ، يشتبه عليهم .

كما استهجنوا تكرار القافية بلفظها ومعناها في بيتين متجاورين ، أو متقاربين في الموضع ، وأسموا هذا بالإيطاء (٣١) ، مثل قول غنيم بن أبي مقبل:

أو كاهتزاز رد يني تداولـــه أيـــدى التجار فزادوا متنه لينا

ثم قال بعده بأبيات قليلة :

نازعت ألبابها لبي بمقتصد من الأحاديث حتى زدنني لينا

وأسوأ من هذا ، أن يكرر الشاعر مع القافية ، جملة أو أكثر ذكرها قبل ذلك.

مثل قول أبي ذؤيب في مرثيته المشهورة لبنيه :

سبقوا هوى واعتقوا لهواهمم فتخرموا ولكل جنب مصرع

⁽٢٩) الشعر والشعراء لابن قتيبة ، جـ ١ ، ص ٩٧ .

⁽٣٠) طبقات فحول الشعراء ، ص ٦٦ .

⁽۳۱) العمدة ، جـ ۱ ، ص ۱۷۰ .

ثم قال بعد ذلك في تصوير نهاية ما دار من عراك بين الثور والكلاب فصرعنه مخت العجاج فجنبــــه متترب ولكل جنب مصـرع

ولكن بعضهم أجاز تكرار القافية بلفظها دون معناها ، على ألا يحدث ذلك كثيراً في القصيدة ، ويستحب أن يكون بين مصراعين ، ولايزيد على قافيتين (٢٧).

كما أجاز كثير منهم تعدد القافية في القصيدة الواحدة ، كما يحدث في المسمط ، وهو أن يأتي الشاعر ، بخمسة أبيات على قافية ، ثم يأتي بخمسة أبيات على قافية البيت الأول وكلك إلى آخر الشعر) (٢٣) .

ويسمى بعض النقاد هذا النوع من الشعر بالمخمس ، ويفرقون بينه وبين المسمط ، الذى صورته عندهم ، هى أن بيداً الشاعر قصيدته ببيت مصرع ثم يأتى بأربعة أشطار على غير قافيته ، ثم يعيد شطراً واحداً من جنس القافية الذى ابتداً بها ، وهكذا إلى آخر القصيدة ، وتسمى القافية ، التى تتكرر في التسميط عمود القصيدة (٢٤) .

ومن هذا أيضاً المزدوج ، هو ما أتى على قافيتين إلى آخر القصيدة ويغلب عليه وزن الرجز ^(٢٥) .

⁽٣٢) طبقات فحول الشعراء ، ص ٦٠ .

⁽٣٣) نقد التثر، من ٧٥.

⁽۲۱) العدد ، جـ ۱ ، ص ۱۷۸ ، ص ۱۸۰ .

⁽٣٥) نقد النثر ، ص ٧٥ ، العمدة ، جد ١ ، ص ١٨٠ .

وقد أسماه بعض المتأخرين من شعراء المشرق ، بالديبيتي (٢٦) ، ويرى حازم القرطاجي أن أصل وزنه ، مستفعلتن مستفعلن ، مفتعلن ، فهو مركب من سباعي وتساعي (٢٣) .

ومن الأمثلة على ذلك قول القائل (٣٨) :

هذا ولهى وقد كتمتَ ألولها صونا لحديث من هوى النفس لها يا آخر محتى ويا أولها أيام عنائي فيك ما أطولها

وعلى كل حال ، فالقافية شريكة الوزن في الاختصاص ، كما يقول بعض هؤلاء النقاد (٣٩) ، وهو جالب لها ضرورة ، ومشتمل عليها (٤٠) .

فهی جزء منه إذن ، يتصل به أوثق اتصال ، ويتأثر بما يتأثر به ، من تأثيرات صوتية .

وإذا كان الوزن يتلون بالحالة النفسية للشاعر ، فلاشك أن القافية تابمة له في ذلك ، ومن ثم ، فلا ينبغي أن نأخد تقسيم نقادنا العرب ، القافية إلى قسمين ، مطلق ومقيد ، على أنه ، مبنى على استقراء لنصوص الشعر العربي

⁽٣٦) ويسميه بعض النقاد و دويت ، ويقال إن أصله فارسى ، فقد شاع في الأدب الفارسى الإسلامي في القرن الرابع الهجرى ، ومنه انتقل إلى الشعر العربي .

انظر جوهر الآنز ، ص ۱۰ هـ . (۳۷) منهاج البلغاء ، ص ۲۳۳ .

⁽۳۸) المرجع السابق ، ص ۲۳۴ .

٣٩٠) العملة، جـ ١ ، ص ١٥١ ، ص ١٣٤

٤٠) المرجع السابق؛ جـ ١ ، ص ١٥٥ - ١٥٩ .

وحسب ، ولكن يجب أن نضع فى الاعتبار الحالة النفسية والشعورية للشاعر وأثرها فى اختيار نوع القافية ، وحروفها ، وحركاتها ، التى تتناسب ، وانفعال الشاعر ، وحالته النفسية .

والشاعر الصادق في رأيي ، هو الذي لايتعمد ذلك ، ويختاره عن قصد، وإنما يكون اختياره له ، عفوياً ولا شعورياً .

هذا عن الوزن والإيقاع في الشعر. أما عن وجود هذه الظاهرة الصوتية في النثر ، فإن الأمر ، يبدو مختلفاً أشد الاختلاف ، فصحيح أن النثر الفني لا يخلو من الوزن والإيقاع ، ولكن وجود هذه الظاهرة الصوتية فيه يختلف عن وجودها في الشعر ، كيفاً وكماً ومصدراً ، فإذا كان مبعثها في الشعر توالى التفعيلات بما فيها من متحركات وسواكن وتتابعها ، على نحو منتظم، في البيت من القصيدة ، فإن مبعثها في النثر ، المناسبة والموازنة بين الأغاظ ، في الجمل والعبارات ، أو بين الجمل والعبارات ، أنفسها .

وهذا التناسب قد يكون لفظياً ، وقد يكون معنوياً .

ومن أنواع التناسب اللفظى ، السجع والإزدواج ، ويعرف البلاغيون السجع يأنه 9 تماثل الحروف في مقاطع الفصول » (٤١١ أو 9 تواطؤ الفواصل في الكلام المنثور على حرف واحد » (٤٢)

⁽٤١) سرالفصاحة، ص ١٦٣.

⁽٤٢) المثل السائر، جدا ، ص ١١٤

وهو فى النثر نظير القافية فى الشعر . يقول صاحب سر الفصاحة (وكما أن الشعر يحسن بتساوى قوافيه ، كذلك النثر ، يحسن بتماثل الحروف فى فصوله) (^(۲۲).

وقد يأتي السجع بين الفقر الطويلة والقصيرة ، على أوجه ، منها أن يكون الجزآن متوازيين متعادلين ، لايزيد أحدهما على الآخر ، مع اتفاق الفواصل على حرف بعينه .

مثل قول أعرابي ، وقد قيل له ، من بقى من إخوانك (قال : كلب نابح، وحمار رامح ، وأخ فاضح .

أو قول آخر لرجل سأل لثيماً : نزلت بواد غير ممطور ، وفناء غير معمور، ورجل غير مسرور ، فأقم بندم أو ارمخل بعدم (^{۱۲۲)} .

أو قد تكون كل الألفاظ والعبارات مسجوعة ، فيسرح الكلام سجماً في سجع ، مثل قول البصير :

حتى عاد تعريضك تصريحاً ، وتمريضك تصحيحاً (٤٥) .

ووجه ثالث من أوجه السجع ، وهو يعد أقل أوجهه ، وصورته أن تكون أجزاء الكلام متعادلة ، وتكون الفواصل على أحرف متقاربة المخارج.

⁽٤٣) سر القصاحة ، ص ٦٣ .

⁽٤٤) الصناعتين ، ص ٢٥٣ ، وإذا أرعت مزيداً من ذلك ، فارجع إلى البيان والتبيين، جـ ١ . ص ١٩٨ - ٢٠٠ .

⁽٤٥) للرجع السابق، ص ٢٥٤.

مثل قول بعض الكتاب : • إذا كنت لا تؤتى من نقص كرم ، وكنت لا أوتى من ضعف سبب ، فيكف أخاف منك خيبة أمل ، أو عدولاً عن اغتفار زلل ، أو فتوراً عن لم شعث ، أو قصوراً عن إصلاح خلل (⁽¹²⁾ .

ويتفق البلاغيون على أن أفضل أنواع السجع ، ماجاء بين الفقر القصيرة متساوى الأجزاء (٤٧) .

ويأتى بعد هذا ، ما كان فيه الفصل الثانى ، أطول من الأول ، طولاً لايخرج به عن حد الاعتدال (٤٨) .

ويستحب السجع عندهم ، بجميع صوره وأنواعه ، إن وقع سهلاً ميسراً بلا كلفة ولا مشقة ، وبحيث يفهم عمن أورده ، أنه لايقصد من ذلك ، المجانسة اللفظية وحسب ، وإنما صدق المعنى وموافقته للفظ (⁴³⁾ .

ولهذا يشترط ابن الأثير ، لبلاغة السجع شرطين ، أولاهما : أن تكون الألفاظ حلوة رنانة لاغثة ولا باردة . ثانيهما : أن تكون كل فقرة من الفقرتين المسجوعتين دالة على معنى يختلف عن المعنى ، الذى دلت عليه الفقرة ة الأخرى (٥٠٠) .

⁽٤٦) المرجع السابق ، ص ٢٥٥ .

⁽٤٧) مثل الوجه الأول .

⁽٤٨) تطور الأساليب النثرية ، ص ٢٠٨ .

⁽٤٩) سر الفصاحة ، ص ١٦٥ .

⁽٥٠) المثل السائر، حدا ، من ١٤٧ -- ١٥١

أما الازدواج ، فهو عبارة عن تقسيم الكلام إلى فقر متساوية، ومتوازية في الطول والقصر ، وقد تكون متناسبة في الوزن كذلك .

ويأتى على ضربين ، ضرب يكون سجعاً ، وهو ما تماثلت حروفه فى المقاطع ، وضرب لايكون سجعاً ، وهو ماتقابلت حروفه ولم تتماثل ^(٥١) .

ويبدو أن بعض البلاغيين مثل الرومانى ، لايعترفون بهذا التقسيم، ويرون أن الإزدواج ، يختلف عن السجع ، بناء على أن الألفاظ فى الأزدواج تابعة للمعانى ، أما فى السجع فالمعانى تابعة للألفاظ (^(۲) . ولكن أكثر البلاغيين يعترضون على ذلك ، ويؤيدون هذا التقسيم ، مفضلين فى ذلك ، النوع الأول من الازدواج ، على ضروب السجع الختلفة .

يقول صاحب الصناعتين (لايحسن منثور الكلام ، ولا يحلو حتى يكون مزدوجاً ، ولا تكاد تجد لبليغ كلاماً خالياً من الازدواج ، ولو استغنى كلام عن الازدواج لكان القرآن ، لأنه فى نظمه خارج من كلام الخلق وقد كثر الازدواج فيه ، حتى حصل فى أوساط الآيات فضلاً عما تزاوج الفواصل منه) (٥٣) .

ويرى بناء على هذا ، أنّ أفضل أنواع الازدواج ، كون كل فاصلتين، أو فقرتين أو ثلاث أو أربع ، على حرف واحد . ولاينبغى أن تزيد الحروف على ذلك ، وإلا نسب إلى التكلف ، ويفضل أن تكون الأجزاء

⁽٥١) سر الفصاحة ، ص ١٦٥ .

⁽٥٢) النكت في إعجاز القرآن للرماني ، ص ٨٩ .

⁽٥٣) الصناعتين ، ص ٢٥٠ .

متوازية ، فإن لم يتيسر ذلك ، فيستحب أن يكون الجزء الأخير أطول من الجزء الأول .

ويستحب كذلك ، أن تكون الفواصل على وزن واحد ، إذا لم يمكن أن تكون على حرف واحد ، حتى يقع ذلك ، التعادل والتوازن ، بين أقسام الكلام وفقره (٤٠٠) .

ومن عيوب الإزدواج ، التجميع (٥٥٠) ، وهو أن تكون فاصلة الجزء الأول ، بعيدة المشاكلة ، لفاصلة الجزء الثاني (٥٦٠) . أو ترك المناسبة بين مقاطع الفصول ، مثل قول سعيد بن حميد ، في صدر كتاب له (وصل كتابك، فوصل به ما يستعبد الحر ، وإن كان قديم العبودية ، ويستغرق الشكر، وإن كان سالف فضلك لم ييق شيئاً منه) (٥٧)

ومن عيوبه كذلك التطويل ، وهو أن يأتى الجزء الأول طويلاً ، فيضطر إلى إطالة الجزء الثانى ضرورة ^(oA) .

وكما كرهوا التكلف في السجع ، كرهوا التكلف في الازدواج واستحبوا أن يأتي هذا الفن البديمي ، سهلاً غير متكلف ولا مستكره (٥٦)

⁽٩٤) المرجع السابق ، ص ٢٥٥ .

⁽٥٥) ويقع هذا أيضاً في الشعر ، انظر نقد الشعر لقدامة ، ص ١٠٨ .

⁽٥٦) الصناعتين، ص ٢٥٥.

⁽٥٧) سر الفصاحة ، ص ١٧٠ .

⁽۵۸) الصناعتين، ص ۲۰۵۰-۲۰۹

⁽٥٩) سرالفصاحة ، ص ١٧٠ ١٧١

وقد كان هذا الفن يغلب على كتابات كثير من كتاب النثر الفنى فى القرون الثلاثة الأول للهجرة (٦٠٠ ، وبنوع خاص ، الذى تتماثل حروفه فى المقاطع .

ومن أوضح النماذج النثرية ، التي تصور لنا ، خير تصوير ، شيرع هذه الظاهرة البديمية ، في نثر هذه الفترة . قول عبد الحميد الكاتب ١٣٢٦ هـ) من رسالته إلى الكتاب (فإن الكاتب يحتاج من نفسه ، ويحتاج منه صاحبه الذي يثق به في مهمات أمره ، أن يكون حليماً في موضع الحلم ، فهيماً في موضع الحكم ، مقداماً في موضع الإتحام مؤثراً للمفاف والعدل والإنصاف ، كتوماً للأسرار ، وفياً عند الشدائد ، عالماً لما يأتي من النوازل ، يضع الأمور في مواضعها ، والطوارق في أماكتها، قد نظر في كل فن من فنون العلم ، فأحكمه ، وإن لم يحكمه ، أخذ منه بمقادر من الحسن ، واحتال لصرفه ، عما يهواه من القبح ، بألطف حيلة ، وأجمل وسيلة) (11)

وأوضح من هذا ، في الاستدلال على شيوع ، هذه الظاهرة البديمية في نثر هذه الفترة ، قول ابن المقفع (١٣٩ هـ) في فضل الأقدمين (إنا وجدنا الناس قبلنا كانوا أعظم أجساماً ، وأوفر مع أجسامهم أحلاماً ، وأشد قوة، وأحسن بقوتهم للأمور إتقاناً ، وأطول أعماراً ، وأفضل بأعمارهم للأشياء اختباراً ، فكان صاحب اللين منهم ، أبلغ في أمر اللين علماً وعملاً من صاحب اللين منه ، أبلغ في أمر اللين علماً وعملاً من صاحب اللين منا ، وكان صاحب اللينا ، على مثل ذلك من البلاغة

⁽٦٠) النثر الفني، جـ ١ ، ص ١٣٧ .

⁽٦١) رسائل البلغاء ، ص ١٧٢ – ١٧٣ .

والفضل. ووجدناهم لم يرضوا بما فازوا من الفضل ، الذى قسم لأنفسهم حتى أشركونا معهم ، فيما أدركوا ، من علم الأولى والآخرة ، فكتبوا به الكتب الباقية ، وضربوا الأمثال الشافية ، وكفونا مؤنة التجارب والفطن .

.... فمنتهى علم عالمنا فى هذا الزمان ، أن يأخذ من علمهم ، وغاية إحسان محسننا ، أن يقتدى بسيرتهم ، وأحسن مايصيب من الحديث محدثًا، أن ينظر فى كتبهم فيكون إياهم يحاور ، ومنهم يستمع ، وآثارهم يتبع، وعلى أفعالهم يحتدى ، وبهم يقتدى) (٦٢) .

وقول الجاحظ (٢٢٥ هـ) من رسالته مناقب الترك ، معللاً حنينهم إلى أوطانهم .

(وإنما خصوا بالحنين من بين العجم ، لأن فى تركيبهم ، وأخلاط طبائعهم من تركيب بلدهم وتربتهم ، ومشاكلة مياههم ، ومناسبة إخوانهم ماليس مع أحد سواهم .

ألا ترى أنك ترى البصرى ، فلا تدرى أبصرى هو أم كوفى ، وترى المكى فلا تدرى أمكى هو أم مدنى ، وترى العجلى ، فلا تدرى أجبلى هو ، أم خراسانى .

⁽٦٢) الأدب الكبير، ص ٦ · ٧

⁽٦٣) رسالة الجاحظ في مناقب الترك ، ص ٦٣ (ضمن رسائل الجاحظ ، مخقيق هارون ، جـ١).

وعلى كل حال ، فهذه النماذج النثرية ، توضح لنا بجلاء ، أن أعلام النثر الفنى ، فى القرون الثلاثة الأول للهجرة ، كانوا يفضلون فى كثير من كتاباتهم البثرية ، الإردواج غير المتكلف ، وبخاصة ألمتماثل الحروف فى نهاية المقاطع والفصول ، على ضروب الألوان البديعية الأخرى ، والسجع بنوع خاص.

ولكن حدث بعد هذا ، ومنذ القرن الرابع على وجه التقريب ، أن سيطر السجع على كتابات بعض كتاب النثر الفنى آنذاك (^{١٤)} ، سيطرة قوية وشاع فيها شيوعاً واضحاً .

ومما يصور ذلك ، أدق تصوير ، وأبرعه ، قول أبى اسحاق الصابى (٣٨٤ هـ) في تهنئة عضد الدولة بسنة جديدة :

(أسأل الله مبتهلاً لديه ، ماداً يدى إليه ، أن يحيل على مولانا هده السنة، ومايتلوها من أخواتها بالصالحات الباقيات ، وبالزائدات الغامرات ليكون كل دهر يستقبله ، وأمد يستأنفه ، موفياً على المتقدم له ، قاصراً عن المتأخر عنه ، ويوفيه من العمر أطوله وأبعده ، ومن العيش أعذبه وأرغده عزيزاً منصوراً، محمياً موفوراً ، باسطاً يده فلا يقبضها إلا على نواصى أعداء وحساد سامياً طرفه ، فلا يضفه إلا على نواصى أعداء وحساد

مستريحة ركابه ، فلا يعملها إلا لاستضافة عز وملك ، فاترة قداحة فلا يجليها إلا لحيازة مال وملك . حتى ينال أقصى ما تتوجه إليه أمنيته جامعً، ولتسموا له همته طامحاً) (١٥٠) .

⁽٦٤) مثل الهمذاني ، والخرارزمي ، والثمالبي ، والصابي .

⁽٦٥) يتيمة الدهر للثماليي ، جر ٢ ، ص ٢٢٢ .

وقول بديع الزمان الهمذاني (٣٩٨ هـ) ، من رسالة 'بي أبي نصر الميكالي ، يشكو إليه حليفته بهراة ، مستعيناً على ذلك بالسجع ، ومتخذاً منه، وسيلة للتندر ، والسخرية ، بهذا الرجل ، الذي ليس بأهل ، لهذا المنصب ، الذي اختير له .

(كتابى أطال الله بقاء الشيخ الجليل ، والماء إذا طال مكته ظهر خبثه وإذ سكن متنه تخرك نتنه، كذلك الضيف يسمج لقاؤه إذا طال ثواؤه ، ويثقل ظله إذا انتهى محله ، وقد حلبت أشطر خمسة أشهر بهارة، ولم تكن دار مثلى لولا مقامه ، ولم تكن تسعنى لولا ذمامه ، ولى في بيتى قيس مثل صادق ، وإن صدرا مصدر عشق :

نعم قتصتنى نعم الشيخ ، فلما على الجناح ، وقلى البراح ، طرت مطار الربح ، بل مطار الروح وتركتنى بين قوم ، ينقض مسهم الطهارة ، وتوهر أكفهم الحجارة ، وحدثت عن هذا الخليفة بل الجيفة ، إنه قال قضيت لفلان خمسين حاجة ، منذور وهذا البلد ، وليس يقنع ، فماذا أصنع ؟ فقلت يا أحمق ان استطحت أن ترانى محتاجاً ، فأستطيع أن أراك محتاجاً إلى أف لقولك وفعلك ، ولدهر أحوج إلى مثلك ، وأنا أسأل الشيخ الجليل ، أن ييض وجهى بكتاب يسود وجهه ، ويعرفه قدره ، ويملاً رعباً صدره ، إلى أن ثبين على صفحات جنبه آثار ذنبه) (17)

⁽٦٦) رهر الأداب، جد ٢، ص ٢٧٢ - ٢٧٤.

ومن ذلك أيضاً قول أبى الفرج الببغا (٣٩٨ هـ) ، من رسالة كتبها إلى سيف الدولة ، أثر عودته منتصراً ، من بعض غزواته مع الروم . (الشجاعة أقل أدواته ، والبلاغة أصغر صفاته ، يطرق الدهر إذا نطق ، وينطق المجد إذا إنشخر ، فالآمال موقوفة عليه ، والثناء أجمع مصروف إليه .

نهض بما قددت هم الملوك عن ثقله ، وضعف الدهر عن معاناة مثله بهمم سيفيه ، وعزائم علوية ، فرد شمل الدين جديداً ، وذميم الأيام حميداً، بحق أوضحه ، وخلل أصلحه ، وهدى أعاده ، وضلال أياده) (٧٧) .

ومن أنصع النماذج التثرية الدالة على ذلك بالإضافة إلى ماسبق ، قول الثعالى ، (٤٢٩ هـ) في ترجمته للصاحب بن عباد (هو صدر المشرق وتاريخ المجد ، وعزة الزمان ، وينبوع العدل والإحسان . ومن لا حرج في مدحه، بكل ما يمدح به مخلوق ، ولولاه ماقامت للفضل في دهرنا سوق .

..... ولما كان نادرة عطارد في البلاغة ، وواسطة عقد الدهر في السماحة، جلب إليه من الآفاق ، وأقاصى البلاد ، كل خطاب جزل ، وقوال فصل ، وصارت حضرته مشرعاً لروائع الكلام ، وبدائع الأفهام ، وثمار الخواطر ، ومجلسه مجمعاً لصواب المقول ، وذرب العلوم) (٦٨) .

ومهما يكن من أمر ، فهذه النماذج التثرية ، تبين لنا بوضوح وجلاء أن بعض الأعلام من كتاب القرن الرابع ، كانوا يلتزمون السجع في رسائلهم

⁽٦٧) يتيمة الدهر، جد ١، ص ٢١٠ .

⁽٦٨) المرجم السابق ، جـ ٣ ، ص ١٦٩ .

وضروب نثرهم الفنى المختلفة ، مراعين فى ذلك حدوثه بين الفقر القصيره والمتوسطة الطول .

ولا يعني هذا ، غلبة السجع على كتابات كل الكتاب آنذاك ، فقد لوحظ أن بعض كتاب هذا العصر ، لم يكونوا يلتزمون ذلك ، التزاماً تاماً إذ كانوا يسجعون من حين إلى حين (٢٦) ، مؤثرين الازدواج عليه في كثير من الأحيان .

وعلى كل حال ، فسواء فضل بعض الكتاب النثر الفتى في عصور ازدهاره السجع على الازدواج ، أو حدث العكس ، ففضل بعضهم الازدواج على السجع أو جمع آخرون بين اللونين في الصياغة التمبيرية، فالذى لا شك في ، أن معظم كتاب النثر الفنى في عصور ازدهاره ، التي أصبحت نموذجا يحتذى للعصور اللاحقة ، كانوا يميلون في نثرهم إلى شئ من الصنعة الفنية المحكمة التي تخدث في الكلام ، نوعاً من الموسيقى والإيقاع يلذ له السمع، وتطرب له النفس.

وقد يكون هذا ناججاً عن تناسب لفظى ما ، بين بعض الكلمات والعبارات وقد يكـــون ناججاً عن تناسب معنوى لا لفظى . وهذا التناسب المعنوى ، قد يأتمى على صورتين متقابلتين ، إما على جهة الموافقة ، وإما على جهة المخالفة (٧٠٠) .

⁽٦٩) التثر الفي لزكي مبارك ، جــ ١ ، ص ١٣٧ .

⁽٧٠) لأن تفابل الكلام ، لا يكون إلا على هذا النحو ، انظر الصناعتين ، ص ٣٢٨

أو بمعنى أوضح ، أن يكون معنى كل لفظة من اللفظتين المتناسبتين مقارباً أو مطابقاً لمعنى الأخرى ، أو أن يكون مضاداً لها ، أو قربياً من ذلك وقد اتفق أكثر النقاد على تسمية هذا النوع بالطباق أو التضاد ، أما النوع الأول فقد أسموه جناساً (۷۱) .

يقول صاحب الصناعتين (قد أجمع الناس أن المطابقة في الكلام هي الجمع بين الشيء وضده ، في جزء من أجزاء الرسالة ، والخطبة، والبيت من بيوت القصيدة ، مثل الجمع بين البياض والسواد ، والليل والنهار ، والحر والبرد) (٧٢).

والطباق فى اللغة ، الجمع بين الشيئين على حذو واحد (^{٧٢)}. وسمى طباقاً ، لمساواة أحد اللفظين صاحبه ، وإن تضاداً ، أو اختلفا فى المعنى ^(۷۶) .

ومن أمثلته قوله تعالى 9 يولج الليل فى النهار ، ويولج النهار فى الليل ». وقوله 9 وأنه هو أضحك وأبكى ، وأنه هو أمات وأحيى » .

وقول الرسول – صلى الله عليه وسلم – للأنصار : انكم لتكثرون عند الغزع ، وتقلون عند الطمع (٧٥) .

⁽٧١) سرالفصاحة ، ص ١٨٩ ، الإيضاح للخطيب القزويني ، ص ١٩٢ .

⁽۷۲) الصناعتين للعسكري ، ص ۲۹۷ .

⁽٧٣) البديع لابن المعتز ، ص ٧٤ .

⁽٧٤) للوازنة بين الطائبين ، جـ ١ ، ص ٢٧١

⁽٧٥) انظر هذه الأمثلة ، في الصناعتين للمسكري ، ص ٢٩٨ ٢٩٩

وقد یأتی عن طریق ذکر بعض العبارات فی سیاق ما ، ثم إعادتها بلفظها مقلوبة ، أی تقدیم ما کان مؤخراً منها ، وتأخیر ماکان مقدماً .

مثل قول بعضهم : أشكر لمن أنعم عليك ، وأتعسم على من شكرك (٧٦).

وقول الحسن البصرى : ما وأيت يقيناً لا شك فيه ، أشبه بشك لايفين فيه من الموت .

وقوله كذلك : إن من خوفك حتى تلقى الأمن ، خير ممن أمنك حتى تلقى الخوف (^(٧٧) .

هذا عن الطباق أو التضاد ، أما عن الجناس : فهو عند كثير من النقاد البلاغيين (٧٨) ، اتفاق الكلمتين لفظاً ومعنى ، أو اتفاقهما لفظاً لامعنى (٧٨).

ویقسمه معظمهم إلی قسمین ، جناس تام ، وجناس ناقص ، أو حقیقی ومثبه به ^(۸۰) .

 ⁽٧٦) سر القصاحة ، ص ١٩٢ .

⁽٧٧) الصناعتين ، ص ٢٩٩ .

 ⁽۷۸) البديع لابن للمتز، ص ٥٥ ، الصناعتين ، ص ٣١٠ – ٣١١ ، الإيضاح ، ص ٢١٦ ،
 جوهر الكنز، ص ٩١ .

⁽٧٩) وهذا يدخل في التناسب اللفظي ، ولا مجال له هنا .

⁽٨٠) الإيضاح ، ص ٢١٦ - ٢١٨ ، جوهر الكنز ، ص ٩٥

فالجناس التام أو الحقيقى ، هو ماتساوت ألفاظه فى أنواع الحروف وأعدادها ، وهيئاتها ، أما الجناس الناقص ، أو المثبه بالحقيقى ، فهو ماتقاربت ألفاظه ، ونقصت بعض حروفه (٨١) .

ومن الأمثلة على النوع الأول ، قوله تعالى : • ويوم تقوم الساعة يقسم المجرمون ما لبثوا غير ساعة ﴾ .

وقول أبي تمام الطائي :

ما مات من كرم الزمان فإنه يحى لدى يحى بن عبد الله وقول بعضهم :

وسميته يحي ليحيا فلم يكن إلى رد أمر الله فيه سبيل (٨٢)

ويتشرط بعض النقاد البلاغيين المتقدمين مثل الروماني في الجناس بنوعيه المزاوجة اللفظية والمعنوية ، متخذاً من ذلك وسيلة للتفريق بينه وبين الاشتقاق اللغوى .

⁽۸۱) الإيضاح، ص ۲۱۲ – ۲۱۷.

⁽٨٢) الصناعتين ، ص ٣١١ - ٣١٣ ، بديع ابن المعتز ، ص ٥٦ - ٥٧

⁽۸۳) النكت في إعجاز القرآن ، ص ٩١ .

وعلى هذا يعتبر قوله تعالى 3 فمن اعتدى عليكم فاعتدوا عليه بمثل مااعتدى عليكم، ، وقوله 3 يخادعون الله وهو خادعهم، ، وقوله 3ومكروا ومكر الله ، والله خير الماكرين، .

وماجاء على هذه الشاكلة فى الكدم البليغ ، جناساً ، لمزاوجة الكلام بعضه بعضاً .

أما مثل قوله تعالى 3 ثم انصرفوا ، صرف الله قلوبهم ، وقوله ويخافون يوما تتقلب فيه القلوب والأبصار ع ، وقوله الميمحق الله الربا ويربى الصدقات، وأمثال ذلك في الكلام البليغ ، فيعد اشتقاقاً لغوياً ، لا جناساً ، لأن الأصل هنا الاشتقاق والتصريف لا المزاوجة اللفظية بين الكلام .

وبالرغم من وجاهة هذا الرأى ، فإن جمهور النقاد البلاغيين ، يعتبرون هذه المثل كلها ، وأشباهها جناساً ، يستوى فى ذلك المتقدمون منهم والمتأخرون(٨٤٠).

ومهما يكن من أمر ، فالطباق والجناس ، لونان من ألوان البديع يحدثان في الكلام ضرباً من الموسيقي ، والإيقاع تطرب له الأذن ، وتهش له النفس ويخلب به العقل .

ولذا فقد رأينا كثيراً من كتاب النثر الفنى ، في عصر ازدهاره يستعملون هذا الضرب من البديع في كتاباتهم ، وقد يضيفون إليه ، بعض فنون البديم الصوتي الأخرى ، كالسجع والازدراج .

⁽۸٤) بديم ابن المعتز ، ص ٥٥ – ٥٦ ، الصناعتين ، ص ٣١٠ – ٣١١ ، الإيضاح ، ص ٣١٦ – ٢١٨ ، جوهرالكنز ، ص ٩١ – ١٦ .

ومن أوضح النماذج النثرية التي يبدو فيها هذا الضرب البديع، ممترجاً يبمض فنون البديع الصوتي ، قول الجاحظ من رسالته في الجد والهزل مخاطباً حاسده (ولم أعجب من دوام ظلمك ، وثباتك على غضبك ، وغلظ قلبك ودرونا بالمسكر متجاورة ، ومنازلنا بمدينة السلام متقابلة ، ونحن ننظر في علم واحد ، ولكن اشتد عجبي منك اليوم ، وأنا بفرغانة وأنت بالأندلس ، وأنا صاحب كلام ، وأنت صاحب نتاج وصناعتك جودة الحو ، وأنت كاتب وأنا أمى ، وأنت خراجي ، وأنا عشرى ، وأنت زرعى ، وأنا نخلي

فلو كنت إذ كنت من يكر ، كنت من تميم ، كان ذلك إلى العداوة سبياً ، وإلى المنافسة سلماً .

أنت أبقاك الله شاعر ، وأنا راوية ، وأنت طويل وأنا قصير ، وأنت أصلع وأنا أنزع ، وأنت صاحب يراذين ، وأنا صاحب حمير ، وأنت ركين وأنا عجول ، وأنت تدبر نفسك ، وتقيهم أود غيرك ، وتتسع لجميهم الرعية ، وتبلغ يتدبيرك أقصى الأمة ، وأنها عاجز عن نفسى، وعن تدبير أبين وجندى . (٨٥٠)

والمتأمل لهذا النص جيداً ، يلحظ براعة الجاحظ ، وقدرته الفائقة في استخدام هذه المقارنة المنطقية ، القائمة على التقابل بالتضاد ، بين حاله وصفاته ، وحال حاسده (٨٦٠) وصفاته .

⁽Ao) من رسالته في الجد والهزل : (ضمن رسائل الجاحظ : عَقيق هارون : جـ ١) : ص ٣٦٥ – ٢٦٦ -

⁽٨٦) وهو محمد بن عبد الملك الزيات ، الذي كتب له هذه الرسالة .

وبتقسيمة الكلام إلى فقر متساوية ومتوازية فى الطول والقصر ، والوزن كذلك، وإحداثه فى النص نوعاً من الإيقاع الصوتى والمعنوى ، تلذ له الأذن، وتمتع به النفس ، والعقل ، علاوة على ملاءمته لحالته النفسية والشعورية.

وأبعد من هذا في مزج ضروب البديع ، بعضها ببعض مزجاً صوتياً واثماً، يشيع في النص إيقاعاً ، يلذ للسامع ، ويخلب اللب والعقل ، أكثر وأكثر، مما رأينا في النص السابق ، قول ابن العميد (٣٤٩ هـ) في رسالة له يعاتب فيها بعض أصدقائه ، ويشكو من الدهر ، وتقلباته .

(أنا أشكر إليك جملني الله فداك ، دهراً خوونا غدوراً ، وزمانا خدوعاً غروراً ، لا يمنح مايمنح إلا ريث ما ينتزع ، ولا يبقى فيما يهب إلا ريث ماينتج ، وبحلو ماؤه جرعاً ثم يمتنع مايمنح إلا ريث ماينتزع ، وبحلو ماؤه جرعاً ثم يمتنع وكانت منه شيمة مألوفة ، وسجية معروفة ، أن يشفع ماييرمه بقرب انتقاض ويهدى لما يسط وشك انقباض ، وكنا نلبسه على ماشرط ، وإن حاف منه أسباب المسرة أن لايجئ محذوره مصمتاً أعنته وظاهرته ، وقصدت صرفه أسباب المسرة أن لايجئ محذوره مصمتاً أعنته وظاهرته ، وقصدت صرفه المتحدث غير ماعرفناه سنة مبتدعة ، وشريعة متبعة ، وأعد لكل صالحة من الفساد حالاً ، وقرن بكل خلة من المكروه خلالاً ، ويبان ذلك جعلني الله وأحسبني قد ظلمت الدهر بسوء الثناء عليه ، وألزمته جرماً ، لم يكن قدره وأحسبني قد ظلمت الدهر بسوء الثناء عليه ، وألزمته جرماً ، لم يكن قدره يحيط به ، وقدرته ترتقي إليه لولا أنك أعنته وظاهرته ، وقصدت صرفه وأردته يحيط به ، وقدرته ترتقي إليه لولا أنك أعنته وظاهرته ، وقصدت صرفه فهلا ، مهلا

وجدت نفسك أهلاً للجميل حين لم تجدنى هناك ، أو أنفت من حل ماعقدت من غير جريمة ، ونكث ماعهدت من غير جريرة ، فأجبنى عن واحدة منهما ، ماهذا التغالى بنفسك ، والتعالى على صديقك) (AV) .

وأطرف من هذا ، وأجمع لفنون البيان والبديع الصوتية والمعنوية ، قول الهمدلاني ، في المقامة الكوفية (حدثنا عيسى بن هشام ، قال : كنت وأنا فتى السن ، أشد رحلى لكل عصاية ، وأركض طرفي إلى كل غواية ، حتى شربت من العمر سائغة ، وليست من الدهر سابغة ، فلما انصاح النهار بجانب ليلى ، وجمعت للمعاد ذيلى ، وطئت ظهر المروضة ، لأداء المقروضة ، وصحبنى في الطريق رفيق ، لم أنكره من سوء ، فلما مجالينا وخيرنا بحالينا سفرت القصة عن أصل كوفي ، ومذهب صوفي ، وسرنا فلما أحلتنا الكوفة ملنا إلى داره ، ودخلناها ، وقد يقل وجه النهار وأخضر جانبه ولما المختص جفن الليل ، وطر شاربه ، قرع علينا الباب ، فقلنا من القارع المنتاب ، فقال: وقد الليل وبريده ، وفل الجوع وطريده ، وحر قاده الضر والزمن المر، وضيف وطأته رغيف .

وجار يستدعى على الجوع ، والجيب المرقوع ، وغريب أوقدت النار على سفره ، وتتج العواء على أثره ، ونبذت خلفه الحصيات وكنست بعده العرصات فنضوه طليح ، وعيشه تبريح ، ومن دون فرخيه مهام فيح .

قال عيسى بن هشام : فقبضت من كيسى قبضة الليث ، وبعثتها إليه وقلت زدني سؤالاً ، نزدك نوالاً ، فقال ماعرض عرف العود على أجر من نار

⁽۸۷) زهر الآداب، جه ۲ ، ص ۲۲۸ .

النجود ، ولا لقى وفد البر بأحسن من بريد الشكر ، ومن ملك المتشل فليؤاس، فلن يذهب العرف بين الله والناس ،ووأما أنت فحقق الله آمالك وجعل اليد العليا لك .

قال عيسى بن هشام ففتحنا له الباب ،وقلنا ادخل فإذا هو والله شيخنا أبو الفتح الاسكندرى ، قلت يا أبا الفتح ، شد مابلنت منك الخصاصة وهذا المزى خاصة ، فتبسم وأنشد يقول :

ومهما يكن من أمر، فهذه النماذج النثرية، وتلك التى ذكرناها فى أثناء حديثنا عن بعض ضروب التناسب اللفظى مثل السجع والازدواج ، توضح لنا جميمها ، أن النثر الفنى ، يتمتع بلون من الإيقاع ، شأنه فى هذا شأن الشعـــر.

ولكنه مع هذا ، يختلف عن إيقاع الشعر ، كما وكيفاً ومصدراً فإيقاع الشعر مبعثه كما ذكرنا ، توالى المتحركات والسواكن فى التفعيلة الواحدة ، ومن تركيب بعضه مع بعض يحدث الوزن .

بينما ينشأ الإيقاع في النثر من التتاسب اللفظى أو المعنوى ، بين بعض الألفاظ والعبارات ، ومن ضروبه السجع ، والازدواج ، والجناس والطباق .

⁽٨٨) مقامات الهمداني (المقامة الكوفية) ، ص ٢٨ - ٣٢ .

وقد تتعاون هذه الفنون البديعية ، فيما بينها على خلق هذه الظاهرة الصوتية ، وقد يقتصر حدوث ذلك على بعضها دون بعض .

وتعدد مصادر الإيقاع في النثر ، لا يؤدى إلى وحدة عامة للنغمة في النص كله ، على الرغم من وحدة موضوع النص في كثير من الأحيان .

ومن ثم ، فبوسعنا أن نقول عنه ، إنه مفكك ، وغير مترابط ، إذ لا يؤدى في كثير من الأحيان إلى وحدة موسيقية واحدة ، في النص كله مثلما يحدث عن إيقاع الشعر .

ومن أوضح المظاهر الدالة على هذا ، وحدة الوزن والقافية فى الشعر وهذه الوحدة فى وأبى ، هى سر إحساسنا ، بجمال إيقاع الشعر ، عن جمال إيقاع النثر .

فالنفس قد طبعت على الالتذاذ ، يتكرار النغمة الواحدة ، في العمل الأدبى كله ، على توالى أكثر من نغمة ، وأكثر من إيقاع ، لأن هذا التعدد النغمي والإيقاعي ، يفسد عليها متعتها الجمالية ، التي تخس بها ، إثر هذا التنابع الصوتي والنغمي .

ثم إن تغيير النغمة ، قد يؤدى في كثير من الأحيان ، إلى تغيير انفعالات المتلقين للعمل الأدبى ، وهذا يحتاج لوقت .

ومن ثم ، فقد تنتهى الاستجابة الشعورية ، بتغيير النغمة ، وقد تتوقف تمامــــاً .

الفصل الرابع

اللغسة

لاشك أن أسلافنا من النقاد العرب ، كانوا على وعى تام ، بفهم طبيعة اللغة ، واختلاف المستوى الثقافى والاجتماعى للمتحدثين بها وأغراض حديثهم . ولعل من أوضح المظاهر الدالة على ذلك اشارتهم إلى أن لغة الادب ، تختلف عن لغة العلم ، ولغة الحياة اليومية اختلافا واضحا .

ولذلك وجدناهم يرفضون دخول المسطلحات الملمية والفلسفية وألفاظ أصحاب الحرف فيها بكثرة ، ويرون الافراط في استعمال هذه الألفاظ والمصطلحات ، في هذه اللغة ، يخل إخلالا تاماً ، بقصاحتها وبلاغتها .

يقول صاحب سر الفصاحة (ومن وضع الافاظ موضعها ، ألا يستعمل في الشعر المنظرم ، والكلام المنثور ، من الرسائل والخطب ، وألفاظ المتكلمين والنحويين ، والمهندسين وممانيهم ، والألفاظ التي تختص بها أهل المهن والعلوم ، لأن الانسان اذا خاض في علم وتكلم في صناعة وجب عليه ، أن يستعمل ألفاظ أهل ذلك العلم ، وكلام أصحاب تلك الصناعة (١).

ولذا فقد كان من صفات بلاغة القول عندهم ، اختيار الكلام وحسن نظمه وتأليفة ، مع فصاحة اللسان (٢)

⁽١) مرالفصاحة من ١٥٩ .

⁽٢) نقد النثر ص ٧٦ .. ٧٧ .

وهذا لا يتعلق بالألفاظ ، من حيث هي ألفاظ مجردة ، منفصل بعضها عن يعض ، وإنما يتعلق بها ، من حيث انتظامها في أسلوب أو سياق لغوى . وقد قطن بعضهم مثل عبد القاهر الجرجاني إلى هذه الحقيقة فقال (وجملة الامر ، أنا لا توجب الفصاحة للفظة مقطوعة مرفوعة من الكلام ، ولكنا نوجها لها موصولة بغيرها ، ومعلقا بمعناها من يليها . فان قلنا في الفظة اشتمل من قوله تعالى : واشتعل الرأس شيبا ، إنها على مرتبة من الفصاحة ، لم نوجب تلك القصاحة لها وحدها ، ولكن موصولا بها الرأس ...

ويرد ، عبد القاهر بهذا ، على أولتك الذين يرون أن من سمات الفصاحة التلاؤم اللفظى ، وتعديل مزاج الحروف ، حتى لا تتلاقى فى النطق حروف تثقل على اللسان (٤٠) .

وكيف يحدث هذا ، واللفظ لا يدل على معنى ، إلا اذا دخل فى ضرب من النظم والتأليف ، ونظم الحروف فى وأيه ، غير نظام الكلام ، إذ أن نظم الحروف ، لا يعنى سوى تتابعها فى النطق وحسب ، أما نظم الكلام فيراعى فيه ، التلاف الألفاظ والمعانى ، بعد ترتبها فى النفس ، وتواليها بعد ذلك فى نسق لفوى . يقول (وذلك أن نظم الحروف ، هو تواليها فى التطق فقط . وليس نظمها بمقتضى عن معنى ، ولا الناظم لها ، بمقتض فى ذلك رسما من العقل ، التضى أن يتحرى فى نظمه لها ما نتراه ، فلو أن واضع اللغة ، كان قد قال _ ربض _ مكان ضرب لما كان فى ذلك ما

⁽٣) دلائل الاعجاز من ٢٦٢ .

⁽٤) البيان والتبيين للجاحظ جـ ص ٦٢ .. ٦٣ وسر الفصاحة ص ٨٠ .

يؤدى الى فساد ، أما نظم الكلم ، فليس الامر فيه كذلك ، لأنك تقتفى فى نظمها آثار المعانى ، وترتبها حسب ترتب المعانى فى النفس ، فهو اذن نظم فيه حال المنظوم بعضه مع بعض ، وليس هو النظم ، الذى معناه ، ضم الشيء إلى الشيء كيف جاء واتفق .

والـفائدة : في معرفة هذا الفرق (أنك إذا عرفته ، عرفت أن ليس الغرض ينظم الكلم ، أن توالت الفاظها في النطق ، يل أن تناسقت دلالتها وتلاقت معانيها ، على الوجة الذى اقتضاه العقل) (٥٠ .

وما دام الأمر كذلك ، فبلاغة الكلام لا ترجع إلى نظم حروفه وتواليها فى النطق ، وإنما ترجع إلى ائتلاف الفاظه ومعانيه ، فى سياق لغوى. وهو فى هذا ، لا يفصل بين اللفظ والمعنى ، أو المعنى واللفظ ، ولكنه يربط بينهما ربطا فنيا محكما .

يقول (وإذا لا يكون في الكلم نظم ولا ترتيب ، إلا بأن يصنع بها هذا الصنيع ونحوه ، وكان ذلك كله ، مما لا يرجع منه الى اللفظ في شي ء وما لا يتصور أن يكون فيه ومن صفته ، بان بذلك أن الامر على ما قلناه من أن اللفظ تبع للمعنى في النظم ، وأن الكلم تترتب بسبب ترتب معانيها في النفس ، وأنها لو خلت من معانيها ، حتى تتجرد أصوات وأصداء حروف لما وقع في ضمير ولا هجس في خاطر ، أن يجب فيها ترتيب ونظم، وأن يجب لها أمكنة ومنازل ، وأن يجب النطق بهذه قبل النطق بتلك (11)

⁽٥) دلائل الاعجاز ص ٣٠

⁽٦) المرجع السابق ص ٣٩ .

ولا يعد عبد القاهر الجرجاني ، أول ناقد عربى فعلن إلى هذه الحقيقه ولكن سبقه إلى ذلك ، بعض النقاد القريبي عهد به ، مثل ابن رشيق القيرواني ، الذى لخص آراء النقاد العرب في هذه القضية ، أى قضية اللفظ وللمني ، وأشار إلى أن أكثرهم ، يقدم اللفظ على المعني (٧٠).

ولكنه يرى مع هذا أنه لا انفصال بين اللفظ والمنى (فاللفظ جسم روحه المنى وارتباطه به كارتباط بالجسد ، يقوى بقوته ويضعف بضعفه ، فاذا سلم المعنى واختل بعض اللفظ كان تقصا للشعر وهجنه عليه كما يعرض لبعض الاجسام من الشلل والعور من غير أن تذهب الروح ، وكذلك أن ضعف المعنى واختل بعضه كان اللفظ من ذلك أوفر حظ ، ولا تجد معنى يختل من جهة اللفظ فاذا اختل المعنى كله وفسد ، بقى اللفظ مواتا لا ثائدة فيه ، وإن كان حسن الطلارة في السمع ، كما أن الميت لم ينقص من شخصه شيء في رأى العين ، الا أنه لا ينتفع به ، ولا يفيد فائذة ، وكذلك إن اختل اللفظ جملة وتلاشى ، لم يصبح له معنى ، لأنا لا نجد روحا في غير جسم البتة) (٨) .

ومما عجدر ملاحظته هنا ، أن بعض النقاد المتقدمين على ابن رشيق والدين فضلوا اللفظ على المعنى ، أحسوا بأهمية ارتباط هذا بذاك ، واعتبروا ذلك ، من شروط بلاغة القول وحسنه .

يقول صاحب الصناعتين (الكلام ألفاظ تشتمل على معان تدل

⁽۷) العملة جدا ص ۱۲۷،

⁽٨) المرجع السابق جد ١ ص ١٧٤ .

عليها ، وبعير عنها ، فيحتاج صاحب البلاغة إلى إصابة المعنى ، كحاجته إلى شخسين اللفظ لأن المدار بعد على اصابة المعنى ، ولأن المعانى تخل م الكلام محل الابدان ، والألفاظ شجرى معها مجرى الكسوة ، ومرتبة احداهما على الأخرى ، معروفة . ومن عرف تركيب المعانى ، واستعمال الألفاظ على وجوهها بلفة من اللغات ، ثم انتقل إلى لفة أخرى ، وتهيأ له فيها من صنعة الكلام ، مثل ما تهيأ له في الاولى ، ... ألا ترى أن عبد الحميد الكاتب استخرج أمثلة الكتابة ، التى رسمها لمن بعده من اللسان المولى ، فحولها إلى اللسان العربى ، فلا يكمل لصناعة الكلام ، إلا من يكمل لاصابة المعنى ، وتصحيح اللفظ ، والمعرفة لوجوه الاستعمال) (١٠)

وأن المرء ليحسن بشيء من هذا في كلام الجاحظ ، وهو بصدد تفضيل اللفظ على المعنى ، إذ يشبه الألفاظ بالمعارض والمعانى بالجوارى(١٠٠ ، ويؤكد أهمية المعانى بالنسبة للألفاظ ، واختيار ما يناسبها من ذلك ، حتى يتسنى لها ، التأثير في النفس تأثيرا قويا .

ويتضح ذلك من قوله (ومتى شاكل ، أبقاك الله ، ذلك اللفظ معناه ، وأعرب عن فحواه ، وكان لتلك الحال وفقا ، ولذلك القدر لفقا ، وخرج من سماجة الاستكراه ، وسلم من فساد التكلف ، كان قمينا بحسن الموقع وباتفاع المستمع) (11) .

ومهما يكن من أمـــر ، فلا يتبغى أن يفهـــم من دلك كله ، أن

⁽٩) الصناعتين ص ٦٨ .. ٦٩ .

⁽١٠) اليان والتييز جد ١ ص ١٧٦ .

⁽١١) المرحع السابق جـ ٢ ص ٢٠ .

عبد القاهر الجرجانى ، لم يأت بجديد فى هذا الموضوع ، فصحيح أن بعض التقاد العرب ، قد سبقوه إلى الاشارة إلى أهمية ارتباط اللفظ بالمعنى ، وقد يمكنا أن نستتج بناء على ذلك ، أنه قد أفاد من بعضهم فى هذه الناحية لكنه مع هذا يفضلهم جميعا فى ممالجته لهذا الموضوع ، وفيما وصل إليه من نتائج ، وحسبه أنه اهتدى من خلال دراسته لذلك ، إلى أخطر نظرية فى علم المعانى ، تقوم على بيان قيمة الألفاظ ، وارتباطها بعملية الفكر اللغرية عارئيرها فى الصورة الأدبية (١٦) .

وتقوم عله النظرية أساسا ، على أن اللغة ليست مجموعة من الألفاظ المفردة ، بل مجموعة من العلاقات والصيغ ، فالألفاظ المفردة ، التي هي أوضاع اللغة ، لم توضع ، لتمرف معانيها في أنفسها ، ولكن لأن يضم يعضها الى بعض ، فيعرف فيما بينها فوائد (١٢٠) .

وقد سبق بهذه النظرية ، وخاصة فيما يتعلق بموضوع دلالات الألفاظ ، وارتباط بعضها بيعض ، ما وصل إليه ، بعض علماء اللغة من الأوربيين عصرنا الحديث ، (12) في هذا الشأن ، وما وصل اليه بعض نقادهم كذلك (10).

⁽١٢) النقد الأدبي الحديث لغنيمي هلال ص ٢٨٧ .

⁽۱۳) دلائل الاعجاز سـ ۳۵۳.

⁽۱۵) مثل العالم الدوسرى دى موسور F. de Saussure والعالم الفرنسى أنطوان مييه A. Meillet ، تنظر فى المؤان العبديد للدكتور مندور من ۱۸۱ _ ۱۸۷ ، وكذلك علم اللغة للدكتور محمود السعران من ۳۳۰ _۳۳۱

 ⁽١٥) وقد بين هذا بوضوح أستاذنا الدكتور العشماوى ، في كتابه قضايا النقد الأدبى والبلاغة ص
 ٣١٩ _ ٣١٩ .

وأيا ما كان الأمر ، فقد فهم كثير من أسلافنا النقاد ، على اختلاف مقاصدهم ، ومشاربهم ، لغة الأدب ، على أنها سياق أو تعبير ، لا ألفاظ مفردة ، ومن ثم ، فقد استرطوا في هذا التعبير اللغوى ، الذى يستعمله الشاعر أو الكاتب شروطا ، تتعلق بفصاحته وبلاغته ، منها أن يكون وسطا بين التعبير العامى ، والغريب الحوشى ، وعما يوضح ذلك ، قول الجاحظ محددا سمات هذا التعبير اللغوى (وكما لا ينبغى أن يكون اللفظ عاميا ساقطا سوقيا ، فكذلك لا ينبغى أن يكون غريبا وحشيا ، إلا أن يكون المتكلم بدويا أعرابيا ، فان الوحشى من الكلام، يفهمه الوحشى من الناس ، كما يفهم السوقى رطانة السوقى) (١٦)

وقد اصطلحوا على تسمية هذا الاسلوب ، بالنمط الاوسط (۱۷) وهو يشبه في خصائصه وسماته ، ذلك الأسلوب الذي ارتضاه أرسطو ، للغة الفن القولى ، وتخدث عنه في كتابه فن الشعر ، فقال (إن الصفة الجوهرية في. لغة القول ، تكون واضحة ، دون أن تكون مبتذلة ، وتكون واضحة كل الموضوح ، إذا تألفت من ألفاظ دارجة ، لكنها حيثد تكون ساقطة ... ، وتكون نبيلة بعيدة عن الابتدال ، إذا استخدمت ألفاظا غربية عن الاستعمال المدارج .

وأقصد بذلك الكلمات الغربية _ الأعجمية _ والمجاز والاسماء المحدودة _ المطولة _ ، وبالجملة كل ما هو مخالف للاستعمال الدارج . لكن اذا

⁽١٦) البيان والتبيين جد ١ ص ١١٠ . (١٧) الوساطة ص ٢٤ .

تألف القول من كلمات من هذا النوع لجاء إما ألغازا ، أو أعجميا ، ألغازا إذا تركب من مجازات ، وأعجميا اذا تألف من كلمات غرية دخيلة ... ، وإذا كثرت الكلمات الدخيلة حدثت العجمة ، ولهذا يجب أن تكون اللغة مزيجا من الألفاظ فتجنب الابتذال والسقوط باستعمال الكلمات الغريبة والجازات ، ... يتما نظفر بالوضوح عن طريق الأسماء الدارجة (١٨٠) .

فأخص ما يميز لغة الفن القولى عند الأرسطو ، الوضوح وعدم الابتذال ، والذى يكسبها هاتين الصفتين ، خلوها من الألفاظ الغرية والأعجمية ، وسموها قليلا عن مستوى لغة العامة .

وليس من المستبعد أن يكون الجاحظ ، قد تأثر بأرسطو في هذا بالرغم من عدم وجود أدلة ، تثبت اطلاعه على كتاب فن الشعر لارسطو اطلاعا مباشرا حيث أنه لم يكن قد ترجم في عصره ترجمة كاملة ، ولكننا مع هذا لا ننفي تأثره بأرسطو ، بطرق أخرى ، غير هذا الطريق .

والذى يدعونا الى ذلك ، إشاراته المتعددة ، فى مواضع كثيرة ، من مؤلفاته فى البلاغة والبيان ينوع خاص ، إلى آراء أرسطو فى هذا الموضوع(١٩٦) .

ولذا فلنا أن نفترض ، أنه قد أطلع على بعض ما ترجم لأرسطو من مؤلفات غير كاب فن الشعر ، مثل كتاب الخطابة ، وجائز جدا أن يكون

۱۸) فن الشعر ص ۱۱ ـ ۱۲ .

⁽١٩) التيارات الأجنبية في الشعر العربي ص ١٢٣ _ ١٣٦ .

قد تأثر بأرسطو بطريق غير مباشر كذلك ، أى عن طريق بعض الكتاب والمفكرين العرب الذين كانوا يعرفون اليونانية ، أو كانوا على صلة بثقافتها مثل بشر بن المعتمر ، الذى وضع صحيفة فى أصول البيان ، مترسما فيها خطى البيان اليونانى (٢٠) ، وقد نقلها الجاحظ ، كاملة فى كتابه البيان والتبيين ، وقد جاء فيها ما يشبه كلام أرسطو والجاحظ فى هذا الموضوع . يقول بشر ناصحا الأديب الناشىء (... إياك والتوعر، فإن التوعر يسلمك الى التمقيد والتمقيد هو الذى يستهلك معانيك ويشين ألفاظك .

ومن أراد معنى كريما فليلتمس له لفظا كريما ، فان حق المعنى الشريف ، اللفظ الشريف ، ومن حقهما أن تصونهما عما يفسدهما ويهجنهما ... ، وكن في ثلاث منازل ، فان أولى الثلاث ، أن يكون لفظك رشيقا عذبا ، وفخما سهلا ، ويكون معناك ظاهرا مكشوفا ، وقريبا معروفا ، إما عند الخاصة ، ان كنت للخاصة قصدت ، وإما عند العامة ، ان كنت للخاصة تصدت ، وإما عند العامة ، ان كنت للعامة أودت) (۲۱)

ومما ينبغى ان نلتفت إليه هنا ، هو أن تأثر بعض نقادنا العرب ، بيعض قواهد النقد اليوناني ، في اختيار اللغة أو الأسلوب ، الذي يناسب الكتابة الأحيهة مثلا ، لم يكن الدافع إليه التقليد الاعمى ، وإنما كان الدافع إلى فقط فلك ، إدراكهم الفعلى ، لسيطرة هذا النمط من الاساليب ، على لغة الاحب شعره ونثره ، سطة فعلية .

 ⁽۲۰) بلاغة أرسطو بين العرب واليونان لابراهيم سلامة ص ٢٨ ـ ٣٠ .

⁽۲۱) البيان والتبيين جــ ۱ ص ۱۰۴ ـ ۱۰۷ .

ومره ذلك ، ما طرأ على البيئة العربية من تغير وتطور ، بفعل الفترح وانتشار الاسلام ، ودخول أم أجنبية كثيرة فيه ، وعملها على نشر حضاراتها في هذه البيئة ، وقد أدى هذا التطور الحضارى ، الذى جد على البيئة العربية والمجتمع الى تغيير أحوال الناس وطباعهم ، من البدواة إلى الحضارة ومن النجفاء والخشونة ، إلى الرقة والنمومة .

وترتب على ذلك ، رقة طباع الناس ، وقد حملهم هذا على ترقيق الفاظهم(۲۲) .

وتبعه ، تطور فى لغة أديهم ، وظهور أسلوب تعبيرى خاص به أسموه بالأسلوب المولد .

وهو يعد نمطا وسطا ، يسمو على العامى المبتذل ، وينخفض عن الحوشي الغريب .

يقول صاحب الوساطة (فلما ضرب الاسلام بجرانه ، واتسعت ممالك العرب ، ونزعت البوادى إلى القرى ، وفشا التأدب والتظرف ، اختار الناس من الكلام ألينه وأسهله ، وعمدوا إلى كل شيء ذى أسماء كثيرة اختاروا أحسنها سمعا ، وألطفها من القلوب موقعا ، وما للعرب فيه لغات ، فاقتصروا على أسلسها وأشرفها ، وهجاوزوا الحد في طلب التسهيل ، حتى تسمحوا يعض اللحن ، وحتى خالطتهم الركاكة والمجمة ، وأعانهم على ذلك لين الحضارة وسهولة طباع الاخلاق ، فانتقلت العادة ، وتغير الرسم ، وانتسخت هذه المدنة ، واحتذوا بشعرهم هذا المثال ، وترققوا ما أمكن ، وكسوا معانهم

Muir the Caliphte. P.434 (11)

ألطف ما سنح من الألفاظ ، فصارت إذا قيست بذلك الكلام الأول تبيي فيها اللين ، فيظن ضعفا ، فإذا أفرد عاد ذلك اللين صفاء ورونقا وصار ما تغيلته ضعفا ، رشاقة ولطفا ، فإن رام أحدهم الاغراب ، والاقتداء بمن مضى من القدماء ، لم يتمكن من بعض ما يروبه إلا بأشد تكلف وأتم تصنع ومع التكلف المقت ، وللنفس عن التصنع نفرة ، وفي مفارقة الطبع قلة الحلاوة ، وذهاب الرونة , واخلاق الديباجة) (۲۲۲)

فأهم ما يتميز به هذا الأسلوب المولد ، صفتان ، هما السهولة والوضوح.

ولا ينبغى أن نفهم معنى السهولة ، كما فهمه بعض شعرائنا ونقادنا المحافظون آنذاك ، على أنه ركاكة تعييرية ، أو ضعف لغوى . وكذلك لا ينبغى أن نفهم معنى الوضوح ، على أنه ابتذال فى المعانى والصيغ .

وهذا لأن السهولة والوضوح هنا ، مبعثهما الطبع لا التكلف والكلام المطبوع أحلى فى النفس ، وألذ من الكلام المصنوع ، وأشد جاذبية وتأثيرا فهر أداة الفن القولى الأصيل ، سواء أكان شعرا ، أم نثرا .

يقول الجاحظ (وقد علمنا من يقرض الشعر ، ويتكلف الاسجاع ويؤلف الزدوج ، ويتقدم في عجبير المنثور ، وقد تعمق في المعاني ، وتكلف إقامة الوزن ، والذي مجود به الطبيعة ، وتعطيه النفس سهوا رهوا ، مع قلة لفظه وعدد هجائه ، أحمد أمرا ، وأحسن موقعا في القلوب من كثير خرج بالكد والعلاج ... ، وقال عامر بن عبد قيس : الكلمة إذا خرجت من

⁽٢٣) الوساطة لأبي المعسن الجرجاني ص ١٨ ـ ١٩.

القلب وقعت في القلب ، وإذا خرجت من اللسان ، لم تجاوز الآذان) (٢٤).

فالكلام الذى يصدر عن طبع أصيل ، يبدو عليه السهولة والوضوح لا الغموض والتعقيد ، فإن سلامة اللفظ ، كما يقول القاضى الجرجانى تتبع سلامة الطبع ، ودمائة الكلام بقدر دمائة الخلقة (٢٥) .

وإذا كان الطبع جافا ، خرج الكلام ، كز الألفاظ ، وعر الخطاب أما اذا كان الطبع حضريا خرج الكلام ، رشيقا عذبا ، سلسا ناصعا ويستوى في ذلك ، الشعر والنثر . يقول صاحب الصناعتين (الكلام أيدك الله يحسن بسلاسته ، وسهولته ، ونصاعته وتخير لفظه ، وإصابة معناه وجودة مطالمة ، واستواء تقاسيمه وتعادل أطرافه ، وتشبه أعجازه بهواديه ، وموافقة مآخيره لمباديه ، مع قلة ضروراته بل عدمها أصلا ، حتى لا يكون لها في الألفاظ .

فتجد المنظوم مثل المنثور ، في سهولة مطلمه ، وجوده مقطعه ، وحسن رصفه وتأليفه ، وكما صوغه وتركيبه ، فاذا كان الكلام كذلك ، كان بالقبول حقيقا، وبالتحفظ خلقيا) (٢٦٠ وإذا كان الاسلوب التعبيرى ، في التأليف الشعرى والنثرى ، يتسم غالبا ، يسمات فنية واحدة ، فليس معنى هذا ، أن لغة الشعر ، لا تختلف عن لغة النثر ، أو العكس.

وحقيقة الأمر ، أن كثيرا من أسلافنا النقاد ، مع اقرارهم الأسلوب

⁽۲٤) البيان والتبيين جــ ٣ ص ٢٢٨ .

⁽٢٥) الوساطة ص ١٨ .

⁽٢٦) المناعتين للمسكري ص 2ه .

المولد في التأليف الشعرى والنثرى ، فقد اختلفوا في الصياغة اللغوية لهذا الأسلوب شعرا ونثرا ، وفي درجة اتصافه ببعض الصفات الفنية هنا وهناك

ومعظم هؤلاء ، يمثلون طريقة العرب في الصياغة الشعرية ويتمسكون بعمود الشعر ، ويقفون بالمرصاد ، لأولئك الذين يحاولون ، إلغاء ما بين الشعر والنثر ، من فروق فنية دقيقة .

ومرد هذا ، إدراكهم الواعى ، أن مفهوم الشعر ، يختلف عن مفهوم النثر ، وأخص ما يميز ، الشعر عن الفن القولى الآخر ، أنه قائم التخييل أو الهاكاة .

وهذا لا يتأتى إلا بتحريك مشاعر الشاعر ، وإثارتها ، وكذا مشاعر السامعين ، والتلقين لهذا الفن . يقول صاحب العمدة (وإنما الشعر ما أطرب وهز النفوس ، وحرك الطباع ، فهذا هو باب الشعر الذي وضع له وبنى عليه لا مواه) (۲۷) .

وقد كان من الطبعى تبعا لهذا ، أن تتصف لغته بالاثارة ، سواء أكانت سارة ، أم غير سارة ، فهى على كل حال ، لغة العواطف ، والمشاعر الانسانية التى فطر الانسان على الشعور بما تجلبه له ، من لذة أو ألم .

يقول صاحب منهاج البلغاء (إن الاقاويل المخيلة ، لا تخلو من أن تكون المعانى الخيلة فيها ، مما يعرف جمهور من يفهم لغتها ويتأثر له ، أو مما يعرف ولا يتأثر له ، أو مما يتأثر له إذا عرف ، أو مما يعرف ، ولا يتأثر له لو عرف.

⁽۲۷) المملة جد ١ ص ١٤٨ .

وأحق هذه الأشياء بأن يستعمل في الأغراض المألوفة من طرق الشعر ما عرف وتؤثر له ، وكان مستعدا لأن يتأثر له إذا عرف ... ، وأحسن الاشياء التي تعرف ويتأثر لها اذا عرفت ، هي الاشياء ، التي فطرت النفوس على استلذاها أو التألم منها ، أو ما جد فيه الحالان ، من اللذة والألم كالذكريات للعهود الحميدة المتصرمة ، التي توجد النفوس تلتذ بتخيلها وذكرها ، وتتألم من من تقضيها وانصرامها) (٢٨) .

فلفة الشعر، تختلف إذن ، عن لغة النثر ، بما يخمله من انفعالات ومشاعر ودلالات ايحائية للألفاظ ، ولذا قالوا ، إن لهذه اللغة المثيرة ، ألفاظا خاصة بها لا يتبغى للشاعر ، أن يتجاوزها ، إلى غيرها من الألفاظ ، التى تغلب على الكتاب ، والفلاسفة ، والمؤرخين ، إلا في القليل النادر وبحيث تأمى عفو الخاطر ، وعلى سبيل التندر والتظرف . يقول ابن رشيق (وللشعراء الفاظ معروفة ، وأمثلة مالوقة ، لا ينبغى للشاعر ، أن يعدوها ، ولا أن يستعمل غيرها كما أن الكتاب اصطلحوا على ألفاظ بأعيانها ، مسموها الكتابية ، لا يتجاوزونها إلى مواها ، إلا أن يريد الشاعر ، أن يتظرف باستعمال لفظ أعجمي ، فيستعمله في الندرة، وعلى سبيل الخطرة ، كما فعل الاعثى قليها وأبو نواس حديثا.

فلا بأس بذلك ، والفلسفة وجر الاخبار باب اخر غير الشعر .

فإن وقع فيه شيء منهما فبقدر ، ولا يجب أن يجعلا نصب العين

 ⁽۲۸) منهاج البلغاء لحازم القرطاجني ص ۲۱ .

فيكونا متكتا واستراحة) (۲۹،

وفي رأى أن القضية ، ليست قضية ألفاظ شعرية ، أو غير شعرية فألفاظ اللغة الفصيحة ، ملك للشاعر ، وغير الشاعر ، وشعرية الألف___اظ تتوقف علسى طريقة استخدام الشاعر لها ، (فالشاعر لا يكتب باعتباره عالمًا ، وإنما هو يستخدم الألفاظ ، لأن النزعات ، التي يثيرها الوضع ، الذي يوجد فيه الشاعر ، تتألف على ايجاد هذه الصورة ، دون غيرها في وعيه

كوسيلة لتنظيم التجربة التي يعبر عنا) (٣٠) .

وبناء على هذا ، يمكننا أن نقول ، إن أهم شيء في هذا كله ، (هو مدى إحساس الشاعر ، بطاقة الألفاظ على تعديل بعضها البعض ، وعلى عجميع تأثيراتها المنفصلة في العقل ، واتخاذها موضعها المناسب في الاستجابة ككل والمألوف أن الشاعر لا يدرك الأسباب ، التي تجمله يختار لفظه دون سواها ، إذ تتخذ الألفاظ ، مكانها في القصيدة ، دون سيطرته الواعية)(٣١) .

ولكن ليس معنى هذا ، أن لا ينتقى الشاعر ألفاظه ، وينأى بلغته عن الغريب والأعجمي ، والسوقي والمبتذل ، الذي يفقد لغة الشعر ، سماتها الفنية الخاصة بها ، ويجعلها أشبه بلغة الكلام العادى ، الذي يخلد ، من كل ما يمتع الحسن ، والشعور والوجدان .

وقد يؤذى الذوق ، بما فيه من ابتذال وإسفاف تعبيرى .

⁽٢٩) العمدة جد ١ ص ١٣٨ .

⁽٣٠) العلم والشعر لرتشاردز ص ٣٧

⁽٣١) المرجع السابق ص ٤٦

يضاف إلى ذلك ، أن استعمال الشاعر ، للكلمات غير الفصيحة والغربية والاعجمية ، وكذلك التراكيب اللغوية ، التى من هذا القبيل يؤدى إلى التعقيد اللفظى والمعنوى ، ذلك الذى حذر منه نقادنا ، وطالبوا بتحرر لغة الشعر ، من قيود أسره وأكباله .

يقول عبد القاهر (وأما التعقيد ، فإنما كان مذوما ، لأجل أن اللفظ لم يرتب، الترتيب الذي بمثله مخصل الدلالة على الغرض ، حتى احتاج السامع أن يطلب المعنى بالحيلة ، ويسعى إليه ، من غير الطريق)(٣٣) .

ثم يستشهد على هذا النوع من التعقيد بقول المتنبي (٢٣) .

ولذا اسم أغطية العيون جفونها من أنها عمل السيوف عوامل

ويعقب على هذا بقوله (وإنما ذم هذا الجنس ، لانه أحوجك الى فكر زائد على المقدار ، الذى يجب مثله ، وكذلك بسوء الدلالة ، وأودع لك المعنى في قالب غير مستو ، ولا عملس ، بل خشن مضرس ، حتى اذا رمت اخراجه منه عسر عليك ، وإذا خرج ، خرج مشوه الصورة تأقص الحسن .

... ولذلك كا أحق أصناف التعقيد بالذم ، ما يتعبك ثم لا يجدى عليك ، ويؤوقك ثم لا يروق لك) (٣٤)

⁽٣٢) من قصيلته التي مطلعها :

⁽٣٣) أسرار البلاغة ص ١٦٢ .

أقفرت أنت وهن أواهل

لك يا منازل في القلوب منازل اليوان جــ ٣ ص ٤٥٨ .

⁽٣٤)هـ اسراد البلاغة ص ١٦٢ _ ١٦٣ .

وإذا نأت لغة الشعر ، عن مثل هدا التعقيد الذى يعمى المعنى ويفسده ويذهب بحلاوة التعبير وجماله ، وحظيت بشىء من الجمال الفنى ، فى الصياغة ، وجمعت إلى ذلك ، سلاسة الألفاظ وعذوبتها ، أصبحت مؤثرة فى النفس ، غير مستعصية على الفهم ، وليس معنى هذا ، أن تصبح واضحة وضوحا تاما ، كلغة النثر .

لأننا لو سلمنا بهذا ، لألغينا كثيرا من الفروق الغنية الدقيقة ، بين الشعر والنثر .

وغاية هذا تختلف من غاية ذاك ، فالشعر غالبا ما يخاطب العاطفة والنشر غالبا ما يخاطب العقل ، ولا شك أن لغة العقل تختلف عن لغة العاطفة (٢٥٠).

فعبارتها تقريرية ، وغايتها نقل أفكار المتكلم ، أو الكاتب بطريقة واضحة ومباشرة ، أما لغة العاطفة ، فهى لغة انفعالية ، تكتسب ألفاظها وعباراتها ، دلالات ايحاثية .

وهذه اللغة في الحقيقة ، هي لغة الشعر ، أما الأولى ، فهي لغة النثر .

وقديما أدرك أرسطو ، أن لكل فن قولي أسلوبه التعبيرى الخاص به فأسلوب الكتابة ، يختلف عن أسلوب المناقشات ، والحديث وذلك لأن أسلوب الكتابة ، يتسم بالدقة في التعبير ، أما أسلوب المناقشات والحديث فيتسم بالاثارة والحركة .

⁽٣٥) النقد الأدبر الحديث لنبيم علال ص ٣٧٨

ومن ثم ، فالمتحدث لا ينقل إلى سامعه المعنى وحسب ، وإنما ينقل معه كذلك ، انفعالاته به ، بعكس الكاتب الذي ينقله مجردا من ذلك .

يقول (وأسلوب الكتابة أدق ، وأسلوب الحديث أشد حركة وتنازعا . وهذا النوع الأخير يتضمن ضربين أحدهما يعبر عن الاخلاق ، والآخر عن الانفعالات وهذا هو السبب في أن الممثلين يسعون وراء الانفعالات والشعراء يحثون عن الممثلين ، الذين تتوافر فيهم هذه الملكة) (٣٦) .

والشعر يعد فنا من فنون الالقاء ، ويشاركة في هذا الخطابة .

وقد فطن العرب إلى هذه الحقيقة ، وهذا يفسر لنا ، سر مطالبتهم الخطيب والشاعر ، بأن يؤدى كل واحد منهما ، فنه الأدبى واقفا ^(٣٧) .

فالاساس في هذين الفنين ، الانشاد والألقاء ، لا الكتابة .

ولذا ، فان إحلال الكتابة ، محل الانشاد والألقاء ، في أداء هذين الفنين ، يضيع كثيرا من روعتهما ، الفنية والجمالية . وقد أحس ، أرسطو بهذا ، فقال (واذا أجرينا المقارنة بدت لنا الاقوال المكتوبة ضيقة في المناقشات أما خطب الخطباء ، حتى لو كانت قد أحدثت أثرا جميلا لدى القائها ، فانها تبدو بين الايدى عند القراءة هزيلة ، ذلك لأن مكانها الحقيقي، هو في المناقشات . ولهذا السب عينه ، فإن الاقوال الموضوعة للتأثير الخطابي ، اذا انتزع هذا منها ، لا محدث نفس الأثر ، وتبدو ساذجة .

فمثلا حذف أدوات الوصل ، وكثرة تكرار الكلمة الواحدة ، كلاهما

⁽٣٦) كتاب الخطابة ص ٢٢٥ _ ٢٢٦ .

⁽٣٧) العملة جد ١ ص ٢٦ .

معيب فى الاقوال المكتوبة ، وإن كان الخطباء فى المحافل يلجأون إليهما ، ذلك لأنهما يناسبان التأثير الخطابي) (٢٨١ .

ومن ثم ، فيبدوا أن بعض أهل العلم بالشعر من نقادنا ، كانوا على صواب ، حينما ذكروا ، أن الوضوح التام ، ليس سمة من سمات الشعر ، وإنما هو على العكس من ذلك ، أخص خصائص النثر .

وقد لخص هذا الرأى ، أحدهم فى قوله (أن الحسن من الشعر ، ما أعطاك معناه بعد مطاولة ومماطلة ، والحسن من النثر ما سبق معناه لفظه(۲۹۱).

ويؤيد هذا ، قول البحترى محددا بعض خصائص اللغة الشعرية ، التى تجملها مختلفة أشد الاختلافات عن لغة النثر :

والشعر لمسح تكفسى إشسارته وليس بالهما فر طولت خطبسه (43) فأهم ما يميز لغة الشعر ، هو تفضيل الكتابة والتلميح في التميير،
على الوضوح والتصريح ، والايجاز في المعنى ، على الاسهاب والتطويل .

ولذا فقد كان أهل العلم بالشعر ، من أسلافنا النقاد ، يأخذون على بعض الشعراء ، الذين كانوا يسمون بالمحدثين آنذاك ، إفاضتهم ، وإسهابهم (٢٨٠ كتاب فنطابة مر ٢٧٠ - ٢٧٠ -

(۲۹) يعزى هذا الرأى أبي المحاق بن ايراهيم الهبابي ، أحد كتاب القرن الرابع ، وقد عير حنه نظما ، انظر يهمة الدهر التدالي جد ٢ ص ٢٦٤ . وهو يمثل رأى أهل العلم بالشعر ، فالكتاب كانوا أعلم الناس يقد الشعر ، كما يقول الجاحظ جد ١ ص ٢٢٤ _ ٢٧٠ . وقد اعترض على هذا الرأى صاحب مر الفصاحة صويا في ذلك بين الشعر والشر ، انظر سر الفصاحة من ٢٠٠٧ .

⁽٤٠) ديوان البحتري جـ ١ ص ٢٠٩

نى عرض المعانى والافكار ، والتفصيل فى ذلك ، مثل ابن الرومى ، الذى كان كما يقول صاحب العمدة (ضنيا بالمعانى حريصا عليها ، يأخذ المعنى الواحد ، ويولده فلا يزال يقلبه ظهرا ليطن ، ويصرفه فى كل وجه ، والى كا ناحية ، حتى يميته وبعلم أنه لا مطمع فيه لاحدل (١٤١) .

وهما ما دفع ، صاحب الوساطة ، إلى اعتبار ، أكثر قصائد ابن الرومى نظماً لا شعرا ، لاعتمادها على التفصيل الزائد في عرض المعنى ، وخلوها تبعاً لهذا ، من كل ما يمتع الحس والشعور .

يقول (ونحن نستقرىء القصيدة من شعره ، وهى تناهز المائة ، أو تربى أو تصعف ، فلا نعثر فيها ، إلا بالبيت الذى يروق ، أو البيتين ، ثم تنسلخ قصائد منه ، وهى واقفه مخت ظلها ، جارية على رسلها ، لا يحصل منها السامع ، إلا على عدد القوافي وانتظار الفراغ) (٢٦) .

وكما أخذ أسلافنا من النقاد ، أهل العلم بالشعر ، على بعض المحدثين من معاصريهم ، تفصيلهم في عرض المعنى ، أخذوا على بعضهم كلك ، تخميلهم ، البيت الواحد من الشعر ، الكثير من المعانى (¹²⁷⁾ ولذا قالوا ، ينبغى أن تكون المعانى على قدر الألفاظ ، فلا تزيد عن هذه ، ولا تنقص عن تلك (¹²⁷⁾ . وكثرة المعانى في البيت الواحد تعد حشوا ، زائدا لا معنى له ، وقد تذهب بجمال الشعر وحلاوته ، وتكسوه مسحة من الجفاف العلى ، والتعقيد المعنوى .

⁽٤١) الملة جـ ٢ ص ٢٣٨ .

⁽²⁷⁾ الوساطة للجرجاني ص 04 .

⁽٤٣) مقنمة ابن خلدون ص ٥٣٩ .

⁽٤٤) نقد الشعر لقدامة من ٨٩ .

يقول ابن خلدون (وكذلك كثرة المعانى في البيت الواحد فان فيه نوعا من التعقيد على الفهم ، وإنما المختار منه ، ما كانت ألفاظة طبقا على معانيه أو في . فإن كانت المعانى كثيرة كان حشوا ، واستعمل الذهن بالغوص عليها ، فمنع الذوق باستيفاء ، مدركة من البلاغة)(⁽²³⁾.

ولما كانت لغة الشعر تتسم بالايجاز في عرض المعنى ، والدلالة غير المباشرة في التعبير ، كان حظها من المجاز ، أوفر بكثير من حظ لغة النثر .

وهذا يوضح لنا ، سر تسابق أسلافنا من الشعراء ، في استعمال صور المجاز وفنونه ، المختلفة في أشعارهم ، وتفننهم في ذلك ، واغراق بعضهم فيه حتى جاوز الحد ، الذى سمح به النقاد في ذلك (٢٦) ، وأدى بهم هذا الأغراق في التصوير ، الى غموض معانيهم في كثير من الاحيان ، وإعراض كثير من الناس عن أشمارهم ، ونفورهم منها .

أما لغة النثر ، فحظها من الصور المجازية قليل كما أشرنا . ومرد هذا في ظنى ، اعتماد الكاتب في عرض أفكاره ومعانيه على الوضوح التام والتحليل والبسط والافاضة ، والالتزام في كثير من الاحيان ، بالدقة اللغوية في التعبير والاعتماد أحيانا ، على الاقيسة والبراهن العقلية والمنطقية تدعيما لافكاره ، وتأكيدا لها . ولذا كان النثر أدق من الشعر في عرض المعانى وشخليلها ، وكان الشعر أقدر من الثر على الوصف والتصوير (٢٧) .

⁽٤٥) مقدمة ابن خلدون ص ٢٩٥ .

⁽٤٦) مثل أبي تمام وبعض شعراء البديع ، الذين اقتفوا الره ·

 ⁽۲۶) برى كمياب للذهب الرمزى في العمر الحديث ، أن الافراط في التعبير عن المعنى ، بدلا من
 مرضه في صورة من الصور ، يمول الشعر إلى نثر انظر الرمزية في الادب العربي من ١٠٦ .

وبناء على هذا ، يتضح لنا ، صحة وصف بعض النقاد الأوربيين المحدثين للغة الشعر ، بأنها تركيبية ، وللغة النثر ، بأنها تحليلية (^(A). وأعتقد أن هذا هو أدق الفروق الفنية ،بين لغة الشعر ، ولغة النثر.

⁽٤٨) فن الشعر لاحسان عباس ص ١٩٧ .

الفصل الخامس

التخييل والخيال

لقد أدرك أسلافنا من النقاد العرب ، حقيقة هامة ، تتعلق بمفهوم الشعر ، وهي _ كما أشرنا _ أنه قول مخيل ، وعدوا التخييل ، أو ما أسماه أرسطو بالمحاكاة ، من أدق الفروق الفنية ، التي تميز هذا الفن القولى المنغم من غيره من فنون القول الأخرى .

ويبدر أن أول من استعمل منهم لفظة التخييل (١) الفارايي (٣٣٩هـ) ، ثم تبعه في هذا ابن سينا (٤٢٨ هـ) ، وقد استعملها تفسيرا لكلمة المحاكاة الأرسطية (٢) ، وهي على هذا تقابل كلمة التصديق ، التي تشترك معها في بعض الصفات ، وتختلف عنها في بعضها .

(فالتخييل إذعان ، والتصديق اذعان ، لكن التخييل إذعان للتعجب والالتذاذ بنفس القول ، والتصديق إذعان لقبول أن الشيء على ماقيل فيه(٢٠).)

ويرى ابن سينا ، أن القول الصادق ، إذا حرف عن العادة ، والحق به شيء ، تستأنس النفس به ، فربما أفاد التصديق والتخييل ، وربما شغل التخييل عن الالتفات به ^(۱۲) .

التخييل مصدر من الفعل خيل ـ بالتشديد .

⁽۲) فن الشعر د . شكرى عياد ص ۲۰۷ .

 ⁽٣) فن الدمر من كتاب الدفاء لأبن مينا ضمن ترجمة عبد الرحمن بدوى لكتاب فن الشعر ص
 ١٦٢ .

وقد أشار عبد القاهر الجرحامي إلى هذا المصطلح النقدى في أثناء حديثه عن المعاني الأدبية ، وتقسيمة لها إلى قسمين ، قسم عقلى ، وقسم تخييلي.

ويصف القسم العقلى ، بأن معانيه صريحة محضة ، يشهد المقل يصحتها في كثير من الاحيان . وهذا القسم من المعانى ، يبدو في أدب المواعظ والحكم وآثار السلف ، الذين اشتهروا بالصدق ، والقول الحق(٤).

ومن أصدق الشواهد الشعرية ، دلالة على هذا النوع من المعانى ، قول الشاعر العربي ، عامر بن الطفيل (٥) .

إنى وإن كنت ابن سيد عامر وفى السر منها والصريح المهذب فما سودتنى عامر عن وارثة أبي الله أن أسمو يأم ولا أب (٢٦)

فالرجل يريد أن يقول ، إنه لم يصبح سيد قومه ، بحسبه ونسبه ، وإنما يقوته وشجاعته ، وجده واجتهاده .

وهذا المعنى ، كما يقول عبد القاهر (صريح محض ، يشهد له العقل بالصحة ، ويعطية من نفسه أكرم النسبة ، وتتفق العقلاء على الاخذ به والحكم بموجبه في كل جيل وأمة ، ويوجد له أصل ، في كل لسان ولمنه

⁽³⁾ أمرار البلاغة ص ٢٩٧ _ ٢٩٨ .

 ⁽٥) هو عامر بن الطفيل بن مالك بن ربيعة ، شاعر معتشرم ، كان فارس قيسي . أنظر كتاب ؛ المشعر والشعراء لابن قتيبة جد ١ ص ٣٣٥ _ ٣٣٦ ـ

⁽٦) ويروى البيت الأول في الشعر والشعراء ، رواية أخرى وهي :

فائني وان كنت أبن فارس عامر وسيدها للشهور في كل موكب أما الرواية التي أوردناها فهي رواية أسرار البلاغة من ٢٩٨ وتتفق مسها رواية لكامل ، إلا في كلمة سيد ، الكامل جد 1 من ٩٥

وأعلى مناسبة وأنورها قول الله تعالى : إن أكرمكم عند الله أتقاكم ، وقول النبى صلى الله عليه وسلم من أبطأ به عمله ، لم يسرع به نسبه) (٧) .

ومن هذا أيضا قول المتنبى :

لا يسلم الشرف الرفيع من الأذى حتى يراق على جوانيه الدم(٨)

فتشرف الشريف لا يسلم من أذى الحساد والحاقدين ، والاعداء الطامعين ، إلا إذا كان صاحبه ، قويا ، ذا عدة وعتاد ، يرد بهما كيد أراعك، المعدين الحاقدين .

وهذا معنى معقول ، يشهد العقل بصحته ، ويؤكد هذا ، قول عبدالقاهر عنه (لم يزل العقلاء يقضون بحصته ، ويرى العارفون بالسياسة الاخط بسنته وبه جاءت أوامر الله سبحانه ، وعليه جرت الاحكام الشرعية والسنن النبوية وبه استقام لاهل الدين دينهم ، وانتفى عنهم أذى من يفتنهم ويضرهم) (1).

أما القسم المقابل لهذا من أقسام المعانى ، فهو القسم التخييلي ، الذي لا يمكن أن يقال إنه صدق ، وان ما أثبته ثابت ونفاه منفى .

. يقول عبد القاهر (إن الذي أريده بالتخييل ها هنا ، ما يثبت فيه

⁽٧) أسرار البلاغة ص ٢٩٨ – ٢٩٩ .

⁽A) من ميميته في هيباء ايراهيم بن الاعور التي مطلعها : لهوى النفوس سريرة لا تعلم عوصا نظرت وشلت أي أسلم الديوال جد ٣ مر ٣١٣ (٩) أسرة البلاعة مر ٣٠١

الشاعر أمرا ، غير ثابت أصلا ، ويدعى دعوى لا طريق الى مخصيلها ، ويقول قولا يخدع فيه نفسه ، ويريها ما لا ترى) (١٠) .

وهذا النوع من المعانى ، يأتى على أوجه ، منها ما يكون خداعا للمقل ، ومنها ما يكون ، ضربا من التحسين والتزيين .

ومن الشواهد الدالة على النوع الأول ، قول أبي تمام (١١) :

لا تنكرى عطل الكريم من الغنى فالسيل حرب للمكان العالى

ومعنى هذا ، أن عدم ثراء الرجل النبيل ، عالى الهمة ، يرجع إلى أن نبله ، يمنعه من كنز المال ، فى الوقت الذى يوجد فيه كثير من المعزنين والفقراء ، الذين هم ، فى أمس الحاجة إليه ، ولذا ، فإن نبله وهمته العالية ، يجعلانه ، يترك ماله ، لأولئك المجتاجين ، حيث ينثال عليهم ، اثنيال ، الغيث من القمم العالية .

وهذا قياس شعرى خادع ، قائم على التخيل والايها. ، فلا علاقة أبدا بين عدم استقرار السيل على القمم العالية ، وبين عدم بقاء المال ، عند ذوى النبل من الرجال .

(فالعلة في أن السيل لا يستقر على الامكنة العالية ، أن الماء سبال لا يثبت إلا حصل في موضع له جوانب ، تدفعه عن الانصاب ، ونمنعه عن

^{. (}١٠) المرجع السايق ص ٢١١ .

⁽١١) من لاميته في مدح الحسن بن رجاء ومطلعها :

كفى وغاك فإننى لك قامى ليست هوادى عزمع بتوالى

٣ ص ١٢٥ ط دار ألمارف

الانسياب ، وليس في الكريم والمال ، شيء من هذه الخلال(١٢٦).

ومن أوضح الشواهد الشعرية الدالة على النوع الثاني ، قول البحترى في الشيب (١٢٦) .

وبياض البازي أصدق حسنا إن تأملت من سواد الغراب

والبحترى يريد بهذا البيت ، أن يحبب الشيب إلى ممدوحه ، ويزينه له فيقول إن الشيب بياض ، والشباب سواد ، والبياض أجمل فى العين من السواد ، والشاهد على هذا ، أن لون البازى الابيض ، أجمل فى العين من لون الغراب الاسود .

والحقيقة غير هذا ، لأن مزية الشيب أو الشباب ، لا ترجع إلى لون الشعر ، وإنما ترجع إلى صفات أخرى ، كالقدرة على العمل والسعى والحركة والنشاط ، والشائع أن الشيب ، ضعف ، وخمول ، والشباب قوة وحركة ونشاط ، ولكن الشاعر قلب الحقيقة هنا ، بضرب من التخييل عمد فيه إلى تزيين القبيح ، وتقبيح الحسن .

ومهما يكن من أمر ، فإن عبد القاهر الجرجاني ، يفهم التخيل على أنه نقيض للحقيقة ، وتصويرها حسب رؤية الشاعر لها ، من خلال مخيلته وأحاسيسه .

وهو بهذا يقترب من فهم شراح ارسطو من أسلافنا لهذا اللفظ وبعض نقاد الشعر، الذين تأثروا بهم ، مثل حازم القرطاجني ، الذي عرف التخييل

⁽١٢) أسرار البلاغة ص ٣٠٢

⁽١٣) من ياليته في مدح اسماعيل بن شهاب . الليوان جــ ١ ص ٨٣ ط : دار المعارف بمصر

تعريفا دقيقا ، ويتضح هذا من قوله (والتخييل أن تتمثل للسامع من لفظ الشاعر الخيل أو معانيه ، أو أسلوبه ونظامه ، وتقوم في خياله صورة ، أو صور ينقمل لتخيلها وتصورها ، أو تصور شيء آخر بها ، انفعالا من غير روبة إلى جهة من الانساط ، أو الانقباض) (١٤١ .

ثم يذكر أن التخييل يقع ، من جهات أربع ، من جهة المعنى ، ومن جهة الأسلوب ، ومن جهة اللفظ ، ومن جهة النظم والوزن

وقد توسع في تطبيق هذا المصطلح البياني ، على الشعر العربي توسعا كبيرا(١٠٥) .

هذا عن مفهوم التخييل عند أسلافنا من النقاد .

أما عن الخيال ^(١٦) ، فقد عدوه قسما من التخييل ، إذ هو الصورة الحسية ، التي تتخذها المخيلة ، وسيلة لها في نقل المعنى .

ولهذا فقد حسبوا التخييل ، مرتبطا أوثق ارتباط بالحس . ويؤكد هذه الحقيقة ، قول حازم (والذى يدركه الانسان بالحس ، فهو الذى تتخيله النفس لأن التخييل تابع للحس) (١٧) .

ويظهر أن هذا هو الذى ، دفع بعض أسلافنا من البلاغيين كالزمخشرى ، إلى فهم التخييل على أنه تصوير المعنى إلى الحس ، فقد

⁽١٤) منهاج البلغاء ص ٨٩ .

⁽١٥) المرجع السابق ص ٩٥ ــ ١١٦ .

⁽١٦) اسم جنس معنوی مفرد ، وجمعه أخيلة .

⁽۱۷) منهاج البلغاء ص ۹۸ .

وجد بعض آیات من القرآن الکریم ، ظاهرها التشبیه . مثل : وسع کرسیه السموات والأرض . ومثل والأرض جمیعا یوم القیامة ، والسماء مطویات بیمینه (۱۸۰) ، فقال عنها إنها تمثیل وتخییل ، وأن الفاظها لا ینبغی ، أن تخمل علی حقیقة ولا مجاز ، وإنما محمل علی أنها، تمثیل وتصویر حسی (۱۱) .

ومن ثم ، فليس بغريب أن ترى حازما ، يؤكد هذه الناحية ، مبينا أن التخييل الذى لا يعتمد على الحس ، ولا يرتبط به ، لا يعد تخييلا شعريا فهو أشبه بالتوهم ، منه بالتخييل . يقول (وكل ما أدركته بغير الحس فان ما يرام تخييله بما يكون دليلا على حاله ، ، من هيئات الاحوال المطيفة به واللازمة له ، حيث تكون تلك الاحوال ، عما يحس ويشاهد . فيكون تخييل الشيء من جهة ما يستبينه الحس من آثاره ، والاحوال اللازمة له حال وجوده ، والهيئات المشاهدة ، لما التبس به ورجد عنده / وكل ما لم يحدد من الامور غير المحسوسة ، بشيء من هذه الاشياء ، ولا خصص بمحاكاة حال من هذه الاحوال ، بل اقتصر على افهامه بالاسم الدال عليه ، فليس يجب أن يعتقد في ذلك الإفهام أنه تخييل شعرى أصلا ، لأن الكلام كله يجرب أن يعتقد في ذلك الإفهام أنه تخييل شعرى أصلا ، لأن الكلام كله يكون تخييلا بهذا الاعتبار (۲۰۰) .

وقد مبق حازم بهذه النتيجة التي وصل إليها ، في التفرقة بين التخيل الشعرى ، وبين التخيل غير الشعرى ، بعض النقاد الأوربيين

⁽١٨) انظر تفسير هذه الآيات في الكشاف للزمحشري .

⁽۱۹) في النعر ترجمة و شكري عياد ص ٢٦٢

⁽۲۰) منهاج البلغاء ص ۹۸ ـ ۹۹

المحدثين ، الذى بحثوا هذا الموضوع ، بإفاضة ، مثل : كولردج ، دلك الذى يعد من أوائل من فطنوا إلى ذلك .

والواقع أن ما وصل إليه في هذا الموضوع ، لا يختلف كثيرا عما وصل إليه حازم ، قبله يزمن طويل .

وبكفى أن نطلع على تعريف هذا الناقد الأروبي للخيال ، كى نحيط علما ، بهذه الحقيقة .

ومؤدى تعريفه له ، أنه و تلك القوة التركيبية السحرية ... ، التى تكشف عن ذاتها ، فى خلق التوازن ، أو التوفيق بين الصفات المتضادة ، أو المتارضة ، (٢١) .

والخيال في رأيه ، يختلف عن التوهم ، اختلافا دقيقا ، وذلك لأن التوهم • ميدانه المحدود والثابت ، وليس إلا ضربا من الذاكرة تخرر من قيود الزمان والمكان ، (۲۲) .

والذى يربط الانسان بالعالم الحسوس ، هو إحساسه بمقولتى الزمان والكان ، والتحرر منهما ، يعنى التحرر من قيود العالم ، ومن المعرفة الحسية تلك التى ترتبط ، بالتخييل الشعرى أو الخيال ، حسب تسمية كواردج ومعض النقاد الأوريين المحدثين ، الذى خلطوا بين مفهومه ، وبين مفهوم التخييل والحيلة (٢٢٣) .

⁽۲۱) مبادىء النقد الأدبى لرتشاروز ص ٣٠٩ - ٣١٢ .

⁽۲۲) كولردج للدكتور مصطفى بدوى ص ۱۵۷.

⁽٢٣) انظر المعاني المختلفة للحيال ، في كتاب مبادىء النقد الأدبي ص ٣٠٩ - ٣١٢ .

⁽٢٤) فن الشعر لابن سينا ص ١٧١ .

أما أسلافنا من النقاد العرب ، فقد اعتبروا الخيال جزءاً من التخييل ، وقسما من أقسامه .

فقد قسم بعضهم التخييل ، إلى تشبيه واستعارة ، وما يتركب منهما(٢٤) .

وقسمة آخرون إلى تشبيه ووصف ، على اعتبار أن التخييل أو المحاكاة ، تنقسم من جهة ، تخيل الشيء بواسطة ، أو بغير واسطة الى قسمين «قسم يخيل لك الشيء في نفسه بأوصافه ، التي مخاكيه ، وقسم يخيل لك الشيء من غيره ، (٢٥)

والقسم الأول هو الوصف ، أما الثاني ، فهو التثبيه .

والتشبيه على كل حال ، أصل الخيال الشعرى ، وعماد التصوير البيانتي ، وهو يعني :

مشاركة أمر لآخر في معنى ٥ (٢٦) ، أو : وصف الشيء بما قاربه
 وشاكله ، من جهة واحدة ، لا من جميع جهاته (٢٧) .

ویغلب أن یقع بین شیمین بینهما اشتراك فی معان تعمهما ، ویوصفان بها ، وافتراق فی أشیاء ، ینفرد كل منهما ، بصفتها ^(۲۸) .

وله أركان ، هي المشبه به ، والمشبه ، وأداة التشبيه ، ووجه الشبه .

⁽٢٥) سهاج البلغاء ص ٩٤ .

⁽٢٦) الايضاح ص ٢١.

⁽۲۷) العملة جـ ۲ ص ۲۹۴ .

⁽٢٨) مقد الشعر لقدامة ص ٦٥ .

⁽٢٩) أسرار البلاعة ص ١٠٧ .

وترتد معظم صور البيان اليه ، فالتمثيل موع منه ، والعلاقة بينهما علاقة عموم وخصوص ، إذ أن التشبيه أعم ، والتمثيل أخص (٢٩)

والفرق بينهما يرجع كما يرى عبد القاهر إلى وجه الشبه ، إذ أنه فى التشبيه أمر بين ظاهر ، يدرك بحاسة من الحواس الخمس ، بينما هو فى التشيل ، خفى غير ظاهر ، ولا يدرك إلا بتأول عقلى محض (٢٠٠) .

والاستمارة في الأصل تشبيه حلف أحد طرفيه ، وصرح بالطرف الآخر ، أو رمز إليه بشيء من لوازمه وصفاته . ويسمى النوع الأول بالاستمارة التصريحية ، أما النوع الثاني ، فيسمى بالاستمارة المكنية .

ولأهمية التشبيه وأصالته في التصوير البياني ، فقد عني أسلافنا من النقاد بدراسته ، والبحث عن الصلات التي تربطه بغيره من صور البيان ، محاولين الكشف عن العلل الجمالية ، وراء هذه الصور البيانية (٢١) .

ولما كان التخييل يرتبط عندهم بالحس ، والتشبيه قسم منه ، فقد اشترطوا فيه يجميع أقسامه ، وأنواعه أن يرتبط بالمحسوسات ، يقول حازم (وينبغي أن ينظر في المحاكاة التشبيهية ، من جهات ، فمن ذلك جهة الوجود والغرض ، وينبغي أن تكون المحاكاة على الوجه المختار بأمر موجود لا مفروض وينبغي أن تكون المحاكاة في الأمور المحسوسة) (٣٣) .

 ⁽۳۰) المرجع السابق ص ۱۰۰ - ۱۰۳ ، أما عند الجديهور من البلاغيين ، فالتمثيل ما كان وجه
 الشبه فيه ، منتزعا من أمور متعددة ، ولا يشترط في ذلك كونه عقليا .

⁽٣١) تاريخ النقد العربي للدكتور محمد زغلول سلام ص ٤٩

⁽٣٢) منهاج البلغاء ص ١١١ .

ويعلل عبد القاهر ذلك تعليلا لطيفا ، فيقول (فاد الأوصاف ، التى ترد السامع فيها بالتمثيل من العقل إلى العيان والحس ، وهي أنفسها معروفة مشهورة ، صحيحة لا مختاج إلى الدلالة ، على أنها ممكنة موجودة أم لا ؟ .

فانها ور، غنيت من هذه الجهة عن التمثيل بالمشاهدات والمحسوسات فانها تفتقر إليها من جهة المقدار ، لأن مقاديرها في العقل تختلف وتتفاوت فقد يقال في الفعل إنه من حال الفائدة على حدود في المبالغة والتوسط فان رجعت إلى ما تبصر وعجس ، عرفت ذلك بحقيقته وكما يوزن بالقسطاس)(٢٣).

ومن ثم ، فقد اشترطوا فى التشبيه المقاربة ، ووضوح العلاقة بين المشبه والمشبه به ، وقد أدى بهم هذا إلى رفض الغموض والايهام فيه ، الذى يكون مبعثه فى كثير من الاحيان ، عدم وجود علاقة واضحة ، بين المشبه والمشبه به .

وييدو هذا بجلاء في شعر بعض شعراء البديع ، مثل بشار الذي يعد امامهم في ذلك .

ومن أوضح الشواهد دلالة ، على وجود هذه الظاهرة البيانية في شعره، قوله متغزلا :

حوراء إن نظرت اليك سقت بالعينيان خمارا وكان رجاح حديثها قطع الرياض كسين زهرا وكان خت لمانها هاروت ينفث فيه سحرا وكأنها برد الشراب صفا ووافق منك فطرا (۲۲)

⁽٣٢) أسرار البلاغة ص ١٤٠ .

⁽٣٤) الأغاني جـ ٣ ص ١٥٥ . ط: دار المعارف .

ففي البيت الأول استعارة مكنية ، أصلها ، تشبيه .

ولكن ليس هناك علاقة واضحة ، بين طرفى هذا التشبيه ذلك لانه يشبه شيئا مرئيا ، أى العينين ، بشىء يشرب وهو الخمر ، ولا علاقة واضحة كذلك فى البيت الثانى بين رجع الحديث ، وقطع الرياض ، فالمشبه ــ رجع الحديث ــ شىء مسموع ، والمشبه به وهو قطع الرياض ، شىء منظور .

وكذلك في البيت الثالث ، لا نجد علاقة ظاهرة ، بين الكلام والسحر ، اذ أن الكلام شيء مسموع ، والسحر شيء مرثى ، وهذا الحكم ينطبق كذلك على البيت الاخير ، إذ يشبه المرأة ، وهي شيء منظور بالشراب البارد العذب وهو شيء يشرب .

والواقع أن هناك علاقة ما ، بين هذه التشبيهات ، ولكنها ليست واضحة ، بل خفية .

وترجع هذه العلاقة إلى وحدة الأثر النفسى ، بين كل من المشبه والمشبه به ، في جميعها .

ويمكننا أن نرد مثل هذه العلاقة بين المشبه والمشبه به في البيت الأول، إلى أن نظرة صاحبته تصيب من يبصرها بنشوة ، أشبه بتلك التي يشعربها ، شارب الخمر إثر شربه لها .

أما في البيت الثاني ، فمردها أن النفس تحس بلذة من رجع صوت هذه المرأة ، شبيهة بتلك التي تحسها ، من حفيف أشجا , وضة مزهرة . ومرجعها في البيت الثالث ، إلى أن حديثها يترك مي النفس أثرا ، شبيها بأثر السحر .

أما في البيت الاخير ، فمبعثها ، أن وقع جمالها في نفسه الظمأى يشبه وقع الماء العذب ، في فم المفطر ، إثر صوم طويل

وإذا كان بشار وبعض شعراء عصره المحاشين ، الذين اقتفوا آثاره الشعرية من بعده ، قد أغضب نقاد عصره المحافظين ، بخروجة بالتشبيه من صورته الخارجية ، إلى صورة داخلية نفسية ، تقرم على الاحساس الباطنى الذي لا يتقيد بما تعليه الحوأس من الصور الخارجية المرثية ، فقد أرضى بذلك المحدثين من نقاد عصره ، ونفاد عصرنا ، الذين اعتبروا ذلك تجديدا في الصورة ، يشبه مجديد الرمزيين الغربيين ، الذين نادوا بتداخل معطيات الحواس في نقل الصور التعبيرية (٢٥٠) ، وإجراء الفوضى ، في مدركات الحواس المختلفة (٢٦٠) .

فتعطى المحسوسات صقات المسموعات ، والمذوقات صفات المشمومات وهذا ما نجده في تشبيهات بشار ، التي عرضنا لنماذج منها ، وقد توسع بشار في هذا ، (فأصبح المذوق والمسموع ، والمشموم والمرقى والملموس والمادة والمعنى ، كلها أمورا ، تتقارب وتتشابه ، وتلتقى ، ولكنه لقاء أساسه الوهم والايهام ، وغايته الشعرية ، اثارة معان عامضة ، يسبح فيها الدخاطر) (۲۲۷).

⁽٢٥) الرمزية في الأدب العربي ص ٢٤٣.

⁽۲۶) في الشعر لاحسان عباس ص ^{۱۰}

⁽۲۷) تاريخ الشعر العربي حتى نهاية القرن الثالث ، لنجيب المهيني ص ٣٦٠

وقد فتح بشار بهذا ، الباب على مصراعيه لكثير من الشعراء المجددين الذين خرجوا على عمود الشعر العربى ، فى الصياغة التعبيرية ، وفتنوا بالبديع .

ومن هؤلاء أبو تمام ، الذى مال إلى الغموض العميق ، والإغراب البعيد ، في صوره ، واستعاراته بنوع خاص ، مما أثار عليه حفيظة النقاد المخافظين ، الذى يستمسكون بعمود الشعر العربى ، في الصياغة التعبيرية . ومن سمات ذلك ، المقاربة في التشبيه ، كما ذكرنا ، والملاءمة في الاستعارة ، ومعنى الملاءمة هنا ، أن تكون الصفات المستعارة مناسبة لما استعرت له ، أو مشابهة له . يقول الآمدى (وإنما استعارت العرب المعنى لما ليس له ، إذا كان يقاربه ، أو يناسبه ، أو يشبهه في بعض أحواله ، أو كان سبيا من أسبابه فتكون اللفظة المستعارة ، حينئذ لاثقة بالشيء الذي استعيرت له ، وملائمة لمناه) (٢٨٠ .

ويدو أن أبا تمام ، لم يراع هذا مراعاة تامة فى استمارته ، ومجَاوز الحد ، الذى وضعه النقاد المحافظون لذلك ، وأفرط غاية الافراط ، ومن ثم فقد أصبح مستهدفا لطعن الطاعدين ، ومغمزا لكثير من العائميين .

ومن مآخذهم عليه في ذلك ، قوله :

يا دهسر قسوم أحدعيك فقد

أضججت همذا الأنسام من خسرقك

ساشكر فرجسة الليب السرخي

وليسن أخسادع الدهمسر الأبي

⁽٣٨) الموآزنة بين الطائبين جد ١ ص -٢٥ ط دار المعارف

فضربت الشستاء في أخسدعيه

ضربة غساردته عممودا ركسوبا

تروح علينا كل يسوم وتغتسلني

خطوب كأن الدهمر منهن يصرع

ألا لا يمد الدهر كف بسيء

إلى مجتدى نصر فيقطع من الزند

والدهمر الام من شرقت بلمسؤمه

إلااذا أشرقت مه بكسريم

به أسلم المعروف بالشام بعدما

ثــوى منذ أودى خــالد وهــو مرتــد

جذبت نداه غسدوة السبت جذبة

فخر صريعا بير أيـدى القصـــائد

حتى إذا أسود الزمان توضحــوا

فيمه فغسودر وهمو منهم أبلسق

أنزلته الايام عن ظهرها من

بعـد البـات رجله مي الركا ب(٢٩)

ويعلق الآمدى على هذه المثل من الاستعارة ، التي دكر من اشباهها

⁽٣٩) المرجع السابق ص ٢٤٥ . جد ١ .

لإبى تمام ، الكثير ، بقوله (وأشباه هذا إذا تتبعته فى شعره وجدته كثيرا فجعل كما ترى للدهر أخدعا ، وبدا تقطع من الزند ، وكأنه يصرع وجعله يشرق بالكرام ، ويفكر وبيتسم ، وأن الايام بنون له ، والزمان أبلق وجعل للمدح يدا ، ولقصائده مزامر ، إلا أنها لا تنفخ ولا تزمر ، وجعل المعروف مسلما تارة ، ومرتدا تارة أخرى ، .. وجعل للايام ظهرا يركب ... ، وهذه استعارات فى غاية القباحة ، والهجانة والنثائة ، والبعد عن الصواب)(١٤٠٠) .

ويرى أن أبا تمام ، قد خرج على العرف الذى وضعه النقاد المحافظون للاستعارة ، فلم يراع الملاءمة ولا المشابهة ، بين المستعار له ، والمستعار منه .

والواقع أن الآمدى وبعض النقاد المحافظين لم يفهموا السر وراء خروج أبى تمام ، على ما تعارف عليه هؤلاء النقاد فى الاستعارة ، وفى غيرها من ضروب التصوير البيانى .

فالرجل كان صاحب حس ، رقيق دقيق ، ومعنى عميق ، يتغلغل إلى ما وراء الظواهر (٤١٦) ، ويفكر في الاشياء ويعقلها ، بد أن يراها بحواسه ويحسها بمشاعره .

وكان من أولئك الشعراء ، الذين تأثروا بمؤثرات أجنبية في أشعارهم وفدت إليهم من صلات الدم والقرابة ، أو من الثقافات الأجنبية ، التي كان الكثير منها قد ترجم إلى العربية في عصره .

⁽٤٠) المرجع السابق ص ٢٤٩ _ ٢٥٠ .

⁽٤١) أبو تمام الطائي لنجيب البهبيتي ص ٢١٥ .

وقد كان صاحبنا شاعرا مثقفا ، راويا للأدب ، مطلعا على المذاهب الفكرية والسياسية في عصره (٤٢)

ويبدو أن كثرة اطلاعه على ثقافات أهل عصره ، وبخاصة العقلى منها قد أدى إلى توسيع آفاق خياله ، وإلى خصوبته وحيويته ، فأصبح خيالا خصبا يموج بالحياة والحركة ، وكان من أثر ذلك ، ميله في شعره بكثرة إلى تجسيم المعنويات وتشخيصها ، وتشخيص الماديات كذلك .

ومن ثم ، فخروجة على نهج القدماء في الاستعارة ، على النحو الذي رأينا ، يمد لونا من الوان التجسيم ، والتشخيص .

ولم يكن أبو تمام بدعا في هذا وحده ، ولكن شاركه فيه كثير من شعراء أهل عصره ، وبنوع خاص ، الذين وضح التأثير الأجنبي في أشعارهم(٢٣).

ومع ذلك ، فيبدو أن أبا تمام ، تميز من شعراء عصره في هذا اللون البديعي ، بإفراطه فيه إفراطا ، ظنه بعض النقاد مجاوزة للحد .

وتعجبنى كلمة عادلة ، صدرت من القاضى الجرجانى ، معقبا بها على بيت أبى تمام ، _ يا دهر قوم من أخدعيك _ ، مبررا سبب اسعاركه للدهر أخدعا ، ومجيزا مثل هذا النوع من الاستعارة له ولغيره من الشعراء ، بشرط عدم الاكثار منه ،

وفيها يقول (فإنما يريد : أعدل ولا عجر ، وأنصف ولا مخف ، ولكنه

⁽٤٢) المرجع السابق ص ٧٣ .. ٧٤ .

⁽٤٣) التيارات الأجنبية في الشعر العربي ، انظر خصوبة الخيال ص ٣٨٣ ـ ٣٩٦ .

لما رآهم قد استجازوا ، أن ينسبوا إليه الجور والميل ، وأن يقذفوه ، بالعسف والظلم ، والخرق والعنف ، وقد والظلم ، والخرق والعنف ، وقالوا : قد أعرض عنا ، وأقبل على فلآن ، وقد جفانا وواصل غيرنا ، وكان الميل والاعراض ، إنما يقع بانحواف الاخدع وازورار المنكب ، استحسن أن يجعل له أخدعا ، وأن يأمر بتقويمه ، وهذه أمرر قد جملت على التحقيق / .. ، ومتى اتبع فيها الرخص ، وأجريت على المسامحة ، أدت الى فساد اللغة واختلاط الكلام . وإنما القصد فيها الرصط ، والاجتزاء بما قرب وعرف ، والاقتصار على ما ظهر ووضع) (131).

ومهما یکن من أمر ، فمثل هذه الاستعارات ، التی ظنها المحافظون من النقاد ، فبیحة غایة فی القبح ، هی فی رأی ، من أبدع وأطرف صور أی تمام .

فهو فى الواقع يشخص كما قلنا الماديات والمعنويات ، وينفخ فيها نسمة الحياة ، فيجعلها خس وتشعر ، وتعقل الأمور ، وهذا إن دل على على عنها غيما على خصوبة خياله ، الذى كان كثيا ما تنعكس عليه حالته الشعورية والوجدانية ، بما مخمله بين دفائنها من سرور وفرح ، أو حزن وألم ، فتدب فيه الحياة والحركة ، ويصبح خيالا حيا يقظا . ولمل أصدق ما يصور ذلك في شعره ، وصفه للطبيعة في أثناء الربيم، وقد خلع على هذا الوصف ، حياة وحركة ، فبدت الدنيا أمامه منظرا جميلا ، يخلب الشعور والوجدان وأضحت الطبيعة امرأة ، عطوفا حنونا ، تغذى ظهر الارض فيخرج نورا مضيئا ، تنور معه القلوب الانسانية فرحة باشة به . وأصبح كل عنصر في الطبيعة شخصا ، يحس ويشعر ، ولذا فهو يصور كل شجرة من تلك

⁽٤٤) الوساطة ص ٤٣٢ ـ ٤٣٣ .

الاشجار المزهرة ، وقد تساقطت عليها قطرات الندى بالعين الباكية ويصور هذه الشجرة منها أو نلك ، وهي تختفي خلف الكثيف من النباتات بالفتاة العدراء الخجلي التي تظهر ثم تختفي ، خجلا من أعين الغرب، ويصور الأرض في صورة فتاة ، قد خلع الربيع عليها أثوابا جميلة ، مختلفة الألوان والأشكال ، وأخذت سهولها ، تتيه عجبا بما عليها من أتواب ، وتتبختر هضابها بمثل ذلك .

جلى الربيع فإنما هي منظـــر نورا تكان له القبلوب تنسور فكأنها عين عليه تخدر عذراء تبمدو تمارة وتخفسر

دنيا معاش للروري حتى إذا أضحت تصوغ بطونها لظهورها من كل زاهرة ترقرق بالندى تبدو ويحجبها الجميم كأنهسا حتى غـدت وهداتهـا ونجـادها فتتين في خلع الربيع تبختر (١٤٥)

ومن ثم ، فبوسعنا أن نقول الآن ، إن الاستعارة عند أبي تمام ، وبعض المجددين من أهل عصره ، لم تصبح وسيلة لتوضيح المعنى وبيانه وحسب وإنما أصبحت كذلك وسيلة للتعبير ، عن انفعال الشاعر ، بموقف من المواقف أو حدث من الاحداث ، في صورة فنية يخلع عليها من ذاته ونفسه ما يحس بأنه ملائم لذلك . ومن هنا يبرز دور التشخيص ، والتجسيم ، في تكوين عناصر هذه الصورة ، بروزا واضحا .

وقد فطن عبد القاهر الجرجاني ، إلى هذه الحقيقة ، فذكر أن من فوائد الاستعارة ، علاوة على إبراز البيان في صورة مستجدة ، والايجاز في

⁽²⁰⁾ الديوال جـ ٢ ص ١٩٤ _ ١٩٥ ط دار المارف ، ص ١٧٥ ط الحياط

التعبير ، تشخيص المعنويات ، وعجسيمها ، وتشخيص الماديات ، وعجريدها أحيانا ، حتى تصبح روحانية خالصة .

يقول (فإنك لترى بها الجماد حياد ناطقا ، والأعحم فصيحا والأجسام الخرس مبينة ، والمعانى بدية جلية ، واذا نظرت فى أمر المقاييس وجدتها ولا ناصر لها أعر منها ، ولا رونق لها ما لم تزنها ، وتجد التشبيهات على الجملة غير معجبة ما لم تكنها .

إن شت أرتك المعانى اللطيفة ، التى هى خفايا العقول ، كأنها قد جسمت حتى رأتها العيون ، وإن شت لطفت الاوصاف الجثمانية ، حتى تعود روحانية لا تنالها الظنون (¹²¹⁾)

وقد سبق عبد القاهر ، وبعض شعراء البديع في العصر العباسي بهذا أصحاب الشعر الرومانسي ، والرمزى من الأروبيين ، الذين يرون أن فائدة الاستعارة في الشعر ، لا تقف عند توضيح المعنى وتفسيره ، ولكنها تتعدى ذلك إلى أن تصبح و وسيلة للتعبير عن موقف المتكلم من الموضوع الذي يتحدث عنه ، أو من الجمهور الذي يتحدث إليه يه (٤٧)

وبناء على هذا يستطيع الذهن ، أن يجمع بواسطتها (في الشعر أشياء مختلفة ، لم توجد بينها علاقة من قبل ، وذلك لأجل التأثير في المواقف والدوافع ، وينجم هذا التأثير ، عن جميع هذه الاشياء ، وعن العلاقات التي ينشأها اللهن بينها ، وإذا فحصنا أثر الاستعارة جيدا ، وجدنا هذا الأثر لا ينشأ عن العلاقات المنطقية إلا في حالات قليلة جدا /

⁽٤٦) أسرار البلاغة ص ٥٠ _ ٥١ . (٤٧) مبادىء النقد الأدبى لرتشاردز ص ٣١٠

إن الاستعارة وسيلة شبه خفية ، يدخل بواسطتها في نسيج التجربة عدد كبير من العناصر المتنوعة) ^(٤٨) .

وهذا الحكم لا ينطبق على الاستعارة وحدها ، وإنما ينطبق كذلك على صور الخيال الأخوى كالتشبيه والتمثيل .

وقد لاحظ ذلك عبد القاهر ، فذكر أن بعض صور الخيال كالتشبيه والتمثيل مخرك المشاعر وتهز النقوس ، بمقدرتها على الجمع بين صور متباعدة ، وتقريها إلى المخيلة والذهن .

يقول (وهكلا إذا استقريت التشبيهات ، وجدت التباعد بين الشيئين كلما كان أشد ، كانت إلى النفوس أعجب ، وكانت النفوس لها أطرب وكان مكانها إلى أن الأريحية أقرب ، وذلك أن موضع الاحسان ، ومكان الاستظراف ، والمثير الدفين من الارتياح ، والمتألف للنافر من المسرة والؤلف لاطراف البهجة ، اتك ترى بها الشيشين مثلين متباينين ، ومؤتلفين مختلفين (٢٤)

ثم يقول بعد هذا التمثيل (وهل تشك في أنه يعمل عمل السحر في تأليف المتباينين ، حتى يختصر ما بين المشرق والمغرب ، وحتى يريك للمعانى الممثلة بالأوهام ، شبها في الاشخاص الماثلة ، والاشباح القائمة وينطق لك الاخرس ، ويعطيك البيان من الاعجم ، ويريك الحياة في الجماد، ويريك الالتمام عين الاضداد ، فيأتيك بالحياة والموت مجموعين والماء والنار مجتمعين) (٥٠٠)

⁽٤٨) المرجم السابق والصفحة .

⁽٤٩) أسرار البلاغة ص ١٤٧ - ١٤٧ .

ومرد جمال التعبير وبلاغة القول فى رأيه ، إلى هذا النوع من الخيال، أو المجاز بصوره المختلفة ، من تشبيه وتمثيل واستعارة وكناية .

قهده الصور البيانية ، هي التي تكشف عما وراء المعنى من جمال وتأثير بياني أخاذ ، وتبرز بذلك معنى المعنى ، فالكلام ينقسم في رأيه إلى قسمين ، قسم يصل المتكلم إلى الغرض فيه بدلالة اللفظ وحده ، وقسم لا يصل المتكلم إلى الغرض فيه ، بدلالة اللفظ ، ولكن بدلالة أخرى ، تنشأ عن الدلالة الأولى .

يقول (وضرب آخر أنت لا تصل منه الى الغرض بدلالة اللفظ وحده، ولكن يدلك اللفظ على معناه ، الذى يقتضيه موضوعه في اللغة ، ثم مجد لذلك دلالة ثانية ، تصل بها الى الغرض ، ومدار هذا الامر ، عن الاستعارة والكناية والتمثيل) (٥١).

ثم يضح هذا يقوله (وإذا عرفت هذه ، فهنا عبارة مختصرة ، وهى أن تقول ، المعنى ومعنى المعنى ، تعنى بالمعنى المفهوم من ظاهر اللفظ ويمعنى المعنى أن تعقل من اللفظ معنى ، ثم يفضى بك ذلك الله ي إلى معنى آخر ، كاللى فسرت لك) (٥٢) .

وقد سبق عبد القاهر كذلك ، بادراكه لهذا الفرق بين المعنى ومعنى المعنى ، بعض النقاد الأوربيين المحدلين ، الذين أثاروا هذه القضية بعده بزمن، ووصلوا إلى نتائج ، مشابهة لنتائجه فيها (٥٣٠) .

⁽٥١) دلائل الاعجاز ص ١٧٣ .

 ⁽٥٢) الرجع السابق ص ١٧٢ – ١٧٤ .

The Meaning of Meaning, by Ogden and Richards PP. 185-208, (er)

ومهما يكن من أمر ، فمهما قبل ، عن أثر الخيال في اللغة الأدية ولغة الشعر بالذات ، التي تعد لغة انفعالية ، مشحونة بكثير من الصور المجازية فالرأى السائد ، بين كثير من أسلافنا النقاد ، أن الخيال يصوره المختلفة جزء من التخييل ، الذى هو في الحقيقة موضوع الشعر ، أما نقيضه وهو التحديق ، فموضوع بعض فنون النثر الأخرى ، كالخطابة والجدل (٥٤) .

ويوضع هذا قول القرطاجني (فالشعر قد تكون مقدماته يقينية ومشهورة ومظنونة .

ويفارق البرهان والجدل والخطابة بما فيه من التخييل والمحاكاة ويختص بالمقدمات المموهة الكذب ، فيكون شعرا أيضا ما هذه صفته باعتبار مافيه من المحاكاة والتخييل ، لا من جهة ما هو كاذب ، كما لم يكن شعرا من جهة ما هو صادق ، بل بما كان فيه أيضا من التخييل ./. ، فالتخييل هو المعتبر في صناعته لا كون الاقاويل صادقة أو كاذبة) (٥٥٠) .

فأساس المعانى الشعرية فى رأيه التخييل ، أما معانى بعض فنون النثر كالخطابة والجدل ، فأساسها الاقناع .

وليس معنى هذا ، خلو النثر من التخييل ، أو خلو الشعر من الاقناع فقد يكون فى الشعر شىء قليل من الاقناع ، وقد يكون فى النثر والخطابة بالذات ، شىء يسير من المتخيلات .

يقول حازم (واستعمال الاقناعات في الاقاويل الشعرية سائخ ، إذا

⁽⁰¹⁾ فن الشعر لابن سينا ص ١٦٢

⁽٥٥) منهاج البلغاء ص ٧١

كان ذلك على جهة الالماع فى الموضع بعد الموضع ، كما أن التخاييل ، سائغ استعمالها فى الاقاويل الخطابية ، فى الموضع بعد الموضع . وانما ساخ لكليهما أن يستعمل يسيرا ، فيما تقوم به الاخرى ، لأن الغرض فى الصناعتين واحد ، وهو إعمال الحيلة فى القاء الكلام فى النفوس لتتأثر لمتضاه .

فكانت الصناعتان متواخيتين لأجل اتفاق المقصد والغرض فيهما .

فلذلك ساغ للشاعر أن يخطب ، لكن فى الاقل من كلامه وللخطيب أن يشعر فى الاقل من كلامه) (٥٦) .

وهذا يفسر لنا ، سر اعتبار بعض أسلافنا من النقاد مثل عبد القاهر الجرجاني ، التخيل موضوعا صالحا ، للشعر والخطابة ، فليس يطلب من الشعراء والخطباء ، كما يقول إلا أن ٥ يجعلوا اجتماع الشيئين في وصف علة الحكم ـ الذي _ يريدونه ، وإن لم يكن في المدترل ، ومقتضيات العقول ولا يؤخذ الشاعر بأن يصحح كون ما جعله أصلا ، كما ادعاه فيما يرم أو ينقض من قضية ، وأن يأتي على مصيره قاعدة وأساسا بينة عقلية بل تسلم مقدمته التي اعتمدها بينة .

كتسليمنا أن عالب الشيب لم ينكر منه إلا لونه ، وتناسينا سائر المعانى التي لها كره ومن أجلها عيب) (ov) .

وعلى كل حال ، فإن إدراك أسلافنا من النقاد لمعنى كلمة التخييل على النحو الذي وأينا ، واتفاق أكثرهم على أنها سمة غالبة على الشعر ، قد

رود) أسرار البلاغة من ٣٠٦.

أدى بهم الى البحث فى مسألة الصدق والكذب فى الشعر ، وفى الفن القولى بعامة .

وبالرغم من أن أكثرهم ، يرون أن الاساس في الشعر الكذب ، فإنهم
 يختلفون في حدود ذلك ، ودرجاته في الشعر ، والفن القولي بعامة .

وبيدو هذا بشكل واضح ، في اختلافهم حول مبدأ الغلو في الشعر والقدر المسموح به منه .

يقول ابن سنان الخفاجى (وأما المبالغة فى المعنى والغلو : فإن الناس مختلفون فى حمد الغلو وذمه ، فمنهم من يختاره ويقول ، أحسن الشعر أكذبه ، ويستدل بقول النابغة ، وقد سئل من أشعر الناس ؟ فقال من استجيد كذبه ، وأضحك رديهه /

وهذا مذهب اليونانيين فى شعرهم . ومنهم من يكره الغلو والمبالغة التى تخرج إلى حد الاحالة ، ويختار ما قارب الحقيقة ودانى الصحة ويعيب قول أبى نواس :

وأخفت أهـل الشرك حتى إنـه لتخـافك النطق التي لـم تخلق

لما في ذلك من الغلو ، والافراط الخارج عن الحقيقة . والذي أذهب اليه ، المذهب الاول في حمد المبالغة والغلو ، لأن الشعر مبنى على الجواز والتسمح ، لكن أرى أن يستعمل في ذلك ، كاد وما جرى في معناها ليكون الكلام ، أقرب إلى الصحة) (٥٩٨ .

⁽٥٨) سرالفصاحة ص ٢٥٦.

وهذا النوع من الغلو ، الذى يجعل الكلام أقرب إلى الصحة والحقيقة، هو المحمود لدى كثير من نقادنا ، الذين امتدحوا الغلو في الشعر ، على اعتبار أنه نوع من المبالغة في التعبير ، يراد به المثل وبلوغ النهاية في التعبير ، كثيرة (٢٠٠ .

أما المدموم ، فهو الافراط في التعبير والتصوير ، الذي يؤدى إلى الاستحالة والتناقض (٦١١) .

ويرجع صاحب منهاج البلغاء الكذب في الشعر إلى ناحيتين ، هما الاجتلاق الامكاني ، والاختلاق الامتناعي .

ويقول (والكذب منه ما يعلم أنه كذب من ذات القول ، ومنه ما لا يعلم كذبه في ذات القول ، فالذى يعلم كذبه من ذات القول ، وقد لا يكون الطريق إلى عمله من خارج ، هو الاختلاق الامكانى ، وأعنى بالاختلاق أن يدعى الانسان ، أنه محب ويذكر محبوبا تيمه ، ومنزلا شجاه من غير أن يكون كذلك ، وعنيت بالامكان أن يذكر ما يمكن أن يقع منه ومن غيره من أيناء جنسه ، وغير ذلك مما يصفه ويذكره .

والذى يعلم من خارج القول ، أنه كذب ولا بد ، الاختلاق الامتناعي ، والاقراط الامتناعي والاستحالي . والاقراط : هو أن يغلو في الصناعي المتناع أو الاستحالة) (٦٢)

⁽٥٩) تقد الشعر لقدامة ص ٣٧.

⁽٦٠) الرجم السابق ص ٣٥ – ٣٨ .

⁽٦١) المرجع السابق ص ١٢٠ .

⁽٦٢) منهاج البلغاء لحازم القرطاجني ص ٧٦

والفرق بين الممتنع والمستحيل في رأيه أن (الممتنع ما لا يقع في الوجود ، وإن كان متصورا في الذهن ، كتركيب يد أسد على رجل مثلا والمستحيل هو ما لا يصمح وقوعه في وجود ، ولا تصوره في ذهن ، ككون الانسان قائما ، قاعدا في حال واحدة ، (١٣٦).

ثم يشير إلى اتساع أفق الشعر العربى ، لتقبل الاختلاق الامكانى . وضيقه بل امتناعه عن تقبل النوع الثانى . وهذا على المكس من الشعر البزانى ، الذى يتسع أفقا ، لتقبل النوع الثانى من الاختلاق . ويظهر أن السبب في هذا ، يرجع الى أن الاختلاق الامتناعى ، قائم على أساس خرافى ، والشعر العربى ، والجاهلى بنوع خاص ، واقعى واقعية أسحابه صريح صراحة طبيعتهم النفسية والجغرافية .

أما الشعر اليوناني ، والطبيعة اليونانية ، فهما على النقيض من ذلك .

ومما مجمدر ملاحظته هنا ، أن الافراط في الغلو ، الذي يؤدى الى الاستحالة والتناقض يكثر في الشعر ويقل في النثر (٦٤٠) .

ومرد هذا في ظنى ، غلبة الاقناع والصدق على النثر ، وغلبة الكذب والتخييل على الشعر .

فهناك بعض أغراض من الشعر ، تدور حول معانى عقلية ، ويتحقق فيها نوع من الصدق الحقيقى ، مثل شعر الحكمة والمواعظ الخلقية كما أشرنا .

⁽٦٣) المرجع السابق ص ٧٧ .

⁽٦٤) سر الفصاحة ص ٢٥٧ .

وفى بعض فنون النثر الفنى ، التى تتناول أغراضا وجدانية ، مشابهة لبعض أغراض الشعر ، يتحقق نوع من التخييل والخيال ، ولكن هذا ، أقل بكثير نما فى الشعر .

ولهذا فعبارة خير الشعر أصدقه ، لا تعد مناقضة لعبارة ، أعذب الشعر أكذيه .

فالاولى تنطبق على المواعظ الحكمية والخلقية ، بينما تنطبق الثانية على معظم فنون الشعر وأغراضه ، التي يغلب عليها ، التخييل والخيال .

وبناء على هذا ، يمكننا القول ، بأن الكذب يغلب على الشعر ، أما الصدق فيغلب على النثر .

والصدق هنا ، بمعناه العلمي ، لا الفني .

وهذا النوع الاخير من الصدق ، يتحقق فى الشعر ، ويختلف اختلافا بينا ، عن الصدق فى العلم .

ومرد هذا ، أن و النتائج في الشعر تنشأ من خلال تنظيم انفعالاتنا والذي يحدد قبولنا للقضية الزائفة ، تأثيرها في مشاعرنا ، ومواقفنا ولا شيء سواه .

وإذا كان للمنطق هنا أى دخل ، فهو كعامل ثانوى بحت ، ليخدم استجابتنا العاطفية .

وتصبح القضية الزائفة صادقة ، إذا كانت تتفق وموقفا ، أو وضعا نفسيا معينا ، وتتحد به اذا كانت تربط بين مواقف أو أوضاع نفسية معينة مرعوب فيها لسبب من الأسباب ، ويعارض هذا الضرب من الصدق الصدق العلمي) ^(١٥) .

ويمكن أن يسمى الصدق العلمى ، صدق بالفعل ، لأنه يعنى موافقة أو مطابقة وقائمه للمواقع .

أما الصدق الفنى ، فهو صدق بالامكان ، يعرف بقبول النفس لوقائمه، أو نفورها منها .

وهذا النوع من الصدق بتحقق فى الفن بعامة ، وفى الشعر بنوع خاص ^(۱۲۱) ، كما أشرنا .

ويمكن أن نرد ذلك ، إلى غلبة الخيال على الشعر ، الذى يعد من أخص خصائصه ، التي تميزه من بعض فنون القول الأخرى ، كالنثر .

ذلك الذى لا يستطيع أن يجاربه فى هذه الناحية ، وإن شاركه فيها ، إذ يبدو حظه منها قليل ، بالقياس إلى وفرة حظ الشعر من ذلك .

وجملة القول ، وصفوته : أن الخيال يعد مظهرا من المظاهر الدالة على تشابه الشعر والنثر ، في بعض الصفات ، واختلافها ، في درجة اتصاف، كل منهما ، يتلك الصفات . ويشارك الخيال في هذا ، الموضوع، والابقاع ، واللغة .

ومرد هذا ، على ما يبدو لى ، اتصال هذين الفنين ، بعضهما ببعض فى البيئة الأدبية آخر الامر ، ومحاولة بعض الادباء ، الكتابة فيهما معا

⁽٦٥) العلم والشعر لرتشاردز ص ٦٩ ــ ٧٠

THE MEANING OF MEANING, P. 151. (11)

والاجادة في كل فن منهما على حد سواء ، حتى أصبح هذا ، سمة من سمات الاديب آنذاك .

وقد أدى هذا ، إلى اتصاف الشعر ببعض صفات النثر ، واتصاف النثر ببعض صفات الشعر .

وسنحاول قد الطاقة ، في الفصل القادم ، ذكر نماذج من هذا الشعر تتسم بيعض الخصائص النثرية ، وسنقتصر في اختيارنا لهذه النماذج ، على العصر العباسي ، الذي يعد من أزهى عصور الادب العربي ، والذي ظهر فيه يوضوح ، أثر تداخل هذين الفنين ، وتقاربهما ، موضوعا وشكلا .

الفصل السادس

السمات النثرية في شعر الكتاب

أشرنا أنفا إلى هلمين الفنين القوليين ، أى الشعر والنثر ، قد تداخلا آخر الامر ، وتفاربا موضوعا وشكلا ، وترتب على ذلك ، اتصاف كل منهما بعض صفات الآخر .

ولاحظنا ظهور هذا ، بشكل واضح فى بيئة الكتاب ، الذين يعدون من أمهر الأدباء ، بأصول الصناعة الأدبية ، وكانوا يتميزون بهذا ، من غيرهم من الادباء والرواة .

يقول الجاحظ (ولم أر غاية النحويين إلا كل شعر فيه إعراب ، ولم أر غاية رواة الاشعار إلا كل شعر فيه غريب ، أو معنى صعب يحتاج إلى الاستخراج ، ولم أر غاية رواة الاخبار ، إلا كل شعر فيه الشاهد والمثل . ورأيت عامتهم ... فقد طالت مشاهدتي لهم ... لا يقفون إلا على الألفاظ المتخيرة ، والمعاني المتنخبة ، وعلى الألفاظ العذبة ، والخارج السهلة والديباجة الكريمة ، وعلى الطبع المتمكن ، وعلى السبك الجيد ، وعلى كل كلام له ماء ورونق ، وعلى المعاني التي إذا صارت في الصدور عمرتها وأصلحتها من الفساد القديم ، وقتحت للسان باب البلاغة ، ودلت الاقلام على مدافن الألفاظ ، وأشارت الى حسان المعاني .

ورأيت البصر بهذا الجوهر من الكلام في رواة الكتاب أعم ، وعلى السنة حذاق الشعراء أظهر) (١٦ .

⁽۱) البيان والتيبين جـ ١ ص ٢٢٤ _ ٢٢٥ .

ومن ثم ، فليس يغريب أن نرى كثيرا من هؤلاء الكتاب يقرضون الثعر وينشدونه (۲۲) «وتتفتق مواهبهم الفنية ، عن طرائف وبدائع ، في هذا الفن القولي المتغم .

وهذا ما دعا ناقدا كابن رشيق إلى وصف أشعارهم برقة الطبع وحلاوة الإلفاظ ، ولطف المعانى ، والتفنن البديع فيها .

يقول (والكتاب أرق الناس فى الشعر طبعا ، وأملحهم تصنيفا ، وأحلاهم ألفاظا ، وألطفهم معانى ، وأقدرهم على تصرف ، وأبعدهم من تكلف ^(r)) .

وقد أحس ابن رشيق ، أن هؤلاء الكتاب الشعراء ، لا يقولون الشعر في الاغلب الاعم ، رغبة في أحد ، أو رهبة من أحد ، أى لا مدحا ولا هجاء ، كسائر الشعراء ، وإنما غرضهم من ذلك ، التظرف والتطرف

ولذا فهو يطالبنا ، بأن لا نحاسبهم محاسبتنا للشعراء الكبار ، وأن نترفق في نقدنا لأشعارهم .

ولو ضربنا صفحا عن هذا الترفق ، ونظرنا بعين ناقدة فيما قاله ابن رشيق عن غرضهم من قول الشعر وانشاده ، لا تضح لنا ، أن ذلك الغرض قد أدى إلى أتسام وانصاف شعرهم ، ببعض السمات ، التى تختلف كثيرا ، عن سمات الشعر العربي القديم .

 ⁽٧) ذكر ابن النديم طائفة كبيرة من مؤلاء ، غت عنوان أسماء الشعراء الكتاب . انظر الفهرست ص ٢٣٦ - ٢٣٦ .

⁽٣) العملة جـ ٢ ص ١٠٦

فقد كان في أغلبه شعرا وجدانيا ذاتيا ، يعبر عن موضوعات وجدانية تتصل بذات الشاعر ، ونفسه اتصالا وثيقا .

وقد تأثر فس صياغته الفنية ، ببعض موضوعات النثر ، وأصولها الفنية.

من ذلك ، موضوع الاخوانيات ، الذى كثر تناول هؤلاء الشعراء ، له فى أشمارهم .

ومن أصدق الشواهد الشعرية دلالة على ذلك ، قول ابن العميد ، فى رسالة بعث بها إلى صديقه أبى الحسن العباسى ، يصف حاله وزمنه ، الذى غير من أخلاق بعض الاصدقاء فجعلهم لا يحافظون على عرى الصداقة ، ولا يراعون حرماتها ، ويميل في عرض هذه المعانى الى السرد أو الحكاية معبرا عن ذلك ، في لغة تقريرية ، ذات دلالة مباشرة في التعبير :

أشكو اليك زمانا ظل يعسركني

عرك الأديم ومن يسعدى على السزمن

وصاحبا كنت مغبوطا بصحبته

دهـــرا فغـادرني فــردا بلا ســـكن

هبت له ربح إقبال فطهار بها

نحب السرور وألجاني إلى الحزن

نای بجانبه عنی وصیرنی

من الأسبى ودواعي الشـــوق في قـرن

وبساع صفو وداد كنت أقصره

عليم محتهدا في السمر والعسلن

وكان غـــالى به حينـــا فأرخصـــه

یامن رأی صفی و ودبیست بالغب نن إن الکسرام اذا ما أسهاوا ذكسروا

من كان يألفهم في المنزل الخشن(٤)

وشبيه بهذا قول أبى الفضل الشيرازى ، يشكو إلى صديقه الصاحب ابن عباد ، من مرض النقرس ، الذى ألم به ، وآثار الشيخوخة ، التى بدت عليه فأنهكت قواه ، وأضعفت من عزيمته ، وقطحت كل أمل له فى الحياة ويلاحظ أنه يمزج ـ فى تناوله لهذه المعانى ـ بين موسيقى الشعر وبعض الوان من موسيقى النثر كالجناس والطباق ، التى يفرط فى توشيح شعره بها غاية الافراط .

إلى الله أشمكو ضنى شمفني

وكم قبله من ضني قمد شفساني

ومسقما ألسح فمالي بمسا

أحساط برجملي منسه يسدان

تسراني وقد كنت ثبت الجسان

إذا الليــل جــن ســليب الجنـــان

أقطيس أنساءه بالأنيسن

وأرقب للصبح وقبت الآذان

⁽٤) يتيمة الدهر للثمالي جـ ٣ ص ١٥٣ ــ ١٥٤

أنقــــل في موضــــع موضــــع

فحیث حملک نیسایی مسکانی

أقـــول أقيــل فــلا أســـتطيــ

ع من ألمم ملمحف غيمررواني

فمسن ليسلة أرونسا نيسة

ويسوم بمسا ساءنسى أرونسساني

أرجسي تقضمي ما استكيت

ـه مــن مـــرض بتقضى الزمــــان

وأنى قمسد جمزت حد الكهمول

وناهـــزت ما عمـــر الوالـــدان

وجسرمت سستين شمسسيا

فسسدت على طسريق الأمساني

وأوهت عسراى وهسدت قسواى

وليس لما يهمدم الدهمر بانسي (٥)

فرد عليه الصاحب بن عباد شعرا ، في رسالة بعث بها إليه ، معبرا فيها عن مدى تأثره ، لمرضه ، وباعثا في نفسه الامل ، ومتمنيا له الشفاء وطول العمر .

⁽o) الرجم السابق جد ٢ ص ٣٠٢ .

عناني من الهسم ما قد عناني

فأعطيت صرف الليسالي عنساني ألفت الدمسوع وعفت الهجسوع

فعینای عینان نظامان نظان

لســـقم ألـــح عـــــلى ســــيد

بــه غفـــرت ذنـــوب الزمـــان

أحساط برجمليه جمسورا عليمه

وأنسى ونعسلاهما الفرقسدان

وكيف سسطا بهما واستطسال

وأرض بسلطهما النيسسران

وهمسلا هجمساوزه قاصمسدا

إذا ما سيعي لطيلاب العيلا

فـــكل أوان هـــم في تــــواني

وسوف توافيسه كف الشسفاء

بمسا أنشسأت باسمه من أسان

وتفقسأ فسيه عيسون الزمسسان

عسسزيز الحسل رفيع المسكان

كسبرد الشسباب وبسرد الشراب

وظــــل الأمـــاني ونيـــــل الأمــــاني

وعهد الصبيى ونسيم الصبا

وصفيو الدنسان ورجيع القيسان

لسكانت عقميسود نحمور الغمواني

فیسالیت عمسری فی عمسره

يرزداد ولرو أنسه حقبتان (٦)

ومن ذلك أيضا ، قول ابراهيم بن هلال الصابى ، أحد كتاب بنى وبيه ، فى رسالة رقيقة ، بعث بها إلى عضد الدوله ، من سجنه الذى سجنه فيه ، مثيرا عاطفته ، وشفقته على أولاده ، الذين تركهم بلا سند ، ولا ممين ، وأصبحوا كاليتامى من بعده ، طالبا منه ، اطلاق سراحه ، كى يسعد بلقاء وجهه المشرق ، قبل أن يلقى ربه ، مذكرا إياه بالسنوات الطوال ، التى قضاها في صحيته خادما أمينا له .

أجلل في البنين الزهر طلسرفك إنهم

حمووا كل مرأى للاحبة مونق

وتمت لك النعمي بقرب كبيسرهم

فأهمللا به من طمارق خمير مطرق

⁽٦) المرجع السابق جد ٢ ص ٣٠٣ .

مسوال لنا مثمل النجمسوم مطيفة

بمولى مسوال منك كالبسدر مشرق

وقد ضمهم شممل لديك مؤلف

فارث لسدى الشمل الشتيت المفسسرق

وإن كنت يوما عنهم متصدقا

فمن مشل ما خسولت فيهم تصدق

فلی مقلة تقلی إذا ما مددتها

أناث وذكـــران أبيت من أجـــلهم

على كمد بين الحاجيين مقلق

رمسائلهم تأتي بمسا يلسدغ الحشا

ويصمدع قلب النازع المتشموق

فبساكية تسرثي أباها ولسم يمت

وبالنمة من بعسلها لمسم تطسلق

وزغب من الأطفيال أبناء منزل

شوارد عنه كالقطيا المتميزق

إذا حرقسوا قاسى بنجسواهم انثنت

عسداك تنساجيني فتطفى تخسسرقي

شهدت لئن أنكسرت أنسك ضننتني

ولسم أرع ما أولتنسى من ترفسق

لقد ضيم المعروف عندي وأصبحت

ودائعيه مودوعية عبد أحمييق

وحسبك لي جاه عريض ورفعية

وقيسدك في سساقي تساج لمفسرقي

ومسا مسوثق لسم تطسرحه بمسوثق

ولا مطـــلق لــم تصطنعــــــه بمطلق

خسلا أن أعراما كملن لسلالة

تعسرقت البقيسا أشسد تعسسرق

وقسد ظمئت عيني التي أنت نورهسا

إلى نظـــرة من وجهــــك المتـــــِـألق

فيسا فسرحتي أن القمه قبسل ميتتي

ويــــا حسرتي أن مت من قبـــل نلتقي

خددمتك مذ : عشرون عاما موفقا

فهب لي يومـــا واحــدا لــم أوفــق نـــ

فسإن بك ذنب ضـــاق عندى عذره

فعنسدك عفسو واسع غسير ضيسق (٧)

ومن قبيل هذا ، قول ابن الرومى ، الذى كان كاتبا (^(A) ، كما كان شاعرا ، معانبا صديقه أبا الصقر اسماعيل بن بلبل ، الذى جفاه فترة من

⁽٧) معجم الادباء حد ١ ص ٢٣٤ ـ ٣٣٥

⁽A) ابن الرومي حياته من شعره للعقاد ص ٩٧ ـ ٩٨

الزمن ، وحرمه من عطاياه ، في الوقت الذي أغدق الكثير منها ، على غيره من الناس ، الذين لا يستحقون ذلك ، وهو أولى بهذا منهم ، لأنه صديقه ومادحه ، المثنيد بفضائله ومآثره ، ويطلب منه في نهاية القصيدة ، أن يصغى السمع لعتابه ، ثم لا يرده خائبا ، ولذا فلن يكون ، بينه وبينه بعد ذلك سوى الهجاء .

أبسا المسقر أرى مهسديا

لك المسدح غسيرى إلا مشابا

وقد كسدت من فسرط ما شغفني

جفـــاؤك ألا أســيغ الشرابـــا

ولــو كنت أعـــرف لي إســــوة

صـــبرت وعـــزيت قـــلبي مصـــابا

ولمكن منعت الأسما مثلممما

حسرمت اللهي من يديـــــك الرغــــابا

وكنت قليسل إسسا المسسرنجي

إذا فـــاته صيب منــك صــابا

وأين إسسا من عممت السسوري

مـــواه بسيب يفوت السحـــابا

فسلا زلت لا يجد الحاسسدو

ن فيك سوى ذلك العاب عالم

بــل اللــه يفــديك بالحاســديـ

ن من كل عـــاب دعــاء مجـــابا

يجماجيء بالسوا ريهما سمسوا

ي ظلما وتفرغ فيهـــا الذنابـــا

وأنى لأرأفهـــهم منسيما

بساق وأعفاهم عنه نابي

وأغـــزرهم درة بعــــد ذا

ك عفسوا أذا السدر عاصسي العصسابا

فسما لعطساياك أضحت حمسى

عليم وأضحت لغيري نهيسابا

أظنسك خسبرت إنسي امسرؤ

أبــر الرجـــال بشعـــرى احتــــــــابا

وذلك أحســـن مـــا في الظنـــون

إذا ما أخ بأخيمه استرابا

ولسو غسيرك السسائمي ما أرى

لشعبت للظــــن فيـــــه شعـــــابا

فقسلت غبسبي كسسيا جهسسله

نواظــــره دون شـ حمسى ضــــبابا

وران عملى قلبمه رينسم

فليسس يريسه صمسوابي صمسموابا

أذلسك ؟ أو قسلت كسان أمسسرا

رأى الجـــود ذنبـــا عظيمـــا فتــــــابا

هنا هفرة بالندى ثم قسال

٠ أنبت إلى الله فيمن أنسابا

أذلسك أو قسلت بسل لسم يسزل

أخسا البخسل إلا عسدات كسسدابا

مسريغ ثنساء بسلا نائسل

یمسنی أمسانی تلقسی سسسرابا

إلى كـل ذاك تميـل النفـروس

أخطا ظن بها أم أصابا

ولسكن تنخسل فيسك الظنسسون

تنخــــلى المــدح فيــــه اللبـــــابا

وما ظنن من حسن الظنن فيك

فسأنت الحقيسق بسمه لا الحسابي

عــــلى أنـــنى رجـــل عــــــانب

وعتبسى أهسدى إليسك العتسسسابا

سابدی معاتب مکترونة

إذا هي ليم تبد عادت ضبابا

أناسيا وأمسكت عنس واثر أنشــــيتهن إليسك وكاتمستهن الحج إلى لقـــد جــــ فسلوكنت إمسا أنلت أمسرا وأمسا سسترت ع عسذرت ولسكن كشسفت الغطا سوى أن خسالك لى مسبرق بسوارق يخطفسن طسرفي التهس يشسير إلى بايماضــــه لأزكسي نبسساتا وأزكسي ت جنـــاب إذا راده رائـــــد ,أي المسسك عنسد لسراه م

وإن جـــادة العـــرف أجنـــى جنى

من الشكر مستعفيا مستطيا

فحـــــام تخطـــف تلك الــــبروق طـــرفي ويسقــين غــيري اللـهـــــابا

إذا شــمت في أفقيـــك السحـــــابا

وماكنت بعتك يتر القنوع

ومن بساع سسترا عسلي خلة .

بوعسد فأخسس بسه حسين آبسسا

ومن عجب كسدت تجنسي ب

عـــلى مشــــيبا يعفــــى الشـــــــبابا

دوام احتجسابك عسن رائدي

ولسولای لسم یسر منسك احتجسسابا

وقد كان من قيل ايمساله

هـــدایای أدنــی جلیســـك قــــابا

فأقصاه ما كان يرجب به

إليسك دنسسوا ومنسسك اقسستراب

فأعجب بهاتيك من خطسة

وأعجب بسمألا تشميب الغمسراء

حملفت لسئن أنت لمم ترضني

لتنصرف القروافي غضرابا (٩)

وقد آثرت أن أنقل هذه القصيدة بكاملها ، شأنى فى هذا شأنى مع غيرها من النصوص السابقة ، لأضع أمام القارىء صورة كاملة ، عن الشكل الفنى ، لهذا النوع من القصائد الشعرية ، الذى يختلف كما نرى عن الشكل الفنى لقصائد الشعر العربى القديم ، التى خضعت فى صياغتها الفنية وبنيتها ، لبنية القصيدة الجاهلية ، التى كان يغلب عليها تعدد الأغراض والموضوعات كما مر بنا .

لكننا هنا ، نجد أنفسنا أمام قصيدة ، ذات موضوع واحد ، وغالبا ما يكون موضوعا ذاتيا ، وجدانيا كعتاب بين صديق وصديق ، أو التعبير عن حرفة شوق ، أو شكوى حال ، وهى بهذا تشبه بعض فنون النثر الفنى كالخطبة أو الرسالة ، والاخوانية بنوع خاص .

ولو نظرنا إلى هذه القصائد من ناحية المعنى ، لوجدنا شعراءها يقفون أمامه طويلا ، مفصلين فيه تفصيلا بعيدا ، محاولين بذلك ، مخاطبة عقل السامع ، أو القارىء ، وفكره ، لا شعوره ووجداته .

ومن ثم يغلب على هذا الضرب الشعرى ، الاقناع لا التخييل .

والإفاضة فى عرض المعنى ، لاقناع السامع ، تعد من أخص خصائص

النثر . ومن قبيل هذه الموضوعات النثرية ، التى تناولها هؤلاء الشعراء الكتاب فى أشعارهم ، وأصبحت تبعا لهذا ، من موضوعات الشعر العربى ، الشعر التعليمي ، الذى هو عبارة ، عن نظم لموضوعات العلوم والآداب .

⁽۹) دیوان این الرومی جد ۱ ص ۲۲۲ .. ۲۲۹ ، ط نصار جد ۱ ص ۱۹۹ ـ ۲۰۰

ويظهر أن أول من عنى بهدا الفن الشعرى ، منهم ، أبان بن عبد الحميد اللاحقى (١٠٠) .

ومما يصور ذلك عنده ، مزدوجته ، التى نظم فيها كتاب كليله ودمنة شعرا .

وقد جاء فيها ، قوله متحدثا عن فلسفه هذا الكتاب والغرض من تأليفه :

وهو الذي يدعي كليلة ودمني

به دلالات وفیه رشه

وهمو كتماب وضعتمه الهنمم

فوصف وا آداب كل عـــالم

حـــكاية عن ألسين البهـــائم

فالحكماء يعرفون فضله

والسخفساء يشمستهون همسزله

رهمسو علمي ذلك يسير الحفظ

لــذ على اللسـان عنــد اللفــظ (١١)

.. وبعد أن يستطرد في شرح الغرض من الكتاب ، والفائدة التي تعود على القارىء من قرآيته له ، ينتقل بعد ذلك للحديث عن أبوابه وقصص

على المساوع من حكم وأمثال ، وأولها باب الأسد والثور ، الذي يقول فيه : ذاكرا ما فيها من حكم وأمثال ، وأولها باب الأسد والثور ، الذي يقول فيه :

(١٠) من حديث الشعر والثو ص ١٦٠ .

(١١) كتاب الأوراق للصوالي جد ١ ص ٤٦ - ٤٧ .

وإن مسن كسان دنسيء النفسس يرصسي مسن الأرفسيع بالاحسيسر كمثل السكلب الشيقي الباثسي يفسسرح بالعظسم العتيسق اليابسس وإن أهــل الفضل لا يرضيهـم شهريء إذا مسا كسان لا يعنيهسم كالأسيد الذي يصيد الأرنيا ئے ہے۔۔ری العیسیر للجید هے۔رہا فيرسط الأرنب من أظفهاره ويتبسع العسير علسي ادبساره والسكلب من رقته ترضيه بلقمسة تقسسذفها فسي فيسسمه ومن يعسش ما عماش غير خامل لــه ســـرور دائــــم ونائــــل فهو وإن كان قصير العمر

به و رود سعد مستور سند. اًطـــول عمـــوا مــن حليف فـــقر ومن يعـش في وحشــة وضيـــق

ليسس بمغبسوط طسول عمسسره

وقيسل أيضما إنسه قمسد ينبغى

للرجــل الفـــاضل فبمـا يتغى أن لا يــرى إلا مـع الامـلاك

لمسلك أو راعيسسا مسيسسا قسسال لسه السبسع لقد سمعت

وكل ما تقــــول قـــد فهمـــت لكنني لســت أظــن ما تظـــــن

بالشور من غش بل ظني حسن (١٢)

ثم يمضى على هذا النحو ، ملخصا ما فى هذا الباب من حكم وأمثال ، منتقلا منه الى الباب الذى يليه ، وهكذا الى آخر الكتاب .

ومن ذلك أيضا مزدوجته. فى الصيام والزكاة ، التى صاغ فيها الأحكام الشرعية ، الخاصة بهذين الغرضين شعرا ، وفيها يقول :

هذا كتساب الصسوم وهمو جامع

لـــكل ما قـــامت بــه الشـراثع مـن ذلك المــنزل في القــرآن

(١٢) للرجع السابق ص ٤٨ _ ٤٩ .

ومنسه ما جـــاء عن النبسي

مسن عهسسده المتبسسع المرضسسي

صـــــلى الالــــه عليـــه سلــما

کمــــا هـــدی اللّــه بــــه علمــــــا وبعضـــه عــــلۍ اختـــلاف الناس

وبعضت عسلي اختسارف الناس

من أنـــر مـــاض ومن قيــــاس والجـامم الــذي إليــه صــاروا

رأى أبسى يوسسف ممسا اختساروا قسسال أبو يوسيف أمسا المفترض

فرمضـــان صـــومه إذا عــرض

را*لصــــوم في كفــــا*رة الايمـــان

من حيث ما يجـــرى على اللســــان ومعـــــه الحـــــج وفى الظهــــــار

الصـــوم لا يدفـــع بالانكـــار

وخطئا القسول وحملق المحسرم

لرأسيه فيسه الصيام فافهسم فرمضيان شهوه معسووف

وفرضيه مفترض موصيوف (١٣)

ويبدو أن ابنه حمدان ، قد ترسم خطاه في هدا ، فألف مردوجه

١٠) المرجع السابق ص ٥١

طويلة، في وصف الحب وأهله ، ضممها فلسته في دلك ، ورأيه فيه ، متصورا الحب فنا من الفنون ، له صفاته الخاصة به استمع اليه وهو يقول، في هذه المزدوجة :

منسا وأهسل السكتب ما بسال أهسل الأدب واتبع والكترابا قهد وضعها الآديها منقــــط محـــــبر لكن فسن دفسستر وعمملموها الناسمسا فف___اقت أجناس____ا والفط___ن الدقيق___ة بالحسيل الرقيقسسة وعلم والجهالا فأرشيكوا الضيللا يرعبوا لهم حسق السلام سموى الحممين فمسلم وما بــه قـــد ابتـــلوا في علم ما قسد جهسلوا أهسل الضاخي والسرق يؤسسى لأهسل العشسق ولا وجـــوه حيـــا ليسس لهسم وسسيلة وفي همسواهم وحمسلوا رأيت لمسسا أخسسذوا الجساهل المسسسللا أن أرشيد المغفيل عند البسلاء الفسادح إلى الطـــريق الواضـــح بالوصف بابا (١٤) وابتــــدى كتــــا با

وقد شاع هذا الفن الشعرى بعد ذلك ، في شعر كثير من الشعراء ، وبنوع خاص ، الذين جمعوا بين الكتابة النثرية ، وقول الشعر وانشاده . أر

⁽١٤) الرجع السابق ص ٥٧ ... ٥٩ .

عند أولئك اللين كانوا يستمدون معانيهم الشعرية ، من من بعض المصادر النثرية كأبي العتاهية (١٥٠ ، ومما يصور ذلك عنده . أرجوزته في الزهد ، التي يقال إنها تضمنت أربعة آلاف مثار (١٦٠) :

ومما جاء فيها قوله :

حســـبك ما تبتغية القـــــوت

ما أكثـر القــوت لمـن يمــوت

الفقرر فيما جساوز الكفافا

من اتقى الله رجسا وخافسا

إن كان لا يغنيك ما يكفيكا

فسكل ما في الارض لا يغنيك

إن القليل بالقليل يكثر

إن الصفاء بالقذى ليكدر

هي المقادير فلمني أو فسذر

إن كنت أخطات فمما أخطأ القمدر

ما انتفع المرء بمثل عقله

وخسير ذخسر المسرء حسن فعله

إن الفساد ضده المسلاح

ورب جسد جسره المستزاح

⁽١٥) التياران الاحنية عر ٢٣١ _ ٢٣٤

⁽١٦) الاعاني جـ ٣ مر ٢٦

يغنيك عن كل قبيسح تركسه

يرتهن الرأى الأصيل شكه

لكل قلب أمل يقلب

يصدقه طرورا وطرورا يكذبه

يارب من أسخطنا بجهدد

قد ســـرنا اللــه بغــير حمـــده

من لم يعسل فارض إذا جفاكا

لا تقطعهن للهسوى أخساكا

لمكل ما يؤدى وإن قسل ألسم

ما أطول الليل على من لم ينم (١٧)

ويتضح هذا أيضا في شعر ابن المعتز ، ومما يصور ذلك عنده ، أرجوزته في ذم الصبوح ، ومدح الغبوق .

والتي استهلها بقوله :

لى صماحب قسد لامنسى وزادا

في تسركي الصبوح ثم عسادا

قسال الا تشسرب بالنهسسار

وفى ضيساء الفجسر والأسحار

• • • • ثم أخد يسعرض بعد ذلك مثالب الشرب في الصباح مدللا
 على صحة ما يذهب اليه بأدلة عقلية منطقية :

 ⁽۱۷) دیران آمی المناهیة می ۱۹۲ ـ ۱۹۹ ط: بیروت والأغانی جـ ٤ می ۳۱ ـ ۳۷ ط دار
 الکتب .

فاسمسع فسإنى للصبوح عائب

عندى من أخباره عجسائب

إذا أردت الشرب عند الفجر

والنجم في لجمة ليمل يسري

وكان بسرد والنسديم يرتعسسد

وريقم على الثنمايا قمد جممل

وللغسلام ضجسرة وهمهمسة

وشتمسة فسي رأسمه مجمجم

يمشي بــــلا رجـــل من النعاس

ويدفسق الكأس على الجسلاس

فأى فضـــل للصبــوح يعـرف

على الغبوق والظلام مسدف

وقد نسيت شمرر المسكانون

ك_أنه نشار ياسميسن

... فاسمع إلى مثالب الصبوح

في الصيف قبل الطائر الصدوح

وانحصر الليسل ولسذ المهجع

. فقسرب السزاد إلى نيسام

ألسنه م ثقيد لمة الكلام

من بعد أن دب عليم النمسل

وحية تقلف سما صل

وللمغنى عسارض في حلقسمه

ونعسة قمد قدحت في حذقه (١٨)

وله أرجوزة أخرى في تاريخ المعتضد (١٩٠ سار فيها على هذا النهج النظمي .

وعلى كل/حال ، فهذا الفن الشعرى ، كما يتضح من النماذج التى أوردناها آنفا ، أدخل فى فن النثر ، منه فى الشعر ، موضوعا وشكلا .

فموضوعه ليس من الموضوعات التقليدية للشعر العربي ، ولا يلتزم بالشكل الفني ، لهذا الفن القولى التزاما تاما ، فهو خارج عنه ، في الصياغة والتعبير ، والموسيقي كذلك .

وصحيح أنه يلتزم وزنا واحدا ، لكنه لا يحافظ على وحدة القافية في القصيدة كلها ، مكتفيا بوحدة مصرعي البيت فيها .

ونلحظ على هذا الوزن الشعرى كذلك ، خلوه من كل ما يمتع الحس والشعور والوجدان ، وغلبه الاقتاع عليه ، لا التخييل ، والوضوح في التعبير ، لا الالتواء والدلالة غير المباشرة .

وقد يكون السبب في هذا راجع ، إلى أن الغرض منه لم يكون سوى

⁽۱۸) الديوان ص ٣١١ ـ ٣١٢ ، كلا كتاب الأوراق للصولى ص ٢٥١ ـ ٢٥٣ ، قسم أشعار أولاد الخلفاء وأخبارهم ، ط : دار للعارف جد ٢ ص ٣٤ ـ ٣٦ .

⁽١٩) انظر الديوان جـ ٢ ص ٥ ـ ٢٩ ط : دار المارف يمصر .

مخاطبة عقل السامع وفكره ومحاولة إقناعه وإفهامه بما يقال ، لا إثارة مشاعره ووجدانه .

ومهما یکن من أمر ، فیبدو أن کثیرا من هؤلاء الشعراء الکتاب ، قد حاولوا أن یوسعوا ، من آفاق الشعر العربی ، بحیث لا یعنیق ذرعا بأی موضوع فی الحیاة ، ویتسع لکل موضوعاتها ، شأنه فی هذا شأن النثر .

ولذا فقد رأيناهم يتناولون في أشعارهم ، بالاضافة إلى الموضوعات التقليدية للشعر العربى ، موضوعات أخرى تعد غريبة على موضوع الشعر مثل الاخوانيات والشعر التعليمي ، كما مر بنا منذ قليل ، وكذلك بعض المواقف والاحداث الشحصية ، التي تتعلق بظروف الشاعر وأحواله الخاصة وتفصيح في صراحة تامة ، عى أدق أمرار حياته ، وظروف معيشته . ومن أصدق النماذج الشعرية ، دلالة على هذا ، قول أبي محمد القاسم بن أصدق الكاتب ، يشكو من البق والبراعيت والبعوض .

هسن من شر الهنسات
قلقسات مقلقسات
نساس منها شساربات
فمص علينسا والبسات
لسوبه في الفاليسات
لاساع نافضات
دما ، من داميسات

قدد منينسا بهنسات نافسسرات آمسسرات آمسسرات مسافكات لدمساء السمنسان والسبين محسك وفسال وجسسركات تخفيب الإصبع والسوب ومنينسا بهنسسات داخسلات

زامسرات لك بالتسهيد في وقست السسبات من لحسوم في دمساء واردات شسسسارعات ومنينسسا بصغسسار لابسسات آئسسرات بجسلود لاصقسسات عن قسلوب ثاقبسات بالغسات حيث لا تبسس لغ أيسدى اللامسسات لا ولا يسلركها لحسس فل عسون الناظسسرات (٢٠)

وقوله يصف الفثران والنمل ، وما يحدثن ، في البيوت ، من فساد وتخريب :

فواقعهما وطمسائرها خسراب السدور عامرهسيا ذيــات من يجــاورها لنا جـــارات ســـوء مؤ إذا انتشرت عسماكرها حــوارث غــير زارعــــة ن تلقيي من يغسياورها كتعبية الكتياثب حيد فمقتسول ومأسسور إذا خرربت مشاعرها وحميران أكابر هيسيا فحشيبان أصيباغها لطيفيات خواصرها دقيقسات قوائمهسسا نييــــــــلات مواخــــــرها رفيعـــات مقــادمها عفيسايفها عواهسرها وجسارات لنسا أخسس فسلا سسدت مفاقرها فقسسيرات وقسسيرات إذا عـــدت مآلــــم فماحسين يعيدلها

 ⁽۲۰) کتاب الأوراق جد ۱ ص ۱۷۱ (قسم أخبار الشعراء)
 ۲. .

وشبيه بهذا في سخريته وواقعيته ، وصدقه في التعبير ، عن مثل هذه الموضوعات ، التي تصور بعض الظروف المعيشية المؤلمة ، التي كان يعيشها هؤلاء الناس من الشعراء قول أبي الفرج الأصفهاني ، في رسالة بعث بها إلى الوزير المهلبي ، يشكو له فيها ، من الفتران ونقبها سقف بيته وحيطانه وأكلها طعامه وشرابه ، وقرضها لثيبابه ، ويصف الهر الشجاع الذي يقف لهن بالمرصاد ، محاولا القضاء عليهن ، بأنه تركى الشاربيين ، نمر الاهاب حاد البصر ناضر الظفر .

يالحدب الظهور قصم الرقاب

لدقــــاق الأنيــــاب والأذناب

خلقت للفسياد مذخلق الخل

طان نقبا أعيا على النقاب

آكليات كيل المساكل لاتسا

منها شاربات كسل الشراب

آلفات قسرض الثيساب وقمديع

دل قسرض القسلوب قرض الثياب

⁽۲۱) المرحم السابق جد ١ ص ١٧٥

زال همى منهسن أزرق تسركى

م الســبالين أتمــــر الجلبــــــاب زاء الزوايـــــا

اصب طرف إراء الرويب وإزاء السيقوف والأبيواب

ينتضى الظفسر حيسن يظفر للصي

د والا فظفـــره في قــــراب لا تــى أخشـه عــن ولا بعــ

لم ما جنــاه غــير الـــتراب

قرطقموه وشنفسوه وحسلو

ه أخـــــيرا وأولا بالخضــــاب

فهسو طسورا يمشي بحلي عروس

وهمو طمورا يخطم على عنساب حميلة ذاك صاحبا هو في الصحم

وأشد من هذا سخرية ، وصف ابن الزيات ، برذونه الاشهب ، الذى أخذه الخليفة المعتصم منه ، كما لو كان صديقا له ، مصورا جزعه على هذا الصديق الدزيز ، الذى لازمه فترة طويلة من حياته ، ولكن الوشاة نجحوا في ابعاده عنه ، وبرغم ذلك فلن ينساه .

قسالوا جسزعت فقلت مصيبسة

جملت رزيتها وضماق الممذهب

كيف العيزاء وقيد مضى لسبيله

عنــا فودعنــا الأحـــم الأشــهب

دب الوشساة فباعسدوه وربمسا

بعـــد الفتى وهــو الحبيب الأقـــرب

لله يسوم غمدوت عنى ظاعنما

وسلبت فـــربك أى عــلق أسـلب

نفسى مقسمة أقسام فريقهسا

الآن كملت أداتك كلها

ودعـــا العيـــون إليـــك لون معجب

واختير من سر الحـــديد خــيرها

لك خالصا ومن الحملي الأغرب

وغدوت طنسان اللجام كأنما

في كل عضو منسك صنج يضرب

وكان سرجك إذ علاك غمامة

وكأنفسا عجت الغمسامة كوكسب

ورأى على بك الصديق مهابة

وغسدا العسدو وصدره يتسلهب

أنساك لا برحت إذن منسية

نفسي ولا زالت بمشملك تنسكب

أضمرت منك الياس حين رأيتني

وقـــوى حبـــالك من قواى تقضب

ورجعت حيسن رجعت منك بحسرة

لله ما صنع الأصم ألاشيب

فلتعسلمن الأتسزال عسدارة

عندى مريضة وثأر يطلب

منسع الرقاد جوى تضمنه الحشا

وهممسوى أكابسنده وهمم منصب

وصباالي الحان الفؤاد وشاقه

شخص هنساك إلى الفسواد محبب

فكما بقيت لتبقيسن لذكسره

كبـــد مفـــرثة وعيــن تسكب (٢٣)

وبرغم ما في هذه القصيدة ، من سخر ومواقف هزلية ، تبعث على الضحك فاتها في الحقيقة ، تعبير ذاتي صادق ، يصور تعاطف الإنسان وجدانيا ، مع بنى جنسه من الحيوانات الاليفة ، التي سخرت له .

ومهما يكن من أمر ، فيتناول الكتاب الشعراء ، لمثل هذه الموضوعات التثرية في أشعرهم ، ومحاولتهم بذلك ، توسيع آفاق الشعر العربي ، بحيث يصبح صالحا للتعبير عن أى موضوع ، أو موقف في الحياة ، مهما صغر أو حقر ، أضحى الشعر ، في كثير من الاحيان ، شبيها بالتاريخ في تسجيله لأحداث العصر السياسة ، والاجتماعية ، تسجيلا أمينا وصادقا .

⁽۲۳) ديوان ابن الزيات ص ٢ - ٨ .

ومما يصور ذلك ، أصدق تصوير ، قول ابن الزيات في مدح الخليفة المحتصم ، مشيدا بانتصاره الساحق على الروم ، وبقضائه على بعض الفتن والثورات الداخلية ، مثل ثورة الزط ، والخرمية ، والمازيارية ، وما تبع ذلك من اقتصاصه العادل ، من زعماء هذه الثورات ، ومديريها .

ملك بأرض السروم أنسزل نقمسة

وأبساد مسالا أهلهسما يحصسونه

وأبساد مالكهسا وفسل جنسوده

طعنا وزلزل ملكه وحصونه

والسيرط أي خليفية دانسوا له

أو كانسوا قبسلك طاعسة يعطونه

حتى ملكت وظل سيفك منهم

تكسمو الدمساء شفساره ومتسونه

فأتوا لحمك والذى كانوا يه

يعصمسون جــــدعت الظبي عرينه

وسقيت بابك كأس حتف مرة

بفيوراس سجيوا القنسا يتلونه

فتجالد الزحفان يوما كاملا

والقسوس يخضب بالسذى يبرونه

حتى رأيت الخسرمية ريضسة

والبلذ انكسرت الفجاح رنينه

يبكى الذين تخرموا من أهله

ونسماء بابك حسرا يبكينمسمه

وإلى عمـــورية سما في جحفــل

مسلأ النجساح سهبوله وحسزونه

فأباد سساكنها وحجسل ياطسسا

حلقــــا أذل اللّــه من يحــــــوينه

قتملي ينضمهم بكمل طريقة

نضمدا تخسال مراقبسا موضونه

فهم بموادي الجمون قتملي فرقة

وقبسائل فسرق ملسأن سجسسونه

والمسازيار وقمد تقملد غمدره

قطعت نيساط فسؤاده ووتينسه

من بعد ما جعل الشواهق عصمة

وصياصيا بضلاله يغرينسم

ظنا بأن الغدر يمنع أهله

كملذبا فكذبت الحتموف ظنمونه

فأفضت للنكث يشرح صدره

أنست جيادك صعب مرقى حصنه

وجبسالها فرقينهـــــا ورقينـــــه

ثم استكساد وأسامته حمساته
ورأى شتاتا بالصغسار عرينسه
وغدت جيسادك حين أسلم عنسوة
تختساز ظاهر مساله ودفينسه
ضمت يسداه الى التليل مكسلا

تدمى ، وساورت الدموع جفونه (٢٤)

ومما يصور ذلك أيضا ، قول ابن المعتز ، من أرجوزته فى تاريخ المعتضد مصورا الفساد السياسى الذى كان مستشريا فى البلاد ، قبل تولى هذا الخليفة العادل الشجاع ، عرش الخلافة .

قسام بأمسر المسلك لمساعا

وكان نهبــا في الــــوري مشـــاعا

مــــذللا ليســـت لــه مهـــــابه

يخاف إن طنت بــه ذبابـــــه

وكل يسوم مسلك مقتسسول

أو خمائف ممسروع ذليممسل

أو خسالع للعقسد كيمسا يغنى

وذاك أوفى للــــردى وأدنــــى

وكسم أمسير كسان رأس جيش

⁽٢٤) المرجع السابق ص ٩٠ ـ ٩٣

وكسل يسموم شمغب وعصب

وأنفسس مقتمسولة وحمسرب

وكمم فتي قمد راح نهبا راكبا

أو من جليــس مـلك أو كاتبـــــا

فوضعموا في رأسمه السمياطا

وجعملوا بسردونه شمطساطا

وكسم فتساة خرجت من مسنزل

فغصبوا نفسها في المحفيل

وفضحموها عنسد من يعسرفها

وصممدقوا العشميق كي يقرفهما

وحصمل المنزوج لضعف حيلته

على تفلتـــه ونتــف لحيتـــــــ

وكل يسوم عسمكرا فعسمكرا

بالسكرخ والسدور ومواتسا أحمسرا

ويطلبون كمل يسوم رزقسا

يسرونه دينسا لهسم وحقسسا

كيذلك حتى افقيروا الخيلافة

وعمسودوها السرعب والمخسسافة (٢٦)

⁽٢٥) وفي يمض طبعات الديوان ٥ اذ يعرفها ٤ راجع جد ٢ ط دار المعارف ص ٢ .

⁽٢٦) ديوان ابين المعتز ـ باب المدبح ـ (من أرجوزته في تاريخ المعتضد) . ط دار المعارف جـ ٢

وكما صور هؤلاء الشعراء ، الفساد السياسي نبي عصرهم ، من خلال الشعارهم .

فقد صوروا كذلك ، النساد الاجتماعي ، والانتحلال الاخلاقي وكثيرا من النقائص والعيوب النفسية والخلقية لأهل عصرهم .

ومما يصور ذلك ، أدق تصوير وأبرعه ، قول ابن المعتز ، في ذم أهل بغداد ، معبرا في مرارة وأسى ، عن التناقض الطبقي الذي كان متفشيا بينهم.

فقد كانوا ينقسمون إلى طبقتين ، طبقة نمثل الكثرة الكثيرة منهم وهى عامة أهلها . وكانت هذه الطبقة ، تعانى من البؤس والفقر والحرمان .

وطبقة أخرى ، كانت تمثل القلة العددية منهم ، وهى طبقة الموظفين وعمال الدولة ، وكانت تنعم بالثراء على حساب الطبقة الأخرى ، وقد وصلت إلى ذلك ، بطرق غير مشروعة .

ولذا فهر يصف أصحاب هذه الطبقة ، بالانحطاط الاخلاقي ، والانحراف الديني ، وفساد العقيدة .

أوما تسرى بلسدا أقمست به

أعينلى مسياكن أهلسيه خيص

ولسه مسسالع يسسلحون لسمه

لا يتمسقى سمطواتها اللسص

أسبسيافها خشسب معلقسسة

مصبوغسة وقسسرابها جسس

عماله نبط زنادقية
مياله نبط زنادقية
ميال البطون وأهله خمص
غلبت خياتتهم أمياتتهم
وطنى على تقبواهم الحرص
فشباكهم في كل رايية
ولهم بكل قسرارة شم

وييدو أن هذا الانحراف الخلفى والفساد الاجتماعى ، لم يكن مقتصرا على عمال بغداد وموظفيها آنذاك ، بل كان شائعا ، بين كثير من كتاب الدولة ووزراتها ، وكبار موظفيها ، ومما يصور ذلك ، قول على بن بسام الكاتب (٣٠٢ هـ) ، في هجاء أحد وزراء عصره :

وزير ما يفيسق من الرقساعه

يسولي ثم يعسزل بعسد سساعه

إذا أهمل المرشي صماروا عليمه

فأحظى القسوم أوفسرهم بضاعمه

فللا رحما تقرب منه خلقا

سموى المورق الصحاح ولا شفاعه

⁽۲۷) الأوراق ص ۱۳۸ (قسم أشعار أولاد الخلفاء) ۲۱

وليس بمنستار والقمسيل منسا

لأن الشبيخ أنسلت من مجاعه (٢٨)

وقوله في هجاء أحد كتاب عصره ، مملنا ثورته على هذا الفساد السياسي ، والانحلال الاجتماعي :

وعبدون يحمكم في المسلممين

ومن مثـــله تؤخـــذ الجاليـــــه

ودهقسان طي تسولي العسسراق

ومسقى الفسرات وزرفانيسسه

وحسامد يا قسوم لـ وأمــــــره

إلى لالـــزمته الـــــــــزاويه

نعم ولأرجعتم صاغممرا

إلى بيسع رومسان خسراويم

أيسارب قسد ركب الأرذليون

ورجـــــلي من بينهــــم ما شـــــيه

فسيإن كنت حساملها مشسلهم

وإلا فأرجـــل بني الزانيــــه (٢٩)

ويظهر أن هذا الفساد ، قد مس شرر منه بعض علية القوم ، وبعض المتخفين في لباس الفقه والورع والدين .

⁽۲۸) منجم الادباء جـ ٥ ص ٣٢٢ .

⁽۲۹) المرحع السابق جـ ٥ ص ٢٢٥

ومما يصور ذلك ، تصويرا صادقا ، قول أبي اسحاق الصولي في انسان شريف الأصل ، وضيع النفس : قـــل للشــــريف المنتـــــمي للغمسر مسن سروات آبائـــــدوده والزهـــــر مـــن أم وهمو الوضيمع بنفسمه والظــــاهر الســــوءات في لا مجسرين من الفخسسا ر إلى مــــدى لـــم تأتــه شـــاد الأولى لك منصــبا قوضـــت مــن ش إن الشريف النفييسيس ليـ ست تسلك مسسن فعد والعبود ليسسى بأصله وشبيه بهذا قول الخوارزمي في شريف علوى سيء الفعل والسلوك

دنيء النفس:

⁽٣٠) يتيمة الدهر جـ ٢ ص ٢٦٢ .

شريف فسسله فسسل وضبسح

ونيء النفس محسود الجسدود

عـــوار ني شريعنــــا رنتــــــي

علينـــا للنسـاري واليهـود

كان الله لم يعظف ١٤

لتنعطف القلــوب على يزيـــد (٣٠)

وتما يصور ذلك أبينها قوله ، في فقيه من فقهاء ألهل عصره فاسد العقيدة ، وقد أفسد بفساد عقيلته ، عقيدة ابنه .

مجسير صحير ابنده ناصيب

مجسبرا مشسله وتسلك عجيسه

ليس يرضى أن يدخسل النسار ضردا

ســاعة الحشر إذ يقـــود حبيبه (٣١)

وقرل الحسن بن بشر الآمدى ، صاحب كتاب الموازنه ، في هجاء أحد قضاة البصرة ، الذي لم يكن أهلا لهذا المنصب ، مجريا حوارا طريفا بيته وبدن تلسوة ذلك الرجل ، الذي سمع صوت استغاثتها ، وقد رآها قلقة على رأسه ، فسألها عن مبب قلقها ، فأخبرته أنها ليست في قالبها الصحيح.

أيت قلنسوة تستغير

ث مـن فـوق رأس تنـادي خـذوني

(۲۱) الرجع السابق جدة مر ۲۱۹.

وقد قلقلت وهي طيروا نميد

ل من عن يسمار ومن عن يمسين

فطيورا تراهسا فسويق الفقسا

وطمسورا تراهمما فسويق الجبسين

فقلت لها أي شيء دهاك

فــــــردت بقـــــول كثيب حـــــزين

دهـــــانی أن لســت فی قـــــالبی

وأخشى من النــــاس أن يبصــروني

وأن يعبشوا بمسزاح معي

وإن فعــــلوا ذاك بي فطعــــــوني

فقسلت لهسا مسر من تعسسرفيد

ن من المنسكرين لهسندى الشئون

ومن كسان يصفح في الدين لا

يمسل ويشستد في غسير لسين

ففسارقها ذلك الانزعسساج

وعادت إلى حالها في السكون (٣٢)

ولم يكتف بعضهم بتصوير هذه العيوب ، والمفاسد الاجتماعيه والخلقية ، التي كانت متفشية بين كثير من وجهاء العصر ، ورجالاته ، بل تعدى ذلك ، إلى الثورة على العصر كله ، والزمن الذى قلب الأوضاع الاجتماعية ، رأسا على عقب

⁽٣٢) معجم الأدباء جــ ٣ ص ٥٦ .

ومن أصدق ما يعبر عن ذلك ، قول بديع الزمان الهمذاني (القرن الرابع) :

قبحا لهذا الزمان ما أربه

في عمسل لا يلسوح لي سببه

مساذا عليم من الكمسرام فما

تظهــــر إلا عليهــــم نوبـــه

السم يجسد في سمولكم سعة

ممسن يسسسوى برأسسه ذنبسسه

لا يعسرف الضييق أين منزله

ولا يسرى الجسد أين منقسسلبه

مسالي أرى الحسر ذاعبسا دمسه

أراحنسا الله منسك يا زمنسسا

أرعهن يصطهاد صفره حهربه

يا ساغبا جسائع الجسسوارح لا

يسكن إلا بفاضيل سيغبه

يا ضرمـــا في الأنـــام متقــــدا

والجسود والجسد والنهس حطيمه

يا خاطبسا سماكتا وليس سموي

نعى الفتى أو فتــــوة خطبـــــــه

يا صــاثدا والعـــالى فريستــه

وناهبا والجمال منتهبسه يا مادتي لا تكسن عظامكم

كعضـــة الدهـــر أن يهج كلبـه فالدهــر لــونان لا يــدوم عــلى

حسال سریع بالنساس مضطربه آتی بشر لسم نرتقبسه کسسلذا

يأتى بخمير وليس نحسمه (٢٢)

وأيا ما كان الامر ، فكل هذه النماذج الشعرية ، التى أوردناها هنا ، توضح السمات النثرية في شعر الكتاب ، من ناحية الموضوع والمضمون ، أما من حيث الشكل ، فقد تأثرت لغة الشعر وموسيقاه ، ببعض سمات النثر المغوية والموسيقية كذلك .

ومما يدلنا على صحة ذلك ، دخول بعض : لا والمصطلحات العلمية والفلسفية في لغة هذا الشعر ، ومن أصدق الشواهد الشعرية ، دلالة على ذلك ، قول أبي الفتح البستي مستخدما بعض مصطلحات علم الفلك ونظرياته :

قـد غض من أمـلى أنى أرى عملى أقـوى من المشـترى في أول الحمل

⁽٣٣) يتيمة الدهر جــ ٤ ص ٢٨٢ .

وأننى راحل عما أحساوله

كأنني استدر الحظ من زحل (٢٤)

إذا غدا ملك بالله ومنتغلا

فاحكم علىي ملكه بالويل والحرب

أما ترى الشمس في المسيزان هابطة

لما غــدا برج نجم اللهو والطرب (٢٥)

وقوله مشيرا إلى بعض النظريات الفلكية :

سل الله العظيم تسمل جمسوادا

أمنت عسلي خسزائنه النفسسادا

وإن أدنساك سلطان لفضسل

فملا تغفسل ترقبك البعسادا

فقد تدنى الملوك لدى رضاها

وتبعسد حسين تختف احتفسادا

كالمريخ في التشمليث يعمسطي

وفي التربيــع يسلب ما أفـــادا ^(٣٥)

وقسوله كذلك :

⁽٣٤) المرجع السابق جـ. ٤ ص ٢٩٥ .

⁽٣٥) المرجع السابق والصفحه .

السن كسفرنا بلاعسة

وفسازت قداحسبهم بالظفـــــر فقـــد يكسف المــرء س. دونـــه

كما تكسف الشمس جرم القمر(٣٦)

ومن الشواهد ، الشعرية الدالة على استخدام ، بعض المصطلحات الفلسفية في أشعارهم ، قول أبان بن عبد الحميد اللاحقى .. في مدح أحد بني هاشم :

يا عنزيز النـدى ويا جوهـــر الجـو

هــو من آل هــاشم بالبطاح (٣٧)

وقول ابن الزيات في هجاء ابراهيم بن مهدى :

ألم تمرأن الشيء للشيء عملة

یکون لها کالنار تقدح بالزند ^(۳۸)

وقول ابن الرومي في هجاء ابن بوران :

⁽٣٦) المرجع السابق والصفحة

⁽٣٧) الأوراق للصولى جـ. ١ ص ٣ (قسم أخبار الشعراء)

⁽۳۸) ديوان أين الزيات ص ۲۱ .

⁽۳۹) مختارات البارودي جد ٤ ص ٤٣٤ .

وقــول أبي اسحاق الصابي في الزهــد .

جميلة الانسيان جيفي

وهيـــولاه ســـخيفه

فلمساذا ليت شعيري

قيـــل للنفـــس شريفـــه (٤٠)

والجوهر ، والعلة ، والدليل والبرهان ، والهيولي ، كل ذلك من مصطلحات الفلسفة والمنطق.

ومن قبيل هذا ، استخدام بعضهم ، بعض قواعد النحو ومصطلحاته في أشعارهم .

ومن أوضح الشواهد دلالة على ذلك ، قول أبي الفتح البستي :

وبصــــير بمعـــاني الشعـــ

شمم والإعماراب جمدا

قـــال لمــا أن رآنـــي

طاليا ماك ، ورفسدا

ان مسالی یسسا حبیسی

وقسوله في موضع آخسر:

عزلت ولمم أذنب ولم أك جانبا

وهسذا لاصباف البورير خلاف

⁽٤٠) يتيمة الدهر جـ ٢ ص ٢٧٢ . *14

حسدفت وغیری مثبت فی مکانه

الكأني نسون جمسع حمين يضاف

وقسوله متغسرلًا :

أفسدى الغزال الذي في النحو كلمني

مناظرا فاجتنيت الشسهد من شفت... وأورد الحجمج المقبول شماهدها

محقق البیرینی فضل معرفت ثم افترقا علی رأی رضیت ب

والرفع من صفتي والنصب من صفته (٤١)

ويظهر أن الامر ، لم يقتصر على إدخالهم ، مثل هذه المصطلحات العلمية والفلسفية في أشعارهم ، ولكنه تعدى ذلك ، إلى ادخالهم الحوار العقلي والفلسفي في هذه الاشعار .

ومما يصور ذلك ، أدق تصوير وأبرعه ، قول ابن الزيات ، مجريا حوارا طريفا ، بينه وبين قلبه وسمعه ، عن الحب ، متخذا من نفسه حكما وقاضيا بينهما في هذه المسألة :

دعا شجىوى دمسوع العبين مني

فبسادرت الدمسوع على ثيسسايى وقـال القـلب سمعك مساق حتفى

عسلى عمد وأغرق في عذابي

⁽٤١) المرجع السايق جد ٤ ص ٢٩٣ .

فقالت سمعك الجاني هلاكي

بأغسلظ مسا يكون من العقساب ولا تغفسل فتفقسدنني فسأبقى

بملا قسلب إلى يسوم الحسماب

فاني بين أطياف المنسايا

مقسيم بمين أظفسار ونسساب

فقسال السمع حمين عتبت لمه

عــلى حب الخــدلجة الكعــــاب

وغيث السكلام مكتحسمل غسرير

فاعياني لمه رجميع الجمواب

فأديت المسكلام ولم أجب

إلى القسلب المولسم بالتصسابي

فعساقب قلبسك الملجساج فيسه

ودعني لا تنطــع في عقــــابي

فقسلت صدقت وعسذلت قبليي

ولم أحمل عملي عيني عتمايي

فقال القالب ثم أقرها قاد

عشمقت أمميرة تهموي اجتمابي

تصبير قسد سقينك كأم عشسق

حمياها عجول عملي الحجاب

تنغصك الطعام وكل عيسش

وتمسزج ما يسسؤك بالشسراب

فقيلت له قطعت الصلب مني

وقد الصقت خسدى بالتسراب

لعلك قد كلفت بحب قصف

فقسال القسلب قد درطست مابي

فقملت قتلتني وأذبت جسممي

وقـــد آذنت روحي بالذهــــاب (٤٢)

وأطرف من هذا وأبدع ، قول ابن الرومى في مخاطبة هنات صديقة أبى القاسم الشطرنجى ، وقد جسدها ، وشخصها ، ونفخ فيها نسمة الحياة فجعلها نخس وتشعر ، وتسمع ، وتناقش وتخاور ، مدللة على صحة ما تذهب اليه :

ليتني ما هتكت عنكن سترا

فشمسويتن مخمت ذاك الغطماء

قالن لولا اتكشافنا ما تجلت

عنت ظلماء شبهة قتماء

قلت أعجب بكن من كاسفات

كاشفسات غسواشي الظلمساء

قــد أفدتنني مع الخبر بالصــــــا

حب أن رب كاسـف مستضـاء

⁽٤٢) الديوان ص ١٠ ــ ١١ •

قسلن أعجب بمهتسد ينمنسي

أنه لسم يسزل عسلى عميساء كنت في شسبهة فزلت بنسا عنه

نت في سبهه فرنت بنا عد ك فأو معنا من الإزراء

يرة مخت العمـــاية الطخيــــاء

قسلن تالله لیس مثسلی مسن ود

غيير أني وددت سستر صسديقي

ر مى رسم المساوي المنتفادة الأنساء

ضللا وحسيرة باهتسداء

قسلن هذا هسوی فعسرج علی

الحق وخيل الهيوى لقلب هواء ليس في الحسق أن تسود خيلي

أنه اللهــــر كامـــن الأدواء

بـــل من الحــق أن تتقـــر عنهــ

ن وإلا فسانت كالبعسسداء الله معامل معاملة الله

إن بحث الطبيب عن داء ذى الدا لأس الشفاء قبل الشفاء

دونسك الكشف والعتساب فقوم

وست العسف والعسب حرم المساكل حسلة عوجساء

وإذا ما بسدا لك العسر يومسسا

فتنبع نقسابه بالهنسساء

قسلت في ذاك موتسكن وما المسو

ت بمستعسلب لسدى الاحياء

قسلن ما المسوت بالكريه اذا كا

ن يحسق فبلا تزد في السراء (٤٢)

وبعد هذا الحوار العقلى الفلسفى ، الذى هو بلا شك ألر من آثار الفلسفة والمتطق ، حصيصة تثرية لا شعرية . إذ أن الغرض عنه ، الإقهام والاقتاع ، لا التخييل . وبرغم ما فيه من طرافة وإمتاع عقلى ، فان الافراط في استعماله في الشعر ، واستعمال المسطلحات العلمية والفلسفية كللك يؤدى إلى طفيان عنصر الاقتاع على عنصر التخييل ويفسد بذلك التمبير المعرى ، إذ يجتع به إلى التقرير والدلالة المباشرة ، لا إلى الايحاء والدلالة غير المباشرة ، لا إلى الايحاء والدلالة غير المباشرة .

وبذلك يصبح أقرب إلى النثر منه الى الشعر .

ومن السمات التثرية ، التى تتعلق بشكل هذا الضرب من الشعر كذلك ، لدخال بعض هؤلاء الشعراء الكتاب ، يعض موسيقي التثر في أخمارهم ، التى تتمثل في بعض الحسنات البديعة كالجناس والطباق ، والسجع والازدواج .

ومما يصور ذلك ، همزية ابن العميد نمى عتاب أحد أصدقاته التي يقول فيها :

⁽٤٣) ديوان اين الرومي ص ١٥ _ ١٦ جـ ١ .

قسد ذبت غسير حشاشة وذماء

ما بسين حسر هسوى وحسر هسواء

لا أستفيق من الغسرام ولا أرى

خسلوا من الأشجسان والبرحساء

وصروف أيسام أقمسن قيسسامتي

بشسوى الخسليط وفسرقة القرنساء

وجفاء خمل كنت أحسب أنه

عسونى عسلى السراء والضسيراء

ثبت العسزيمة في العقسوق ووده

متنقسل كتنقسل الأفيسساء

ذى مسلة يأتيك أثبت عهسده

كالخط يرقسم فى بسسيط المساء

أبكسى ويضحكه الفسراق ولن ترى

عجبا كحاضر ضحكه وبكائي

نفسی فسداؤك یا محمد من فتی

نشوان من أكسرومة وحيساء

أباسغ رسالتي الشريف وقسل لمه

_ قــدك اتثب أربيت في الغــــلواء_

أنت السذى شتت شـمل مسرتى

وقـــدحت نار الشــوق في أحشائي

وجمعت ما بين مساءتي ومسرتي وقسرنت ما بين مبرتي وجفسائي ونبسذت حسقى عشرتي ومسودتي وهرقت ماءي خلتي وإخبائي وثنيت آمالي عملي أدراجهما ورددت خمائبة وفسود رجسسائي فرجعت عنسك بما يؤوب بمثله راجي السراب بقفرة بيسداء (٤٤) وأوضح من هذا ، وأصدق تصويرا قول أبي جعفر محمد بن العباس أحد كتاب القرن الرابع ، في نونيته : الين أصبحت منبسوذا ب**أطــــراف** خراســــ ومجفى ليا عين ليل ة التعميــــض أجف ومحمسمولا عسلي الصعس بة من إغـــراض سـ ومخصيوصا بحييرمان

مـــــن الأعيان أعيانــــ

⁽²¹⁾ يتيمة الدهرجـ ٣ ص ١٥٤ .

رصــــرف عنـــد شــــــــکوای «کند، کند
مــــن الآذان آذانــــــــى
ومكلــــــوما بأظفـــــــــار
ومكــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ومسلقی بسین اخفسساف این در
وأظــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
كأن القصيد من أحسيدا
ث أزمــــانى أزمــــانى
فكم مارست في إصلل
ح شـــانی ما تـری شـــــــانی
وعــــانيت خطــــوبا جـــــــر
عتنى مـــــاه خطبــــــان
أفــــادت شـــــيب فـــــــودى
وأفنت نــــــور أفنــــــــانى
أغصى تنى بأريسياق
لـــدى ايــــــاق أغصــــــانى
وقــــــادتني إلى من هـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
و عنی عطفی ب فیسانی
ســــوى أنى أرى في الفضــــــــ
ل فـــردا ليــس لي لـــــــاني

ك___ان البخيت إذا كش___ ف عسني كسان غطساني وما خــــلاني الا زمـــانا فيــــه خ استرفد صــــبری إنــــ ه من خــــير أعــــراني سد عسسزمی إنسه والحـــــزم م وأنضموا الهمم عن قلبى وإن انضــــيت جثـ وأنجـــــو بنجــــاتي إن قضاء الله نجاني إلى أرضي التي أرضيي وترضييني وترضياني الى أرض جنـــــاها من جنی جنـــة رضـــوان (⁽¹⁰⁾ ومما يصور ذلك أيضا ، قول أبي الفتح البستي في ذم الزمان مستعملا الطبياق:

⁽c) الرجم السابق جـ £ ص ١١٥ ـ ١١٦ .

عفاء على هذا الزمان فإنه

زمان عقوق لا زمان حقوق

وكل رفيسق فيسه غسير موافسق

وكل صديق فيه غير صدوق (٤٦)

وقوله في الزهد مستعملا الجناس:

رأيتك تكويني بميسم منة

كأنك قــد أصبحت عـــــلة تكويني

وتـــلويني الحـق الذي أنا أهـــــــله

وتخرج في أمرى كل تلـــوين

فمهلا ولا تمنىن على فبلغة

من العيش تكفيني إلى يوم تكفيني

ومن ذلك أيضا قوله في خداع الدهر :

وأكثر النسساس فسساعتزلهم

قــوالب ما لهـــا قـــــــلوب

فسلا تغسرنك الليسسالي

وبرقهسا الخسلب الكسسذوب

ففى قفسا أنسهسما كمسروب

وفى حشــا ســـلمها حــــروب

٤٦) المرجع السابق ص ٣٠٧ جـ ٤ .

وقوله في الغرض نفسه :

الدهيير سيلم ليكل نينال

وخـــده للتــراب تــــرب (٤٧)

وقد يميلون أحيانا الى التزام هذه المحسنات البديمية ، والجناس بنوع خاص في قوافي أشعارهم .

من ذلك قول أبي البستي في الفخـــر :

أبا العباس لا تحسب بساني

لشيء من حسلي الأشعسار عمار

ولى طبيع كسلسيال الجيارى

ولال من ذرى الأحجار جارى

· فلى زند على الادوار وارى (٤٨)

وقوله في ذم الزمان :

ىحىـــن والله فى زمـــان سيفه

یصفع النائبات من کأس فیه (٤٧) الرجع النابق جـ ٤٤ مـ ٣٠٠ . (١٤٥) رهر الآداب جـ ٤ مـ ٢٠١ . فتشكل بشكله بك أحفى

إن السيفيه صندو السفيه (٤٩)

وقوله في مدح سيف الدولة :

بسيف السدولة اتسقت أمسور

رأينساها مبسددة النظسام

سما وحمى بنى سام وحمام

· فليس كمثله سام وحام (٥٠)

ويكثر هذا في شعر الميكالي ، ويغلب استعماله له في قوافي شعره بممان مختلفة .

ومما يصبور ذلك عنده ، أدق تصوير ، وأصدقه .

قــوله في الحــكمة :

إذا لهم تكهن لمقال النصيح

سميعها ولاعالما أنت بسمه

منبهك الدهـر من رقدة الـ

ملاهى وإن قبلت لا انتبه (١٥)

وقوله في الغرض نفسه :

⁽٤٩) يتومة الدهر جـ ٤ ص ٢٠٤.

⁽٥٠) زهر الآداب جــ ٢ ص ٢١٦ .

⁽٥١) المرجع السابق جـ ٣ ص ١١٤

تفرق النساس من أرزاقهم فرقسا

فــلا بس من ثـراء المـال أو عار

كذا المعايش في الدنيا وساكنها

مقســومة بين أوعــاث وأوعــار

وقــوله مفتخـرا ينفسه :

وكمم حاسما لي انبري فمانثني

لغصية نفس شجاها شجاها

ومن أين يسمو لنيل العسلي

وما بث مسالا ولا راش جاها

وقوله في الغرض نفسه :

وماثلة تسأل عن فعـــالي

وما حــاز في الدنيـــا جمـــالي

فقسلت إلى المسالي حن قلبي

وفي سبيل المسكارم لج مسالي

وللعليساء نهسج مستقسيم

فمالي تاركا ذا النهج مالي ^(٥٢)

وقسوله متغسىزلا :

[.] ١١٥ للرجع السابق جـ. ٢ ص ١١٥ .

شــكون إليــه ما ألاقي فقــال لي

رويدا ففي حكم الهوى أنت موت لي فلو كان حقا ما أدعيت من الهـــوى

لقل بما نلقاه لي أن تموت لي (٥٣)

وجملة القول: أن هذه النماذج الشعرية ، تدلنا دلالة واضحة على تأثر لغة شعر الكتاب ، وموسيقاه ، يبعض الخصائص والسمات الفنية للنثر العربى .

وقد سبق أن أوضحنا ، ما في موضوع هذا الشعر ومضمونه من حصائص وسمات هذا الفن القولى كذلك ، واعتقد أننا بهذا ، قد استطعنا أن نرسم صورة واضحة المعالم والقسمات ، لتأثر الشعر العربى ، ببعض خصائص النثر الفني موضوعا ومضمونا وشكلا .

وحسبنا هذا دليلا واضحا ، على تداخل فنى الشعر والنثر ، تداخلا قويا واتصاف كل منهما بصفات الآخر

⁽٥٣) المرجع السابق جد ٤ ص ١٠٢ .

مراجع الكتساب

- ١ ـ أبو تمام الطائي ، حياته وشعره _ غيب البهبيتى _ ط : دار الكتب الممرية ١٩٤٥ م .
- ٢ _ الاحكام السلطانية _ أبو الحسن الماوردى _ ط : السعادة بمصر
 ١٩٠٧هـ _ ١٩٠٩ م .
 - ٣ _ أدب الكاتب _ ابن قتيبة _ الدنيورى _ ط : ليدن .
 - ٤ _ الأدب الكبير _ عبدالله بن المفقع _ ط : مصطفى محمد .
 - اساس البلاغة _ الزمخشرى _ ط : الشعب .
- ٢ _ الأغاني _ أبو الفرج الاصفهاني _ نسخة مصورة عن طبعة دار الكتب
 المصرية . المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والنشر .
- ٧ _ الأوراق _ أبو بكر الصولى _ الناشر : هيورث دن ، ط : الخانجى
 بمصر ١٩٣٤ م .
 - ٨ _ الايضاح_ الخطيب القزويني _ صبيح ١٣٩٠ هـ _ ١٩٧١ م .
- ٩ _ كتاب البديع _ عبدالله بن المعز _ ط : البابي الحلي ١٩٦٤ _ ٩ . ١٩٤٥ م .
- ١٠ ولاغة أرسطو بين العرب واليونان _ الدكتور ابراهيم ببلامة ط :
 الانجار المصرية ١٣٧١ هـ _ ١٩٥٢ م .
 - ١١_ ابن الرومي، حياته وشعره _ عباس العقاد _ طيزم ببصري
- ١٢_ البيان والتبيين أبر عثمان الجاحظ _ تحقيق السندويي طر: التجارية
 ١٣٤٥ هـ ١٩٢٦ م .

- ١٣_ تاريخ الشعر العربي حتي آخر القرن الثالث الهجري _ غيب محمد
 البهبيتي _ ط : الخاغي القاهرة ١٣٨١ هـ _ ١٩٦١ م .
- ١٤ _ تاريخ النقد العربي _ الدكتور محمد زغلول سلام _ ط : دار المعارف بمصر ١٩٦٤ م .
- ١٥ ـ تطور الأساليب النثرية في الادب العربي _ أنيس المقدسى _ ط : دار
 العلم بيروت ١٩٦٠ م .
- ٦١ _ التطور والتجديد في الشعر الاموي _ الدكتور شوقى ضيف _ ط :
 دار المارف بمصر .
- التيارات الأجنبية في الشعر العربي _ الدكتور عثمان موافى _
 مؤسسة الثقافة الجامعية ١٩٧٣ م .
- ۱۸_ثلاث رسائل اعجاز القرآن _ خقيق خلف الله ، ود . زغلول سلام
 ط: دار المارف بمصر .
- ٩ جوهر الكنز _ ابن الاثير الحلبي _ محقيق الدكتور محمد زغلول سلام ط : منشأة المعارف .
- ٢٠ كتاب الخطابة لأرسطو ، الترجمة العربية القديمة ، تحقيق الدكتور
 عبد الرحمن بدوى ، ط : النهضة بمصر ١٩٥٩ م .
- ٢١- دراسات في الشعر والمسرح ـ الدكتوز محمد. مصطفى بدوى ـ ط :
 القاهرة ١٩٥٨ م .
- ۲۲_ دلائل الاعجاز _ عبد القاهر الجرجاني _ ط : القاهرة ١٣٨١ هـ _
 ١٩٦١ م .

- ٢٣ ديوان أبي تمام _ تحقيق محمد عبده عزام ، وتحقيق الخياط .
- ٢٤_ ديوان أبي العتاهية ، ط : دار صادر بيروت ١٣٨٤ هـ ١٩٦٤ م .
- ۲۵_ ديوان البحتري، تحقيق حسن كامل الصيرفي ط: دار المعارف بمصر.
- ٢٦_ ديون ابن الرومي _ شرح محمد شريف سليم _ ط: دار احياء التراث العربي ببيروت ، ط: حسين نصار .
- ٢٧_ ديوان ابن الزيات _ تحقيق جميل سعيد . ط : نهضة مصر بالفجالة
 ١٩٤٩ م .
- ٢٨_ ديوان ابن المعتز _ تحقيق الخياط ، المكتبة العربية بدمشق ١٣٧١ هـ
 ، دار المعارف بمصر .
 - ٢٩ ديوان المتنبى _ تحقيق البرقوقي ط: الاستقامة بالقاهرة .
- ٣٠_ رسائل البلغاء _ محمد كرد على _ دار الكتب العربية ، القاهرة
 ١٣٣١ هـ _ ١٩١٣ م .
- ٣١_ وسائل الجاحظ _ تحقيق عبد السلام هارون _ ط : الخانجى بمصر .
- ٣٢_ وسالة الففران لابي العلا المعري _ تحقيق الدكتورة بنت الشاطىء ط : دار المعارف بمصر . (الثالثة) .
- ٣٣_ الرمزية في الادب العربي _ الدكتور درويش الجندى ، ط : نهضة مصر بالفجالة .
 - ٣٤_ زهر الآداب _ الحصر القيرواني _ ط : الرحمانية بمصر .
- ٣٥_ **سر الفصاحة** _ ابن سان الخفاجى _ ط : الخانجي١٣٥٠هـ _٩٩٣٢م . ٢٢٧

- ٣٦ _ شرح ديوان الحماسة _ المرزوقي _ ط: القاهرة ١٩٢٥ م.
- ٣٧ ـ شرح المعلقات السبع _ الزوزنى _ ط : التجارية ، القاهرة ١٣٩٠
 هـ _ ١٩٧١ م .
- ٣٨ ـ الشعر والشعراء ـ ابن قنية الدنيورى مخقيق أحمد شاكر ط : دار
 المعارف بمصر . ١٣٨٦ هـ ١٩٦٦ م .
- ٣٩ _ صبح الأعشي في صناعة الانشا_ القلقشندى _ ط: دار الكتب المصرية.
 - ٤٠ ... الصناعتين _ أبو هلال العسكرى _ ط : صبيح (الثانية) .
- 43 _ ضياء الدين بن الاثير وجهوده في النقد _ الدكتور محمد زغلول سلام ط: نهضة مصر بالفجالة .
- ۲۶ _ طبقات فحول الشعراء _ ابن سلام الجمحى _ تحقیق شاكر ط :
 دار المعارف بمصر .
 - ٤٣ _ علم اللغة _ الدكتور محمود السعران _ ط : دار المعارف .
- 33 _ العلم والشعر _ تأليف رتشاردز ترجمة : الدكتور م مصطفى بدوى
 ط: الانجلو المصرية .
- ٤٥ _ العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده _ شقيق محى الدين عبد
 الحميد ط : التجارية .
 - 23 _ العقد الفريد _ ابن عبد ربه _ القاهرة ١٣٤٦ هـ _ ١٩٢٨ م .
- ٤٧ _ عيار الشعر _ ابن طباطبا العلوى _ عجقيق د . الحاجرى ، د . زغلول ملام .

- ٤٨ _ فن الشعر لأرسطو ، مع الترجمة العربية القديمة _ ترجمة و يخفيق الدكتور عبد الرحمن بدوى . ط : نهضة مصر بالفجالة ١٩٥٣ م .
 - ٤٩ ـ فن الشعر _ احسان عباس ط : بيروت للطباعة والنشر .
- قن المحاكاة _ سهير القلماوى _ ط : البابى الحلبى ، القاهرة
 ١٩٥٣م
- الفن ومذاهبه في النثر العربي _ الدكتور شرقى ضيف ط: دار
 المعارف بمصر.
 - ٧٥ _ الفهرست _ ابن النديم _ ط : التجارية ، القاهرة ١٣٨٤ هـ .
- ٥٣ ـ في الشعر . كتاب أرسطو طاليس ـ ترجمة الدكتور شكرى عياد ط :
 دار الكاتب العربي ، القاهرة ١٣٨٧ هـ ١٩٦٧ م .
- في الميزان الجديد _ الدكتور محمد مندور _ ط : دار نهضة مصر
 للطبم والنشر .
 - القاموس المحيط _ الفيروز آبادى _ ط : التجارية .
- ٦ قضايا النقد الادبي والبلاغة _ الدكتور محمد زكى العشمارى _ ط
 الدار القومية للطباعة والنشر (الأولى) .
 - ٥٧ _ الكشاف _ الزمخشرى _ ط : البهبة ١٣٤٣ هـ .
 - ٥٨ _ كولردج _ الدكتور م مصطفى بدوى ، القاهرة ١٩٥٨ م .
 - ٥٩ _ لسان العرب _ ابن منظور ط: بيروت .
 - ٦٠ ـ المثل السائر _ ابن الاثير _ ط : بولاق ١٢٨٢ هـ ٠
- ٦١ _ مختارات البارودي _ تحقيق ياقوت المرسى ط: القاهرة ١٣٢٩ هـ .

- ٦٢ _ معجم الادباء _ ياقوت الحموى _ ط : ليدن .
- ٦٣ _ مقامات الحريري _ عيس البابي الحلبي _ القاهرة ١٣٥٦ هـ _
 ١٩٣٨ م .
 - ٦٤ _ مقامات الهمذاني _ القاهرة ١٣٤٢ هـ _ ١٩٢٣ . المعاهد .
 - ٦٥ _ مقدمة أبن خلدون _ ط : الشعب .
 - 17 _ المفتاح في علوم البلاغة _ السكاكي ط: التقدم بمصر.
- الموازنة بين الطائبين _ الآمدى _ ط: دار المعارف بمصر . محقيق
 السيد صقر .
- ٨٠ ـ مباديء النقد الادبي _ رتشاردز _ ترجمة : د . م مصطفى بدوى ،
 ط : المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترجمة والنشر .
- 19 _ من حديث الشعر والنثر _ طه حسين _ ط: دار المعارف بمصر.
- ٧٠ منهاج البلغاء _ حازم القرطاجني _ تحقيق ابن الخوجة ، دار الكتب الشرقية بتونس .
 - ٧١ _ النثر الفني _ زكى مبارك _ ط: دار الكاتب العربي .
- ٧٢ ــ النقد الأدبي الحديث ــ الدكتور محمد غيمى هلال ط (الثالثة)
 النهضة العربية .
- ٧٣ ـ تقد الشعر ـ قدامة بن جعفر ـ ط : المليجية ـ القاهرة ١٣٥٧ هـ ١٩٣٤
- لأحـ نقد النشو_ المنسوب لقدامة بن جعفر _ ط : لجنة التأليف والترجمة
 والنشر ١٣٥٧ هـ _ ١٩٣٨ م .

- ٧٠ ـ النقد المنهجي عند العرب _ الدكتور محمد مندور _ ط : دار نهضة مصر .
 - ٧٦ _ نهاية الارب في فنون الادب _ النويرى _ ط : دار الكتب .
- ٧٧ _ الهجاء والهجاءون في الجاهلية _ للدكتور محمد محمد حسين ط: النهضة بييوت (الثالثة) .
- ٧٧ _ الوساطة بين المتنبي وخصومه _ أبو الحسن الجرجاني _ ط : احياء الكتب العربية (الثالثة) .
- ٧٩ _ يتيمة الدهر _ الثعالبي _ ط: الصاوى القاهرة ١٣٥٢ هـ ــ ١٩٣٤م.
- Arabic Literatur, by: Gibb, Oxford University _ A. Press, 1926
- Aliteary History of the Arabs, by: Nichleson Cam- _ Al bridge, 1928.
- The Meaning of Meaning by DGden and Richards, ... AT Fifth Edition New York, 1938.
 - Encyclopeadia of Islam . _ AY
 - The claiphate, by, Muir Edinburgh, 1924. _ A&

(فهرس مو ضسوعي)

(فهـرس)

الفصل الأول

مقدمة الطبعة الثالثة ص ٩

مقدمة الطبعة الثانية ص ١١

مقدمة الطبعة الأولى ص ١٣ ـ ١٦

ماهية الشعر وماهية النثر ص ١٧ _ 20-

المعني اللغوي : تطور دلالته في الثقافة العربية .

المعني الاصطلاحي: تعريف قدامة _ مناقشته _ عدم إفادته من تعريف أرسطو.

تمریف أرسطو _ مناقشته _ أثره فی بعض الشراح والفلاسفة العرب کابن سینا ، والفارایی ، وحازم القرطاجنی .

تمریف _ حازم القرطاجنی _ وبیان ما فیه وما فی تعریفات السابقین علیه من تعمیم .

التعريف الحقيقى للشعر العربي _ مناقشته وبيان مدى صحة انطباقه على الشعر العربي .

ماهو النثر ?

المعنى اللغوى _ تطور دلالته في الثقافة العربية .

المعنى الاصطلاحي ــ مناقشته .

أخص الخصائص التي تميز النثر من الشعر .

الفصل الثاني

الشكل القنى والموضوع ص ٤٧ _ ص ٨٦

الشكل الفني للشعر:

البناء الغنى للقصيدة العربية _ تعدد موضوعاتها _ تعليل ذلك _ انقسام النقاد حيال الشكل الفنى للقصيدة العربية _ تمسك بعضهم (وهم المخلفون) بالشكل الفنى القديم _ قورة بعضهم (وهم المجددون) على هذا الشكل ، ودعوتهم إلى خلق نوع من الوحدة المعنوية داخل القصيدة _ تصويب رأى المخافظين _ مزايا تعدد موضوعات القصيدة _ الآثار النقدية التى ترتبت على ذلك .

مو ضوع الشعر وأغرا ضه:

الشعر وليد انفعال ما _ أغراضه وموضوعاته _ اختلافهم في عدد هذه الاغراض _ الرأى الشائع في ذلك _ مناقشته .

الشكل الفني للنثر ومو ضوعه:

اختلاف موضوع النثر أصلا عن موضوع الشعر .

من موضوعات النثر الأصلية _ الخطابة والكتابة _ اختلاف الشكل الفنى الخاص بكل نوع منهما ، عن الشكل الفنى للنوع الآخر _ اختلاف ذلك عن الشكل الفنى للشعر .

دخول المقامة وبعض الفنون القصصية ضمن موضوعات النثر الفنى بعد تطوره ـ من الآثار التي ترتبت على التطور الفنى للنثر ، طغيان موضوعه على موضوع الشعر ، وتداخلهما فنيا .

الفصل الثالث

الوزن والايقاع ص ٨٧ ـ ١٢٢

الوزن والايقاع سمة مشتركة بين الشعر والنثر ــ اختلاف مفهوم الايقاع عن مفهوم الوزن .

الوزن والايقاع في الشعر:

تمد التفعيلة أساس الايقاع في الشعر العربي _ عدد تفعيلات أوزان الشعر العربي وأبحره _ الدوائر الخليلية _ عدم اعتماد بعض النقاد المتأخرين عليها ، في دراسة الأوزان الشعرية _ رأى حازم القرطاجني في ذلك ، الجديد الذي أضافة في دراسة الأوزان الشعرية _ الخصائص الصوتية لكل وزن شعرى _ علاقة الوزن بالطبع والذوق _ ارتباطه بالحالة النفسية والشعورية للشاعر .

أهمية القافية للوزن والايقاع: تعد ضابط الايقاع في البيت والقصيدة _ استهجان الذوق العربي خروجها على التناسب النغمي _ دراستهم لهذه الظاهرة الصوتية ومصطلحاتهم النقدية في ذلك .

الوزن والايقاع في النثر:

اختلاف وجود هذه الظاهرة فى النثر عنها فى الشعر كما وكيفا _ مبعثها فى النثر التناسب اللفظى أو المعنوى _ من أنواع التناسب اللفظى السجع والازدواج _ نماذج نثرية تصور وجود هذه الظاهرة الصوتية .

من أنواع التناسب المعنوى الطباق والجناس ـ تحديد مفهوم كل فن من هذين الفنى البياليين ــ نماذج نثرية تصور وجود هذه الظاهرة الصوتية .

أدق الفروق الفنية بين ايقاع الشعر وايقاع النثر .

الفصل الرابع

اللنة ص ١٢٣ ـ ١٤٤

إشارة النقاد العرب ، إلى اختلاف لغة الادب ، عن لغة العلم ، ولغة الحياة اليومية ... من أسس بلاغة القول عندهم اختبار الكلام وحسن نظمه ... وهذا يتعلق بالالفاظ من حيث ارتباط بعضها يبعض في سياق لغوى ... من التقاد الذين فطنوا إلى ذلك عبد القاهر الجرجاني ... إشارة الى نظريته في النظم ... تنبه بعض النقاد السابقين عليه الى ذلك ... كابن رشيق ، وصاحب الصناعتين والجاحظ ... الجديد الذي أضافه وتفوق به على سائر النقاد قديما وحديثا .

ومن أهم صفات التعبير الادبى عند النقاد العرب _ كونه نمطا وسطا بين التعبير العامى والغريب الحوشى _ تشابه هذا الاسلوب الذى ارتضاه أرسطو لغة للادب _ افتراض تأثر بعض النقاد العرب بأرسطو فى ذلك _ وجود بواعث حضارية أخرى دعت إلى التمسك بهذا النمط من الأساليب التعبيرية .

اختلاف الصياغة اللغوية لهذا الأسلوب في الشعر عنها في النثر _ تبعا لاختلاف طبيعة كل فن منهما _ عن طبيعة الفن الاخر _ آراء النقاد العرب والاوربيين في ذلك _ رأى أرسطو _ تصويب رأى بعض النقاد العرب ، في أخص ما يميز لغة الشعر عن لغة النثر _ تطابق هذا ورأى الرمزيين من الأوربيين المحدثين .

الفصل الخامس

التخييل والخيال ص ١٤٥ ـ ١٧٤

مفهوم التخييل عند النقاد العرب:

عند الفارابي _ ابن سينا _ عبد القاهر الجرجاني _ حازم القرطاجني .

مفهوم الخيال عند النقاد العرب:

الخيال قسم من التخييل ، وصورته الحسية في نقل المعنى ــ ارتباط التخييل بالحس ــ تأكيد حازم القرطاجني على هذه الناحية ــ تفرقته بين التخييل الشعرى ، وغير الشعرى ــ سبقه بهذه التفرقة بعض النقاد الاوربيين المخدثين مثل كواردج .

أقسام الخيال و صوره عندهم:

تقسيم بعضهم الخيال إلى تشبيه واستعارة وما يتركب منها _ أو إلى تشبيه ووصف _التشبيه عند أكثرهم ، هو أصل الخيال الشعرى ، وعماد التصوير البياني _ تعريفه وأقسامه _ الاستعارة فرع من التشبيه _ تعريفها وأقسامها .

من شروطهم لصحة التشبيه والاستعارة:

المقاربة في التثبيه ، والملاءمة في الاستعارة ـ اعتبار ذلك جزءا من عمود الشعر العربي ـ من النتائج التي ترتبت على تمسكهم بهذه التقاليد الموروثة في الصياغة التعبيرية : رفضهم الايهام في التثبيه ، والغموض في الاستعارة . نماذج لتشبيهات واستعارات خرجت على الصياغة التعبيرية المألوفة ــ مناقشتها وبيان ما تتضمنه من تجديد في الصياغة التعبيرية .

من أهم النتائج التي ترتبت على دراستهم لموضوع التخييل :

البحث فى مسألة الصدق والكذب فى الشعر ، وفى الفن القولى بعامة ــ مفهوم الصدق والكذب فى الفن والعلم ــ رأى بعض النقاد العرب فى ذلك ــ رأى بعض النقاد الأوربيين .

الفصل السادس

السمات النثرية في شعر الكتاب ص ١٧٥ .. ٧٣٣.

إشارة الى تداخل فنى الشعر والنثر فى بيئة الكتاب ــ تعليل ذلك ــ من أمثلته :

أ) من ناحية الموضوع:

نماذج شعریة من : الاخوانیات .. الشعر التعلیمی .. الوجدانیات والشعر الذاتی .. الشعر السیامی والاجتماعی .

ب) من ناحية الشكل:

إشارة الى تداخل فنى الشعر والنثر فى بيئة الكتاب ــ تعليل ذلك ــ ذكر بعض الأمثلة والنماذج الشعرية التى تدل على ، دخول بعض المصطلحات العلمية والفلسفية فى هذا الشعر ، وقواعد النحو ومصطلحات وكذا الحوار الفلسفى ، وبعض المحسنات البديعية من جناس وطباق ، وسجع وازدواج .

مراجع الكتاب: ص ٢٣٥ ـ ٣٤٠

القهـــرس : ص ۲۶۰ ۲۵۰

